

# der reporter



Heute – Mittwoch, 18:00 Uhr:  
Deutschland : Ungarn

Das Familienwochenblatt

[www.reporter-tdf.de](http://www.reporter-tdf.de) · [www.pm-druck.com](http://www.pm-druck.com)

Telefon (0 45 03) 21 40 · Telefax 83 08

Travemünde, Warnsdorf, Niendorf, Timmendorfer Strand, Hemmelsdorf, Scharbeutz, Haffkrug, Gronenberg, Klingberg, Pönitz, Gleschendorf, Pansdorf, Techau, Ratekau, Ahrensböök, Bad Schwartau, Sereetz, Stockelsdorf, Parin, Arfrade, Curau, Dissau, Eckhorst, Horsdorf, Krumbek, Malkendorf, Oberwohlde, Sarkwitz  
Nr. 25 Mittwoch, 19. Juni 2024 42. Jahrgang

Zum Grellberg 9  
23689 Pansdorf  
☎ 0 45 04 - 70 70 90  
info@langbehn.de



## LANGBEHN Bau GmbH

Erd- • Pflaster- • Tiefbauarbeiten  
Abbruch • Verbau • Grundwasserabsenkung

[www.langbehn-bau.de](http://www.langbehn-bau.de)

## LANGBEHN Recycling GmbH

Zum Grellberg 9  
23689 Pansdorf  
☎ 0 45 04 - 70 70 910  
info@langbehnrecycling.de



Recyclinghof • Containerdienst • Schüttgüter  
Anhängerverleih • Entsorgung • Recycling

## WIND VON VORN? EGAL!

ATLANTA RÜCKENDWIND 1.0\*

- » Bosch Mittelmotor, 400 Wh
- » Hydraulische Felgenbremsen
- » 7-Gang Shimano Schaltung, Rücktritt

~~3.399€~~  
**2.399€** **1.000€ gespart**



~~2.699€~~  
**1.999€** **700€ gespart**



CONE eSTREET\*

- » Bosch Mittelmotor, 500 Wh
- » Hydraulische Scheibenbremsen
- » Shimano 9-Gang Kettenschaltung

**GRATIS:** Rahmenschluss inkl. Tasche und Kette von Trelock

\*Nur solange der Vorrat reicht. Bei Leasing und Finanzierung sind andere Konditionen gültig.

**MTB MARKET LÜBECK**  
Bei der Gasanstalt 2 - 4 » 23560 Lübeck  
[mtbmarket.de](http://mtbmarket.de)



## Glaserei Carsten Struve

Glasermeister

- Glas, Spiegel, Dusche
- lackierte Küchenrückwände aus Glas
- Terrassenüberdachungen
- Fenster, Türen, Rollläden
- ... und mehr

Curauer Dorfstraße 4  
Stockelsdorf - Curau  
0 45 05 / 12 24  
info@glaserei-struve.de



## H.P. Johannsen Immobilien

Hausmakler seit 1872




**152 JAHRE JOHANNSEN-IMMOBILIEN**  
Vertrauen Sie unserer Erfahrung

Verkäufe - Vermietungen - Bewertungen  
Strandallee 186 in 23669 Timmendorfer Strand  
Telefon (0 45 03) 24 72 und 18 68  
[www.hausmakler-johannsen.de](http://www.hausmakler-johannsen.de)

**IN 4. GENERATION**

MAKLERUNTERNEHMEN SEIT 1872 FÜR SIE DA MIT TRADITION



## Jubiläumsempfang mit zahlreichen Gratulanten: 50 Jahre Segler-Verein Niendorf/Ostsee

Niendorf. Über 150 Mitglieder und Gäste folgten der Einladung zum 50-jährigen Bestehen des Segler-Vereins Niendorf/Ostsee Ende Mai. „Fast auf den Tag genau zum 30-jäh-

rigen Bestehen des Hafenbeckens feiern wir heute ‚50 Jahre Segler-Verein Niendorf/Ostsee e.V.‘,“ sagte der 1. Vorsitzende des Vereins, Uwe Jark zu Beginn seiner Rede. „Am 26. Mai 1994 lief als erstes Boot die Segelyacht ‚Krümel‘ in unseren kleinen Hafen ein.“

Der Grundstein des Vereins war der Gedanke von Eddi Stop – Anfang der 70er Jahre – alle Wassersportler des Niendorfer Hafens in eine Gemeinschaft zusammen zu schließen, sagte Jark weiter. Seinerzeit war der Hafen in erster Linie ein Fischereihafen mit zahlreichen Fischerbooten. Von dem Verein „Freunde des Niendorfer Fischereihafens“ 1974 gegründet, wurde dieser im Mai 1977 bereits umbenannt in „Yachtclub Niendorfer Fischereihafen e.V.“.

Nach dem sich – Anfang der 90er Jahre – herauskristallisierte, dass die Liegeplätze im Fischereihafen nicht mehr zur Verfügung stehen und sich die Möglichkeit abzeichnete, dass der Verein einen eigenen Sportboothafen entwickeln kann, wurde letztendlich der Name in den heutigen umbenannt: „Segler-Verein Niendorf – Ostsee e.V.“, kurz SVNO.

„Viele Projekte konnte der Verein durch schlagkräftigen Zusammenhalt – ich möchte sagen eine Klasse Crew – bewerkstelligen und abwettern,“ so Jark.

Der SVNO ist ein aktiver Seglerverein. Ein Großteil der Mitglieder kommt aus den Vororten Niendorf/



„50 Jahre Segler-Verein Niendorf/Ostsee“ (von links): Jochen Hermes (Kreisseglerverband), Jürgen Fischer (Kreissportverband), SVNO-Vorsitzender Uwe Jark und sein Stellvertreter Jens Schäper, Jan-Dirk Tenge (Seglerverband Schleswig-Holstein) und Bürgermeister Sven Partheil-Böhnke.

Timmendorfer Strand, die sich bis Hamburg ziehen „und Ausnahmen bestätigen die Regel“. Von Mai bis September wird jeden Mittwoch eine Regatta gesegelt, die offen ist, „sodass auch unser Nachbar, der Niendorfer Yachtclub, dabei ist“. Im nächsten Jahr darf der SVNO die Deutsche Meisterschaft der Nordischen Folkeboote zusammen mit dem Niendorfer Yachtclub ausrichten.

„Und worauf wir auch stolz sind, ist die Arbeit unserer Jugend – unsere Jollensation. Hier haben wir eine tolle Zusammenarbeit mit der SGJ von nebenan. Jeden Samstag trainieren wir zusammen unsere Jugend.“ Die engagierten Trainer sind quasi die „ältere“ Jugend. „Für die Jugend haben wir unlängst eine relativ neue Flotte von Trainingsbooten aufgebaut“, so Jark.

Es folgte eine humorvolle Rede von Bürgermeister Sven Partheil-Böhnke, die mit viel Applaus bedacht wurde. Zum Schluss sagte er: „In den letzten 50 Jahren hat sich viel verändert. Wir haben technologische Fortschritte gemacht, die Boote sind schneller und sicherer geworden, und die Segelbekleidung ist jetzt sogar wasserdicht – meistens zumindest. Aber eines ist gleich geblieben: die Leidenschaft fürs Segeln und die Freude daran, gemeinsam Zeit auf dem Wasser zu verbringen. Sorgen Sie gemeinsam dafür, dass der Segler-Verein Niendorf/Ostsee auch in Zukunft ein Ort bleibt, an dem sich Menschen treffen, um ihre Leidenschaft zu teilen und unvergessliche Momente zu erleben.“

Pastor Johannes Höpfer übermittelte die Glückwünsche der Kirchengemeinde Niendorf/Ostsee und wünschte Gottes Segen. Jürgen Fischer vom Kreissportverband Ostholstein übermittelte auch die Glückwünsche für den Landesportverband und überreichte eine Ehrenurkunde zum Jubiläum.

Jan-Dirk Tenge vom Seglerverband Schleswig-Holstein gratulierte ebenso und brachte einen Scheck zur Förderung der Seglerjugend mit. Für den Kreisseglerverband war Schatzmeister Jochen Hermes zur Jubiläumsfeier gekommen, die musikalisch vom Hamburger Swinging Blues-Quartett „The Chilkats“ begleitet wurde.

SVNO-Vorsitzender Uwe Jark und sein Stellvertreter Jens Schäper freuten sich auch darüber, dass Vertreter der DGzRS, von DLRG und Niendorfer Feuerwehr sowie Bürgervorsteherin Anja Evers der Einladung zum Jubiläumsempfang folgten.



Über 150 Mitglieder und geladene Gäste besuchten den Jubiläumsempfang im Niendorfer Hafen.

**Zusteller in Sarkwitz**  
für die Verteilung des  
reporters gesucht  
Tel. 04503-2140 **der reporter**  
Das Familienmagazin



Familienbetrieb – führt zuverlässig aus:

**Gartenpflege**

Telefon 0177-7056804

[www.fuhrmanns-garten.de](http://www.fuhrmanns-garten.de)

Über 235 Jahre  
**Janus**  
**Holz + Baustoffe**  
Der neue Gartenkatalog  
ist da.  
[www.janus-baustoffe.de](http://www.janus-baustoffe.de)

**Reisebüro**  
**Urlaubsgefühl**  
Inh. Silke Süzen  
...ein gutes Gefühl.  
...eine gute Reise.  
Eutiner Str. 23 · 23689 Pansdorf  
Telefon 0 45 04-7 14 91 57  
Fax 7 14 93 14  
[info@reisebuero-urlaubsgefuehl.de](mailto:info@reisebuero-urlaubsgefuehl.de)

**TAXI - BERGER**  
• Kombis & Großraumtaxen  
• Krankenfahrten  
(Dialyse, Chemo- und  
Strahlentherapie)  
• Flughafentransfer  
**JETZT MIT  
KARTENZAHLUNG!**  
**0 45 03 / 88 12 12**  
[www.taxi-berger-timmendorf.de](http://www.taxi-berger-timmendorf.de)  
An der Aalbeek 11 · 23669 Tdf. Strand



### Großer Erfolg der CDU Scharbeutz

Die CDU Scharbeutz bedankt sich bei ihren Wählerinnen und Wählern für das außerordentlich gute Wahlergebnis. Mit Ihrer Unterstützung ist die CDU Scharbeutz mit 36,9% der Stimmen mit Abstand stärkste Kraft in Scharbeutz und verzeichnet somit einen Zuwachs an Stimmen von 6,2% gegenüber der letzten Europawahl.

#### Herzlichen Dank!

Es grüßt Sie herzlich Dieter Bähr  
Ortsvorsitzender der CDU Scharbeutz



Ein Fest der Bewegung und Gemeinschaft:

# „Sport'n Beach“ – das Sportfestival von OGT-Schülern in Timmendorfer Strand

**Tdf. Strand.** Die Timmendorfer Strand Niendorf Tourismus GmbH (TSNT) und die Schülerinnen und Schüler des Sportprofils vom Ostsee-Gymnasium Timmendorfer Strand (OGT) laden herzlich zum neuen Sportfestival „Sport'n Beach“ ein, das am kommenden Samstag, dem 22. Juni, im Strandpark in Timmendorfer Strand stattfinden wird. Das Sportfestival verspricht einen Tag voller sportlicher Aktivitäten und viel Spaß für die ganze Familie von jung bis alt zu werden. Von 11 bis 17 Uhr erwartet die Besucher ein abwechslungsreiches Programm mit verschiedenen Trendsportarten, Mit-

machaktionen und einer abschließenden Party von 18 bis 22 Uhr an der Musikmuschel vor der Trinkkurhalle. Jeder ist eingeladen, sich selbst sportlich zu betätigen – ob bei einem Bubble-Soccer-Turnier, einem Beach-Volleyballspiel oder zahlreichen weiteren Trendsportarten. Für das leibliche Wohl ist ebenfalls gesorgt: Essens- und Getränkestände bieten verschiedene Leckereien an. „Das Sportfestival ist eine wunderbare Gelegenheit, die Vielfalt des Sports zu erleben und gemeinsam einen aktiven Tag zu verbringen und neue Sportbereiche zum Thema

Trendsportarten kennenzulernen“, sagen die Schüler des Sportprofils vom OGT, die das Event selbstständig mit Unterstützung der TSNT GmbH geplant haben. Die Schülerinnen und Schüler des Q1D (11. Jahrgang) haben nicht nur das Event federführend organisiert, sondern auch das Plakat selbst gestaltet. Das Event wird übrigens von Sportlehrerin Isabelle Schröder benotet. „Wir freuen uns auf zahlreiche Besucherinnen und Besucher und danken allen Helferinnen und Helfern, die dieses Event möglich machen.“ Es gibt freies Spiel, testen und ausprobieren außerhalb der Kurse, die wie folgt im Strandpark stattfinden: Von 12 bis 12.30 Uhr „Jumping“, von 13 bis 14 Uhr „Beachvolleyball“ am Strand, von 14.30 bis 15

Uhr „Pilates“, von 15.30 bis 16 Uhr „Jumping“, von 16 bis 16.30 Uhr „Pilates“ und von 16.30 bis 17 Uhr noch einmal „Beachvolleyball“ am Strand. Für die jeweiligen Kurse sind spezielle Trainerinnen und Trainer gebucht. Auch Bubble-Soccer und Teqball werden im Strandpark angeboten. Alle sportlichen Aktivitäten sind kostenlos. Weitere Informationen zum Programm und den Aktivitäten finden Interessierte auch auf der Webseite der TSNT GmbH unter [www.timmendorfer-strand.de](http://www.timmendorfer-strand.de). „Wir freuen uns auf Ihr Kommen und einen unvergesslichen Tag voller Sport und Spaß“, so Felina Hernichel und Jusse Peters, stellvertretend für die insgesamt elf Schüler des Sportprofils ihres Jahrgangs.



Silke Szymoniak, Marketingleiterin der TSNT GmbH, freut sich mit Felina Hernichel (Mitte) und Jusse Peters auf das Sportevent im Strandpark und am Strand.

## Vortrag der VHS Timmendorfer Strand: „Pearls of Africa“ - das Selbsthilfeprojekt in Uganda

**Tdf. Strand.** Zu einem besonderen Vortrag lädt die VHS Timmendorfer Strand am Donnerstag, dem 27. Juni, in das Strohdachhaus, Timmendorfer Platz 9/Ecke Saunaring (neben der Curschmannklinik), ein. Ursula und Dieter Brosch berichten von ihrem Selbsthilfeprojekt, das das Ehepaar mit Freunden 2012 in Zusammenarbeit mit der „Emmanuel Group“ ins Leben gerufen hat. „Pearls of Africa“ ist ein deutsch-afrikanisches Upcycling-Projekt, in dem handgefertigter Schmuck, Dekorationen und Accessoires von Frauen in Uganda aus Recyclingmaterialien hergestellt werden. Neben Papierperlen werden auch Perlen aus Recycling-Glas in verschiedenen Formen und Farben zu Schmuckstücken verarbeitet. Diese

Produkte werden unter fairen Bedingungen produziert und gehandelt. Jedes Teil ist ein Unikat und spiegelt die handwerkliche Tradition und Kreativität der Herstellerinnen wider. Durch den Kauf können Kunden nicht nur einzigartige handgefertigte Schmuckstücke erwerben, sondern sie leisten auch einen Beitrag zur Verbesserung der Lebensbedingungen der Menschen in Uganda. Es ist eine wunderbare Kombination aus sozialem Engagement, Nachhaltigkeit und der Bewahrung traditioneller Handwerkskunst. Die Veranstaltung beginnt um 19 Uhr, der Eintritt ist frei. Die VHS bittet um Anmeldung per E-Mail an [info@vhs-timmendorfer-strand.de](mailto:info@vhs-timmendorfer-strand.de) oder unter der Rufnummer 0700-07001144.

**PC-Krankenhaus** Computer & Hilfe bei Ihnen VOR ORT  
0151 - 22 63 54 71 [www.pc-krankenhaus.de](http://www.pc-krankenhaus.de)

**GARTEN**  
...und was fehlt in Ihrem Garten?  
**Kremerskothen**  
Garten- und Landschaftsbau  
Scharbeutz · Tel: (04524) 7 40 33 · [www.kremerskothen.com](http://www.kremerskothen.com)

**ANDREAS SCHILLING**  
Bautenschutztechnik  
Wir sind Ihr Ansprechpartner für die Beseitigung von Durchfeuchtungsschäden an **Mauerwerksfassaden, Balkonen und Terrassen**, sowie für die Beseitigung **von Kellerdurchfeuchtungen** in Fehmarn und der Ostseeküste.  
Rufen Sie uns an, wir beraten Sie gerne.  
Tel. 04372 / 99 19 23 | [www.kellerdurchfeuchtung.de](http://www.kellerdurchfeuchtung.de)

**GP Glaserei Petersen** Thorsten Petersen **Garantiert immer durch Meisterhand!**  
Hier an der Küste bin ich Kapitän Glas!  
Wir erledigen ALLES für Sie schnell und fachgerecht:  
Reparaturverglasung • Fenster und Türen • Rollläden • Insektenschutz • Duschtüren-/Trennwände  
23689 Pansdorf · Tel. 04504-708660 · [www.glaserei-petersen.de](http://www.glaserei-petersen.de)

**Unser Team hat Kapazitäten für Sie frei!**  
**Ihr Spezialist für Heizung und Warmwasser**  
**Gas-Geräte-Dienst Gammelien GmbH**  
Meisterbetrieb  
23617 Stockelsdorf · Albert-Einstein-Str. 28  
E-Mail: [info@gas-geraete-dienst.de](mailto:info@gas-geraete-dienst.de)  
[www.gas-geraete-dienst.de](http://www.gas-geraete-dienst.de)  
• Wartungs- und Störungsdienst für viele Fabrikate  
• Wartungsverträge • Sanitärarbeiten  
☎ (04 51)  
**49 22 78**



**Pries Gartenbau**  
 • Heckenschnitt •  
 • Rückschnittarbeiten •  
 • Gartenpflege von A-Z •  
**prompt & preisgünstig!**  
**Fa. Pries ☎ 04503 / 8 66 34**

**Scharbeutz.** „Die Sommerferien stehen vor der Tür und wir freuen uns, bekannt zu geben, dass unser Ferienpass vollgepackt ist mit aufregenden Aktivitäten für Kinder und Jugendliche!“

Vom 22. Juli bis zum 30. August hat die Kinder- und Jugendberatung der Gemeinde Scharbeutz ein Programm zusammengestellt, das für jede Menge Spaß und Abenteuer sorgt.

Unter anderem werden folgende Highlights angeboten: Heide-Park, Töpfern, Wasserski, Ponytag, Bauernhofpädagogik, Schwarzlicht-Theater, Chocoversum, Serengeti-Park, Sport-Camp, Kreative Kartengestaltung und Ferienparty zum Abschluss. Der Ferienpass bietet nicht nur Spaß und Spannung, sondern auch die Möglichkeit, neue Freundschaften zu schließen und unvergessliche Erinnerungen zu schaffen. „Seid dabei und erlebt einen Sommer voller Abenteuer!“

Scharbeutz wohnen, hier zur Schule gehen oder als Feriengast Urlaub machen auf der brandneuen App Zmart-iVent, die im Google-Play- oder Apple-App Store erschienen ist oder im Internet unter [www.jugendarbeit-scharbeutz.de](http://www.jugendarbeit-scharbeutz.de) den Ferienpass bzw. die Ferien-Events einsehen und eine Wunschliste erstellen.

Anmeldeschluss ist der 7. Juli; am 8. Juli findet die Verlosung und Zuteilung der Veranstaltungen statt. Vom 8. bis 15. Juli können die fest gebuchten Veranstaltungen per Überweisung bezahlt werden.

Eine Nachmeldung für freie Plätze kann während der gesamten Sommerferien erfolgen, ein Anruf im Ferienpass-Büro bei Nele Dettbarn oder Anna Kianica genügt.

Weitere Informationen erteilt die Kinder- und Jugendberatung der Gemeinde Scharbeutz, Nele Dettbarn und Anna Kianica, Am Bürgerhaus 2, Scharbeutz, Telefon 04503/7709-

## Unvergessliche und spannende Ferienabenteuer: Ferienpass der Gemeinde Scharbeutz geht am 24. Juni online



Nele Dettbarn (von links), Leni van Soest, Dean Winkel und Anna Kianica freuen sich auf viele Kids und Jugendliche in den Sommerferien.  
(Foto: Gemeinde Scharbeutz)

411/ 412, E-Mail: [Ferienpass@Gemeinde-Scharbeutz.de](mailto:Ferienpass@Gemeinde-Scharbeutz.de).

Selbstverständlich können alle Veranstaltungen des Ferienpasses mit der Bildungskarte bezahlt werden. Die Kinder- und Jugendberatung berät und hilft gerne bei der Antrag-

stellung. Weitere Informationen zur Bildungskarte können auf der Internetseite des Kreises Ostholstein unter [www.kreis-oh.de/bildungskarte](http://www.kreis-oh.de/bildungskarte) oder des Jobcenters Ostholstein unter [www.jobcenter-ostholstein.de/Bildungspaket.html](http://www.jobcenter-ostholstein.de/Bildungspaket.html) aufgerufen werden.

### Erstmals im ATLANTIC Grand Hotel:

## DRK-Blutspende am 27. Juni in Travemünde

**Travemünde.** Sommertage am Meer genießen und zwischendurch unkompliziert und ohne großen Auf-

wand mit einer Blutspende Leben retten: Im Seebad Travemünde ist das jetzt in einer neuen DRK-Spen-

delocation möglich. Am Donnerstag, dem 27. Juni, öffnet das ATLANTIC Grand Hotel Travemünde von 15 bis 19 Uhr erstmals seine Türen für Blutspender.

Wer sich rund eine Dreiviertelstunde Zeit nimmt, kann sich dann direkt von der Strandpromenade auf eine der DRK-Spendeliegen begeben und mit dem halben Liter seiner Spende bis zu drei Patienten helfen. Im Anschluss an die Blutspende können sich alle Spenderinnen und Spender mit einem Snack aus der Küche des Hotelrestaurants stärken.

Um eine Terminreservierung vorab wird gebeten: <https://terminreservierung.blutspende-nordost.de/m/Atlantic-Grand-Hotel-Travemuende>. Bitte zur Blutspende den Personalausweis mitbringen! Für Blutspender ist das Parken auf dem hoteleigenen Parkplatz während der Blutspende kostenfrei.

### Verlosungsaktion Krimi-Dinner noch bis Ende Juni 2024

Der DRK-Blutspendedienst Nord-Ost startete im April eine neue Verlosungsaktion: Wer seine Blutspende im Aktionszeitraum vom 2. April bis 28. Juni leistet, kann an der Verlosung für den Besuch eines Krimi-Dinners in Berlin, Hamburg oder Leipzig inklusive Übernachtung/ Frühstück für zwei Personen teilnehmen. Wird zusätzlich noch ein Erstspender oder eine Erstspenderin zur eigenen Blutspende mitgebracht, so erhöht sich die Gewinnchance durch ein weiteres Los, beziehungsweise weitere Lose je nach Anzahl der mitgebrachten Erstspender. Alle Informationen zur DRK-Blutspende unter [www.blutspende-nordost.de](http://www.blutspende-nordost.de). Fragen werden auch unter der kostenlosen Hotline 0800-1194911 beantwortet.

### Praxis-Übernahme

Zum 01.07.2024 übernehme ich die hausärztliche Praxis von Herrn Dr. med. Ulf Heinke.

Mein herzlichster Dank gilt Herrn Dr. Heinke und seiner engagierten Ehefrau für das entgegengebrachte Vertrauen und die gute Zusammenarbeit im Rahmen der Praxisübergabe. Ich freue mich darauf, Sie, liebe Patientinnen und Patienten, zukünftig als Ihre neue Hausärztin mit Ihrem bekannten Praxisteam betreuen zu dürfen.



**Hausarztpraxis**  
**Strandstraße 112**  
 23669 Niendorf/Ostsee

**Dr. med. Melanie Bannow**

Fachärztin für Allgemeinmedizin  
 Notfallmedizin, Sportmedizin  
 Diabetologische Grundversorgung

Telefon: 04503 - 2286 | Fax: 04503 - 87229  
[info@praxis-strandstrasse112.de](mailto:info@praxis-strandstrasse112.de)  
[www.praxis-strandstrasse112.de](http://www.praxis-strandstrasse112.de)

#### Sprechzeiten

Mo, Di, Do, Fr 08.00 - 12.00 Uhr  
 Mo und Do 16.00 - 18.00 Uhr  
 und nach Vereinbarung

Für die technische Umstellung ist unsere Praxis vom 01.-04.07.2024 geschlossen.  
 Ab dem 05.07.2024 sind wir wieder für Sie da!

### Dr. med. Ulf Heinke

Arzt für Allgemeinmedizin

#### Liebe Patientinnen, liebe Patienten!

Zum 1. Juli 2024 übergebe ich meine Praxis für Allgemeinmedizin in der Strandstraße 112, 23669 Niendorf, an Frau Dr. med. Melanie Bannow, Fachärztin für Allgemeinmedizin.

Nach mehr als 43 Jahren selbstständiger, ausgefüllter und mich sehr erfüllender Tätigkeit freue ich mich, dass meine Patientinnen und Patienten weiterhin medizinisch versorgt und auch umsorgt werden.

Die zurückliegenden elf Jahre gestalteten sich mit der Weiterentwicklung der Praxis durch die Mitarbeit unserer Tochter Andrea äußerst positiv.

Bedanken möchte ich mich auch bei meinen Mitarbeiterinnen, die zuverlässig und engagiert über all die Jahre an meiner Seite standen.

Gerne helfe ich meiner Kollegin Frau Dr. Bannow in der Übergangszeit. Ihr wünsche ich Erfolg und Zufriedenheit für viele Jahre.

**Euer „Doc“ – Dr. med. Ulf Heinke**



# STOLZ

Das Kaufhaus im Norden

gültig bis Freitag,  
21.06.2024

## Urlaubsjoker sichern!

JOKER

### KAUFE 3, ZAHLE 2!

3 WÄSCHE- UND/ODER STRUMPFARTIKEL  
KAUFEN UND DEN GÜNSTIGSTEN ARTIKEL  
GESCHENKT BEKOMMEN!

z. B. der Marken:



bei Abgabe dieses Coupons



Nicht mit anderen Gutscheinen oder Rabatten  
kombinierbar. Gültig bis Freitag, den 21.06.2024.

JOKER

### KAUFE 3, ZAHLE 2!

3 OFFSHORE HOODIES, SWEATSHIRTS  
ODER SWEATJACKEN KAUFEN UND  
DEN GÜNSTIGSTEN ARTIKEL GESCHENKT BEKOMMEN!



Modell-  
beispiele

bei Abgabe dieses Coupons



Nicht mit anderen Gutscheinen oder Rabatten  
kombinierbar. Gültig bis Freitag, den 21.06.2024.

JOKER

### 25 % RABATT

AUF UNSER GESAMTES REISEGEPÄCK,  
KOFFER UND REISETASCHEN



Artikel-  
beispiele

bei Abgabe dieses Coupons



Nicht mit anderen Gutscheinen oder Rabatten  
kombinierbar. Gültig bis Freitag, den 21.06.2024.

JOKER

### KAUFE 3, ZAHLE 2!

3 GESCHENKARTIKEL KAUFEN UND DEN  
GÜNSTIGSTEN ARTIKEL GESCHENKT  
BEKOMMEN!



Artikel-  
beispiele

bei Abgabe dieses Coupons



Nicht mit anderen Gutscheinen oder Rabatten  
kombinierbar. Gültig bis Freitag, den 21.06.2024.

JOKER

### 15 € GESCHENKT

BEIM KAUF VON DAMEN- ODER HERREN-  
SCHUHEN DER MARKE **SKECHERS**  
AB EINEM WERT VON 64,95 €, ERHALTEN  
SIE 15 € GESCHENKT!



Modell-  
beispiele

bei Abgabe dieses Coupons



In der Filiale Burg II, Mummendorfer Weg, kein  
Schuhverkauf. Nicht mit anderen Gutscheinen oder  
Rabatten kombinierbar. Gültig bis Freitag, den 21.06.2024.

JOKER

### 17 € GESCHENKT

BEIM KAUF VON TEXTILEN ARTIKELN  
DER MARKE **REGATTA**  
GREAT OUTDOORS  
AB EINEM WERT VON 49,95 €, ERHALTEN  
SIE 17 € GESCHENKT!



Modell-  
beispiele

bei Abgabe dieses Coupons



Nicht mit anderen Gutscheinen oder Rabatten  
kombinierbar. Gültig bis Freitag, den 21.06.2024.

Auch sonntags geöffnet:  
11.00 – 17.00 Uhr

Burg · Grömitz · Heiligenhafen  
Kellenhusen · Scharbeutz

Folgt uns!



So gut geht günstig.



# Theater und geselliges Beisammensein zum Jubiläum

**Pansdorf.** Am vergangenen Freitag hat der Waldkindergarten in Pansdorf sein 25-jähriges Jubiläum gefeiert.

Die Kinder sind das ganze Jahr über im Wald unterwegs – und haben zum 25. Bestehen ihrer Einrichtung eine Menge Überraschungen vorbereitet.

Höhepunkt war das gesellschaftskritische Theaterstück „Glitzer-Käppchen“.

Die Story in Kürze: Glitzer-Käppchen wohnt mit ihrem alleinerziehenden Vater zusammen. Der macht Home-Office, da der Kindergarten schon wieder wegen einer Teamfortbildung geschlossen ist und betreut gleich noch drei weitere Kindergartenkinder - die übrigen drei Glitzer-Käppchen. Es wird dramatisch, als der Pflegedienst aufgrund von Fachkräftemangel die Oma nicht aus dem Bett holen kann und die Pflege für den Tag absagen muss. Die Käppchen erklären sich bereit, die Pflege zu übernehmen und düsen los. Im Wald, der mit Joggern, Spaziergängern und auch ein bisschen Wild ziemlich überfüllt ist, treffen sie den armen alten und sehr hungrigen Wolf. Der regt sich über die



Die Glitzer-Käppchen besuchen die Oma, die aber gar nicht die Oma ist, sondern der Wolf – kommt einem irgendwie bekannt vor...

Menschenmassen im Wald seit Corona auf. Leider können die Käppchen ihm nicht helfen, pflücken noch Blumen für die Oma.

Der Wolf nutzt die Zeit und macht sich auf den Weg zur Oma. Wolf frisst Oma. Die Glitzer-Käppchen kommen zum Haus der Oma - werden auch gefressen.

Der Förster möchte die Oma besuchen und entdeckt den vollgefrassenen Wolf. Er darf den Wolf aber nicht erschießen. Der ist im Jagdrecht ja geschützt. Was tun?

Förster schnappt sich Wolf, fährt in die Tierklinik. Wolf wird notoperiert – Oma und Käppchen sind gerettet. Und wenn sie nicht gestorben sind....

Zahlreiche schaulustige Eltern, Großeltern und Geschwisterkinder wollten sich diese putzige Geschichte im Waldgebiet an der Sarkwitzer Straße nicht entgehen lassen.

Und auch nicht Ratekaus Bürgermeister Thomas Keller, der passend zum Anlass einen großen Korb voller leckerer Naschereien übergab und darin erinnerte, wie holprig der Start vor 25 Jahren gewesen sei. „Denn seinerzeit war es ein spezielles Ansinn einen Waldkindergarten zu gründen. Auch weil viele Eltern sich nicht vorstellen konnten, wie

es ist, wenn ihre Kinder den ganzen Tag draußen sind – bei Regen, ohne Küche, ohne Toilette, Matschwetter ohne großen Gruppenraum. All das, was in einem normalen Kindergarten an Vorgaben genau vorgeschrieben ist, gibt es hier nicht. Entsprechend groß waren die Vorbehalte und der Waldkindergarten hatte mit nur wenigen Kindern angefangen“, so der Verwaltungschef in seinen Grußworten. Darin erinnerte er auch daran, dass die Einrichtung ab 1999 zunächst in Trägerschaft eines von Eltern ehrenamtlich geführten Vereins war und erst später bei der Gemeinde angesiedelt wurde.

„Wirklich eine Wahnsinnsleistung der Eltern“, so Keller, der selbst zu dieser Gruppe gehört – wenn auch nicht in der Gründungszeit.

„Unsere Kinder sind ebenfalls hier im Waldkindergarten betreut worden“, ließ er wissen, bevor er die Süßigkeiten überreichte und es sich der Familienanhang bei Grillwurst und Getränken gut gehen ließ.

Wie sehr der Waldkindergarten heute angenommen wird, macht deutlich, dass es mit den „Geistern“ und den „Ameisen“ schon zwei Gruppen gibt, die täglich außer an den Wochenenden durchs Gehölz pirschen.



Ratekau Bürgermeister überbrachte die Glückwünsche der Gemeinde und hatte „ausnahmsweise“ ein paar Naschereien für die Kinder mit dabei.

## ROSEN, ROSEN, ROSEN

- in 800 Sorten -

- Engl. Rosen, franz. Duftrosen, historische Rosen
- Kletter-, Strauch-, Edel-, Beetrosen

und vieles mehr gibt's bei

**Bernd Abel Pflanzenhandel**

23823 Seekamp (bei Hutzfeld) • Eutiner Straße 21  
Tel. 0 45 55 / 2 46 - Fax 0 45 55 / 71 40 86



**Hotel-Restaurant Wennhof**  
Seestraße 62 • Scharbeutz  
Tel.: 04503-35280

## Alle EM-Spiele Live

im Biergarten, Restaurant oder in unserer Bierstube „Der Kutscher“

**sky Sportsbar & Bierstube „Der Kutscher“:**  
Geöffnet Do. - Sa. ab 15 Uhr / So. ab 12 Uhr

Jeden Freitag **Grillbuffet**  
zwischen 17 u. 19.15 Uhr & 19.30-21.30 Uhr  
**19,90 € pro Pers. satt**

**Mittagstisch - täglich wechselnde Tagesgerichte** · Mo. - Fr. von 11.30 - 14.30 Uhr  
normale Portion **10,50 €** oder **XXL 12,90 €**

Unsere Handy-Nr.: **01520/3 76 03 65**

## In neuen Räumlichkeiten in Grömitz!



Schanktechnik | Hygieneüberwachung  
Tresenbau | Ton- und Lichttechnik  
DJs | Künstler | Fotobox

## Junges Unternehmen sucht Anpacker!

Du bist motiviert, zuverlässig, hast einen Führerschein und bist bereit, etwas Neues auszuprobieren?

Bereiche:

Schankanlagen, Ton- und Lichttechnik, Event-Gastronomie

Dann melde dich gern bei uns.  
Von Vollzeit bis hin zum Minijob  
haben wir einiges zu bieten.

Gordan Lockowandt  
Körnickerfeld 3 | 23743 Grömitz  
Tel. 0 45 62 - 2 66 54 91  
moin@gordans.de | www.gordans.de



## Sitzungen und Ausschüsse

**Ratekau.** Am Donnerstag, dem 20. Juni, tagt der **Hauptausschuss** der Gemeinde Ratekau im Bürgersaal des Rathauses.

Themen im öffentlichen Teil der Tagesordnung sind die Wiederwahl der Ortswehrführerin der Freiwilligen Feuerwehr Warnsdorf-Häven (Zustimmung gemäß Brandschutzgesetz), die Grund-

steuerreform (Bericht der Verwaltung), der Finanz- und Wirtschaftsbericht zum 1. Halbjahr 2024, eine Übersicht über die über- und außerplanmäßigen Ausgaben, die Annahme und Verwendung von Spenden (für verschiedene Schulzwecke) sowie die Bereitstellung von zusätzlichen Haushaltsmitteln. Beginn ist um 18 Uhr.



Statt geplante „Traumraum“ mit Tiny House:

# Ein kleines Stück Strand als „Traumraum“ für Jugendliche der Gemeinde

Niendorf. Seit Langem war von Schülern und Jugendlichen in der Gemeinde Timmendorfer Strand zu hören: „Wo gibt es denn für uns ein Platz am Strand, den wir uns einrichten können, und der von uns zum Treffen, Spielen, Chillen genutzt werden kann?“ Das Besondere daran: Verantwortlich dafür wollen die Schüler und Jugendlichen selbst sein.

Bereits im vergangenen Jahr hat die damals ausscheidende Schülervertretung der GGS-Strand Europaschule mit Mitarbeitern der Timmendorfer Strand Niendorf Tourismus GmbH ein Konzept mit dem Namen „Traumraum“, ein Treffpunkt für Jugendliche, entwickelt. Die Schüler wünschten sich einen Bauwagen oder eine mobile „Hütte“, wie beispielsweise ein Tiny-House mit Wasser und Strom, das bei Regenwetter auch als Schutzhütte dient, mit Staufläche für „Sommermöbel“, möglichst an der Spitze des Niendorfer Freistrands.

„Natürlich müssen die Naturschutz- und Strandnutzungsbedingungen berücksichtigt werden,“ wussten



Eröffnung des „Traumraum“-Jugendstrands in Niendorf/Ostsee mit Silke Szymoniak (TSNT GmbH, hi.v.li.), Bürgermeister Sven Partheil-Böhnke, SGJ-Jugendwart Jouri Clephas, Schüler-Team, Unterstützer Konrad Zinke sowie Tatiana Pourkian (Jugendberatung, vo. v.li.), Lehrerin Sabine Jensen und Schulleiterin Esther Passig.

auch die damaligen Schülersprecher Emilia Rizutti und Til Gosch, die das Konzept bereits im März 2023 im Sozialausschuss der Gemeindevertretung vorgestellt haben. Die

Ausschussmitglieder gaben für das Projekt „grünes Licht“, so auch im April 2023 die Mitglieder des Tourismusausschusses. Ende Juni 2023 musste die Verwaltung dann allerdings berichten, dass das vorgeschlagene Konzept am favorisierten Standort aus Naturschutz-, Bau- und Küstenschutzrechtlichen Gründen nicht genehmigungsfähig sei. „Jetzt soll gemeinsam mit den Jugendlichen nach einer Alternative

gesucht werden,“ hieß es vor einem Jahr.

Und dann wurden „Nägel mit Köpfen“ gemacht: Die TSNT GmbH hat das Projekt „Traumraum“ weiter mit den Schülern der GGS-Strand und mit Unterstützung durch die Gemeinde weiter verfolgt. Und jetzt ist ein Ergebnis erreicht worden: Rechtzeitig zum Sommer konnte ein kleines Areal am Niendorfer Frestrand als „Traumraum“ für die Schüler und Jugendlichen bereitgestellt werden. Die Schüler haben – mit finanzieller Unterstützung

durch die TSNT GmbH – eine erste Ausstattung für den Platz zusammengestellt und vorbereitet. Am 6. Juni fand am Nachmittag eine „sportliche“ Eröffnung mit Beachvolleyball, Getränken und sommerlichen Naschwerk an der Spitze des Freistrands - kurz vor der Steinmole - statt.

Es gab kurze Reden von Bürgermeister Sven Partheil-Böhnke und von Silke Szymoniak, Marketingleiterin und stv. Geschäftsführerin der TSNT GmbH, die den Jugendlichen viel Spaß mit ihrem eigenen, kleinen Strandstück wünschen. Sie bedankten sich auch beim Timmendorfer Bürger Konrad Zinke für seine Unterstützung, bei Sabine Jensen, die sich als Lehrerin für das Projekt engagiert sowie bei Jouri Clephas, dem Jugendwart vom SGJ Niendorf/Ostsee, der den Platz für die extra angeschafften Alu-Boxen für das Strand-Equipment zur Verfügung gestellt hat.

Ein Team von Schülerinnen und Schülern der Europaschule Timmendorfer Strand kümmert sich jetzt eigenverantwortlich um die Ausgabe der Ausrüstung. Sie geben auch noch einen QR-Code heraus, über den man Mitglied in einer WhatsApp-Gruppe werden kann, wo dann bekanntgegeben wird, wann jemand vom „Traumraum“-Team für die Ausgabe des Equipments vor Ort ist. Weitere Details sollen auf der Internetseite der Schule unter [www.gr-nt.de](http://www.gr-nt.de) veröffentlicht werden.



Lehrerin Sabine Jensen (links), Unterstützer Konrad Zinke und Marketingleiterin Silke Szymoniak (TSNT GmbH, rechts) freuen sich mit Torben Bahr, Leonie Timmermann, Paulina-Sophie Sikoudis, Maurice Cholewa und Gabriele Riccardo Giradi (mit Schild) über die Umsetzung des Jugendstrandes.

## Am 25. Juni: Offene Sitzung des Niendorfer Dorfvorstands

Niendorf. Der Niendorfer Dorfvorstand lädt am Dienstag, dem 25. Juni, zu seiner ersten offenen Dorfvorstandssitzung in das Haus des Kurgastes in der Strandstraße 121a in Niendorf/Ostsee ein.

Alle interessierten Niendorferinnen und Niendorfer haben im Rahmen der offenen Sitzung, die von 17 bis zirka 19 Uhr stattfindet, die Möglichkeit, sich einzubringen.

„Wir möchten gerne herausfinden, was die Niendorferinnen und Niendorfer bewegt und welche Themen wir als Dorfvorstand für sie vorantreiben können“, erklären Kerstin Wolter, Detlev Externbrink und Hans-Ulrich Müller vom Dorfvorstand Niendorf/Ostsee. „Die Uhrzeit ist extra so gewählt, dass auch die Berufstätigen und Schüler eine Chance haben, daran teilzunehmen.“



STUDIOFOTOGRAFIE  
PORTRÄT  
FAMILIENFOTOS  
HOCHZEITEN  
FIRMENFEIERN  
FOTOBOX

NILS RÜBESAMEN  
FOTOGRAFIE

ERÖFFNUNGSANGEBOT: 1 STD. SHOOTING FÜR 69,- € INKL. 5 AUSDRUCKE (13X18 CM)

Termine nach Absprache  
Telefon 0176 / 9615 47 34

## TESTEN SIE UNSERE SCOOTER & ELEKTROMOBILE FÜR JEDEN BEDARF

OSTSEE MEDIZINTECHNIK  
SANITÄTSHAUS & ORTHOPÄDIETECHNIK



**SOMMER-  
ANGEBOT!**  
5% Rabatt &  
1 Stockhalter oder  
Abdeckplane  
geschenkt!

Besuchen Sie uns in unserer Zentrale im Estlandring 7 in Lübeck Genin. Dort können Sie eine Probefahrt machen, um das passende Modell für Ihre Bedürfnisse zu finden.

**Vereinbaren Sie gleich Ihren persönlichen Beratungstermin!**

UNSERE STANDORTE IN IHRER NÄHE:

TIMMENDORF STR.	Birkenallee 1	Tel. 04503 898 98 72
TRAVEMÜNDE	Am Dreilingsberg 7	Tel. 04502 880 97 07
LÜBECK	Schlutupper Str. 7	Tel. 0451 582 412 88 & Moislinger Allee 6b
EUTIN	Elisabethstr. 16 - 18	Tel. 04521 794 18 09

[www.ostsee-medizintechnik.de](http://www.ostsee-medizintechnik.de)



\* Das Angebot gilt vom 01.06.24 bis 31.07.24 und bezieht sich auf die hier beworbenen Produkte im Freiverkauf und wird bei Kaufabschluss der Gesamtsumme abgezogen.



# Ehrungen im sozialgesellschaftlichen und sportlichen Bereich

**Tdf. Strand.** Bürgervorsteherin Anja Evers nahm im Rahmen des Gemeindeempfangs der Gemeinde Timmendorfer Strand, der am 8. Juni zum zweiten Mal beim Bürgerfest im Strandpark stattgefunden hat, auch wieder Ehrungen von Personen für langjähriges verantwortungsvolles Wirken im sozialgesellschaftlichen Bereich vor. Auch erfolgreiche Sportler wurden geehrt. Gemeinsam mit Bürgermeister Sven Partheil-Böhnke überreichte Anja Evers Urkunden und kleine Präsenten an die vier Geehrten und eine Mannschaft.

## Im sozialgesellschaftlichen Bereich wurden Bärbel Rieger und Frank Miersen geehrt

Bärbel Rieger hat sich über einen sehr langen Zeitraum kontinuierlich für die Belange der Gemeinde ganz im Besonderen für Hemmelsdorf eingesetzt. „Ob als ihre Position als Dorfvorsteherin, für die Feuerwehr als Unterstützung, für die Senioren und für das Miteinander innerhalb des Dorfes sowie aktiv für die Gemeinde in der AktivRegion,“ sagte Evers in ihrer Laudatio. Des Weiteren hat Bärbel Rieger sich engagiert für Kinder und das Ferienprogramm mit ihrem leckeren Marmeladenkochen. „Wann immer man Unterstützung brauchte, hat man sie von ihr bekommen.“

Frank Miersen ist seit dem 28. Januar 1978 Mitglied der Freiwilligen Feuerwehr Hemmelsdorf und bekleidete dort verschiedene Aufgaben. Von 1989 bis Anfang 2006 war er Kasenwart und von Ende März 1996 bis November 2006 Atemschutzträger. Am 28. April 2006 wurde Frank Miersen Ortswehrführer mit



Die Geehrten: Thomas und Levian Schmidt (2. und 3. v.l., stellvertretend für Lia Schmidt), Frank Miersen (Mitte), Bärbel Rieger und Neal Harbrink mit Bürgervorsteherin Anja Evers (rechts) und Bürgermeister Sven Partheil-Böhnke (links).

dem Dienstgrad Brandmeister. Diese Position hat Miersen fast 18 Jahre bekleidet. „In dieser Zeit war sein Bestreben, die Wehr immer auf den neusten Stand zu halten,“ so Anja Evers. „Hervorzuheben in seiner Zeit als Ortswehrführer ist die Erneuerung des Dorfgemeinschafts- und Feuerwehrgerätehauses Hemmelsdorf, Mitbegründer des Motivationstopfs, Anschaffung des neuen LF 10, und die Weiterführung des Hygienekonzeptes für die Gemeindefeuerwehr Timmendorfer Strand.“ Frank Miersen ist seit Februar 2018 Träger des Brandschutz-Ehrenzeichens am Bande in Gold (40 Jahre) und seit Februar 2023 Träger des Deutschen Feuerwehrehrenkreuzes in Silber, die zweithöchste Auszeichnung, die es bei der Feuerwehr gibt.

## Erfolgreiche Sportler

Im sportlichen Bereich wurden Lia-Marie Nora Schmidt, Neal Harbrink und die Altliga-Fußballmannschaft geehrt.

Lia-Marie Nora Schmidt erhält ihre Ehrung für den 1. Platz der Figurenläufer (Mädchen) bei den Landesmeisterschaften 2023. Urkunde und Präsent haben ihr Bruder Levian und ihr Vater Thomas stellvertretend entgegengenommen. Neal Harbrink von der DLRG Lübecker Bucht e.V. wurde als Schleswig-Holsteinischer Landesmeister 2023 im Rettungsschwimmen in drei Einzeldisziplinen und in der Gesamtwertung seiner Altersklasse (11 bis 13 Jahre) geehrt.

Auch die Altliga-Fußballmannschaft des NTSV Strand 08 durfte sich über eine Ehrung mit Urkunde und Präsenten freuen. Im März 2023 konnte die Mannschaft als amtierender Ü40-Hallen-SH-Landesmeister nun

in der Altersgruppe den Titel verteidigen und „jetzt etwas älter geworden“, den Titel Ü50-Hallen-SH-Landesmeister 2023 erringen. Im Juni 2023 konnte die Mannschaft den Kreispokal-Sieg Ü50 für sich gewinnen. „In unserer Strandarena organisierten die Altherren im Juni 2023 nun zum 28. Mal das Altherren-Traditionsturnier mit immerhin 16 Mannschaften, die aus halb Deutschland zu Gast in Timmendorfer Strand waren,“ so Bürgervorsteherin Anja Evers. „Neben dem sportlichen Erfolg geben sich die Mannschaftskameraden auch sozial- und gemeinschaftsverbunden: Der Erlös aus dem Turnier wurde der Jugendabteilung unseres Fußballnachwuchses übergeben.“

## 500-Euro-Spende an Kinderherz e.V.

Große Freude auch bei Barbara Bergmann, Vorsitzende des Vereins „Kinderherz e.V.“: Steffen Braun, Teilmarktleiter Scharbeutz/Timmendorfer Strand bei der Volksbank Eutin, und Claudia Wulf, Filialleiterin der Volksbank-Filiale in Timmendorfer Strand, überreichten auf der Bühne eine Spende in Höhe von



Kinderherz-Vorsitzende Barbara Bergmann (links) freut sich über die 500-Euro-Spende der Volksbank Eutin und bedankt sich bei Claudia Wulf und Steffen Braun.

500 Euro an Kinderherz e.V. zur Unterstützung der wichtigen Arbeit des Vereins. Bei der Spende handelt es sich um einen Teil des Programms „Heimatspenden“. Hier kommen Spenden aus Eigeninitiative der Bank oder Vereinen und Organisationen, die sich über [www.vbeutin.de](http://www.vbeutin.de) bewerben können.



Die geehrte Altliga-Fußballmannschaft des NTSV Strand 08 mit Bürgervorsteherin Anja Evers und Bürgermeister Sven Partheil-Böhnke.

## Immobilien • Immobilien •

Kostenlose Immobilienbewertung.  
Rufen Sie jetzt an! **DIE FACHMAKLER**  
0451 - 88 333 766  
[info@diefachmakler.de](mailto:info@diefachmakler.de)

**FENNER** Immobilien  
Verkauf von Immobilien seit 25 Jahren!  
[www.immobilien-fenner.de](http://www.immobilien-fenner.de)  
Telefon 04524-70 642 70

**LOOSE** firmengruppe  
Immobilien seit 1982  
*Wir sind für Sie da!*  
Shop Scharbeutz, Seestr. 59, Tel. 04503-7074470  
Shop Niendorf, Strandstr. 67a, Tel. 04503-881200  
Unsere Angebote: [www.loose-immoo.com](http://www.loose-immoo.com)  
[info@loose-immoo.com](mailto:info@loose-immoo.com)

kompetent & preiswert  
**Nordtrans Umzüge & Möbeleinlagerung**  
– Tel.: 0 45 61 / 16 815 –  
[www.nordtrans-umzüge.de](http://www.nordtrans-umzüge.de)

**IHRE ANZEIGE**  
an dieser Stelle:  
Wir beraten Sie gern!  
☎ 04503-21 40  
oder [anzeigen@reporter-tdf.de](mailto:anzeigen@reporter-tdf.de)  
der reporter Das Familienwochenblatt

**Gewerbefläche**  
für Ausstellung & Verkauf  
bis 100 m<sup>2</sup> gesucht  
in Tdf. Strand, Scharbeutz oder Haffkrug.  
Infos an Mail: [p.lexow@live.de](mailto:p.lexow@live.de)





Gemeinde Ratekau

# Dorffest

in Ratekau auf dem Dorfplatz und am Familienzentrum

Samstag, 22. JUNI 2024, von 11<sup>00</sup>– 1<sup>00</sup> Uhr

## Grußwort der Gemeinde Ratekau

Liebe Bürgerinnen und Bürger, liebe Gäste der Gemeinde Ratekau,

nach fünf Jahren Pause ist es endlich soweit: In Ratekau wird wieder das Dorffest gefeiert!

Der neu gewählte Dorfvorstand lädt am Samstag, dem 22. Juni 2024, ab 11 Uhr zum Ratekauer Dorffest ein und hat ein Programm erstellt, das für alle Einwohnerinnen und Einwohner sowie Gäste – ob klein oder groß – viele Überraschungen bereithält.

Ein Dorffest ist ein Fest für alle; der Alltag gerät für ein paar Stunden in den Hintergrund und gemeinsames Spiel, Spaß und Freude mit Freunden und Familie stärkt das Wir-

fühl und den Zusammenhalt. Das ist es, was die Menschen in diesen Zeiten brauchen und wir freuen uns, mit Ihnen zusammen auf dem Dorffest eine unbeschwertere Zeit verbringen zu können.

Bedanken möchten wir uns herzlich bei allen Beteiligten, die durch ihr großes Engagement ein solches Dorffest erst möglich machen.

Kommen Sie vorbei und verbringen Sie mit uns ein paar vergnügte Stunden auf

dem Fest bei hoffentlich bestem Sommerwetter.



Daniel Thomaschewski  
Bürgervorsteher



Thomas Keller  
Bürgermeister



Wir wünschen allen Gästen ein tolles Dorffest!



Reisebüro Ratekau  
Bäderstraße 34  
23626 Ratekau  
Tel. 04504 7144801  
info@reisebuero-ratekau.de  
www.reisebuero-ratekau.de

## Wer bietet was an?

### Auf dem Dorfplatz:

- TSV Ratekau: Grillstand und Getränkewagen;
- Feuerwehr Ratekau: Getränkewagen; Maskottchen Flori Feuer
- MSC: Bierwagen;
- Dorfmuseum: Aperol, Wein & Wasser;
- Evang. Jugend Ratekau: Crepes;
- Siedlerbund: Kartoffelpuffer;
- Landschlachtere Schwarnweber: Burgunderschinken im Brötchen;
- Cocktail Revolution Timmendorf: Cocktails;
- Marcus Bade: Slush Ice.

### Familienzentrum:

- DRK Ratekau: Kaffee und Kuchen;
- JRK Ratekau - Glücksrad und Hüpfburg;
- Gabriele Priedemann: Popcorn;
- Lübecker Spielmobil: Spiele und abwechslungsreiche Aktivitäten;
- TSV Ratekau - Dosenwerfen;
- Jugendzentrum: Kinderschminken;
- Kommunale Kita Ratekau: Basteltisch



## Zur Verkehrssituation rund ums Dorffest

Ratekau. Im Zuge des Dorffestes dürfen einige Parkplätze rund um den Dorfplatz nicht mehr genutzt werden. Mit den Sperrungen wird bereits morgen Abend, Donnerstag, 20. Juni, begonnen.

So dürfen ab dann auf dem gesamten Dorfplatz keine Fahrzeuge mehr abgestellt werden. Gleiches gilt für die Parkplatzeihe vor dem Chirurgiezentrum. Weitere Parkplätze

werden ab Freitag gesperrt. Die Sperrungen sind ausgeschildert und müssen unbedingt eingehalten werden, um einen reibungslosen Ablauf des Festes sowohl bei der Durchführung als auch bei Auf- und Abbau zu gewährleisten.

Es empfiehlt sich daher, öffentliche Verkehrsmittel zu nutzen, beziehungsweise mit dem Fahrrad oder zu Fuß zum Dorffest zu kommen.

Wir wünschen allen Gästen und Ratekauern ein schönes und sonniges Dorffest!

## Hausverbot für Ungeziefer!



Perfekte InsektenSchutzGitter. Nach Maß. Für fast alle Fenster und Türen.

GLASEREI NOWITZKI  
Inhaber Oliver Nowitzki · Glasermeister

- Glas- und Spiegelschleiferei
- Reparaturverglasung
- Insektenschutzgitter
- Terrassendächer
- Duschkabinen

Tel. 0 45 03 / 70 29 60  
oder 0 45 04 / 7 14 70 44  
E-Mail: info@glaserei-nowitzki.de  
www.glaserei-nowitzki.de

Wir wünschen allen viel Spaß auf dem Dorffest in Ratekau!



LOCIKS  
BESTATTUNGSHAUS  
1896 125 Jahre 2021



Pansdorf  
Eufiner Straße 104  
Tel: 04504 - 1842

Lübeck  
Ostprenuëning 23  
Tel: 0451 - 70 997 70

Bad Schwartau  
Eufiner Straße 2  
Tel: 0451 - 160 82 660

www.lociks.de · info@lociks.de

KAROW & KLÖFKORN  
VERSICHERUNGSKOMPETENZ IM NORDEN

## VIEL SPASS BEIM DORFFEST RATEKAU

Allen Kunden und Geschäftspartnern wünschen wir schöne Stunden beim diesjährigen Dorffest Ratekau!

Florian Karow, Timo Klöfkorn & Team

Generalagentur der Mannheimer Versicherungen  
Bäderstraße 24 · 23626 Ratekau  
Tel. 04504-78828 · karow-kloefkorn@mannheimer.de





# Dorffest

in Ratekau auf dem Dorfplatz und am Familienzentrum

Samstag, 22. JUNI 2024, von 11<sup>00</sup>– 1<sup>00</sup> Uhr

Wenn auch in veränderter Form:

## Der Klassiker ist wieder da

Ratekau. Am Samstag, dem 22. Juni, findet das erste Dorffest in der Ortschaft Ratekau statt, das vom neuen Dorfvorstand organisiert wird. Allerdings wird es anders als die Dorffeste der früheren Jahre.

„Auf alle Fälle wird es kleiner. Auch einen Umzug gibt es nicht, und das Fest findet nur an einem Tag statt“, sagt Daniela Bade aus dem Dorfvorstand.

„Und der Kirchenvorplatz wird auch nicht mit genutzt“, ergänzt die 1. Vorsitzende Maria Pristawik.

Alle Aktionen und Angebote finden am Familienzentrum und auf dem Dorfplatz statt.

Das Fest beginnt am Samstag, dem 22. Juni, um 11 Uhr und endet am Sonntag, dem 23. Juni, um 1 Uhr.

„Im Familienzentrum gibt es Angebote und Aktionen für Familien, während auf dem Dorfplatz Essen- und Getränkestände aufgebaut werden“, so Isabell Evers.



Sie freuen sich auf das Dorffest am Samstag: Daniela Bade (v.l.), Maria Pristawik, Dirk Bartsch und Isabell Evers vom neuen Dorfvorstand Ratekau.

Und im besten Wortsinn „spielt hier auch die Musik“. Am Nachmittag zunächst die Band „B2“ und am

Abend sorgt ein Top-DJ für beste Stimmung. Um den hat sich Dirk Bartsch, der Vierte im Bunde des neuen Ratekauer Dorfvorstandes, gekümmert. „Das ist Dennis Budzinsk aus Lübeck, der sich mittlerweile unter dem Namen ‚Trave-Event DJ Dennis‘ im ganzen Norddeutschen Raum einen Namen gemacht hat“, erklärt er.

Bevor der Mann am Mischpult die heiße Phase des Dorffests einläutet, gibt es noch einige kleinere Auführungen. Maria Pristawik: „Mit dabei ist der Evangelische Kindergarten ‚Sonnensahl‘, die ‚Streetband‘ des Sinfonischen Blasorchesters des TSV Ratekau spielt, Kinder der Grundschule singen und eine kleine Band haben wir mit ‚B2 or not to be‘ auch noch auf der Bühne.“

Mit am Start beim „neuen“ Dorffest sind die Landschlachtereier Scharnweber, die Freiwillige Feuer- →

**Garten & Landschaftsbau**

**PRO NATUR**

Gartengestaltung  
Jahrespflege  
Gartenpflege  
Bepflanzung  
Pflasterarbeiten

**Torsten Berkau**  
0 45 04 - 7 14 21 98

Wir wünschen allen Gästen ein tolles und schwungvolles Dorffest 2024!

**GMK** Gastroeinrichtungen  
**MARTIN KRAUSE** GmbH  
Meisterbetrieb

### Großküchentechnik



Zeißstraße 15 • 23626 Ratekau bei Lübeck  
Tel. (0 45 04) 81740 • Fax (0 45 04) 817423  
E-Mail: info@gmk-krause.de  
www.krause-grosskuechen.de

BERATUNG • PLANUNG • VERKAUF  
MONTAGE • SERVICE • NOTDIENST  
für Kältetechnik und Großküchentechnik

**Der Friseursalon**  
Inh. Martina Brennecke

Unseren Kunden wünschen wir ein schönes Dorffest 2024!

Öffnungszeiten  
Di-Fr 08.00-18.00 · Sa 07.30-12.30

Am Sportplatz 4 · 23626 Ratekau · Tel. 0 45 04-17 58

Für Druckfehler keine Haftung.

**REWE** René Klüver oHG  
23626 Ratekau, Rosenstr. 1  
www.rewe.de

**REWE** René Klüver Dein Markt

Wir wünschen allen Ratekauern und Gästen ein tolles und sonniges Dorffest!

NEU BEI UNS: **cewe** FOTOSTATION!

Für Sie geöffnet: Montag-Samstag von **7 bis 21** Uhr

**Dorffest**  
in Ratekau auf dem Dorfplatz und am Familienzentrum

Gemeinde Ratekau

Mit tollen Angeboten für die ganze Familie!

Tipp über LIVE-MUSIK ab 18 Uhr MUSIK VOM DJ

Bestellangebote für Kinder, Kinderschinken, Hippburg, Getränke, Cocktails, Kuchenbuffet, Grillwurst, Popcorn, Bürgerschinken im Roggenbrötchen u.v.m.

Samstag, 22. JUNI 2024, von 11<sup>00</sup>– 01<sup>00</sup> Uhr

Von 11 bis 1 Uhr nachts wird das Dorffest in Ratekau mit vielen Aktionen, Angeboten und Party am Abend gefeiert.

**Sönke Jordt**  
GmbH & Co. KG  
kostenlose Service-Nr.: 0800 - 567 38 00

**Kranverleih in Ihrer Region Ratekau/Lübeck/Ostholstein**

- Maschinen- und Schwertransporte
- Abschlepp- und Bergungsdienst
- Industriemontage
- Betriebsumzüge

Wir wünschen allen Ratekauern und Gästen ein tolles Dorffest 2024!

Tel. 0 45 04 - 7 11 24 • Fax: 0 45 04 - 7 11 26 • www.soenke-jordt.de





**Mit tollen Angeboten für die ganze Familie!**

Tagsüber  
**LIVE-MUSIK**  
ab 18 Uhr  
**MUSIK VOM DJ**



Das vierköpfige Team vom Dorfvorstand bei der Arbeit: Viele Male haben sie sich getroffen, um alles zu organisieren und auf die Beine zu stellen.

wehr Ratekau, der TSV Ratekau, der MSC, der Siedlerbund und auch der DRK Ortsverband Ratekau-Sereetz macht mit. Vor allem die jüngeren Besucher dürften sich besonders auf Slush Ice und Popcorn freuen. Für sie gibt es zudem eine Hüpfburg, Bastelangebote, das Spielmobil aus Lübeck ist vor Ort und auch die Ju-

gendarbeit beteiligt sich. Die Vorbereitungen für das Dorffest laufen seit gut einem halben Jahr. Gleich nach ihrer Wahl im November haben sich die vier aus dem Dorfvorstand an die ersten Planungen gemacht. „Nach Weihnachten nahm die Geschichte dann richtig Fahrt auf“, erzählen sie.



Leckereien, Auftritte, Musik und Party bestimmen am Samstag das Geschehen auf dem Dorfplatz. Ab morgen Abend dürfen hier keine Autos mehr abgestellt werden, der Container verschwindet.



Aktionen und Angebote für die Familie gibt es am und im Familienzentrum.

Finanziert wird das Fest aus dem Budget, das jedem Dorfvorstand seitens der Gemeinde Ratekau als Festbetrag zur Verfügung steht. „Große Sprünge können wir damit zwar nicht machen, weil wir ja noch keine eigenen Einnahmen haben. Aber wir wollen das Fest auch gerade dazu nutzen, um Ansprechpartner zu sein für weitere Interessierte, die uns in der Zukunft unterstützen möchten“, erklärt Maria Pristawik. Und es sei viel Eigenleistung gefragt, machen sie deutlich. Zwar unterstütze der Bauhof sie, transportiere beispielsweise Schläuche und Kabel zum Festplatz, „aber anschließen

müssen wir alles selbst“, beschreiben sie. Glücklicherweise gibt es aber auch Hilfe von Außen. So unterstützt die Feuerwehr bei den Vorbereitungen sehr und bei der Elektrik hilft die Firma „Vossberg“. „Natürlich hoffen wir auf gutes Wetter und auf viele Gäste. Wir freuen uns schon auf das Fest und sind ganz gespannt“, so das vierköpfige Team.

**NEMITZ**  
Ihr fachgerechter  
**Schuh-Service**

- Schuhreparatur
- Schlüsseldienst
- Änderungsschneiderei
- Wohnaccessoires

**Bäderstraße 24**  
**23626 Ratekau**  
**Telefon 04504-5523**

**Horst Voßberg GmbH**

Elektrotechnik

Gas-, Heizungs-, Ölfuehrungsservice

Installation Reparatur Wartung Notdienst

Haustechnik Gas-, Öl- und Elektro- Heizsysteme Satelliten- und Antennenanlagen Wartungsservice Schornsteinsanierung Telefon- und Sprechanlagen Alarm- und Meldetechnik

**04504 7 10 04**

© PM-Druck GmbH

**S** **LANDSCHLACHTEREI** Nix wie hin...  
**Scharnweber**   
Inhaber: Thomas Bez e. K.  
Alte Schulstr. 8 - 23626 Ratekau - ☎ 04504-1524

**Wir wünschen unseren Kunden ein schönes und sonniges Dorffest!**  
Thomas & Bettina Bez und Mitarbeiter

**Wir sind mit unserem Verkaufswagen ab 14.30 Uhr auch mit dabei!**  
**Leckerer Burgunderschinken im Roggenbrötchen dazu auf Wunsch geschmälzte Zwiebeln**

Nix wie hin... **UNSERE ÖFFNUNGSZEITEN:**  
**Montag: Ruhetag**  
**Dienstag, Donnerstag, Freitag: 7:00 - 18:00 Uhr**  
**Mittwoch, Samstag: 7:00 - 13:00 Uhr**  
**Wochenmarkt Bad Schwartau, Mittwoch u. Samstag, Freitag in Stockelsdorf**

**Wir wünschen unseren Gästen und Freunden ein sonniges und schönes Dorffest 2024.**

**TAVERNE HELLAS**  
GRIECHISCHE SPEZIALITÄTEN

**NIKOLETTA-PLATTE**  
Putenbrust- u. Schweinefilet, Schweine- u. Lammkotelett, Suvlaki, mit Tzatziki, Reis, Pommes frites und Salat **18,- €**

**GEORGIOS-PLATTE**  
1 Lammsteak, 1 Rumpsteak, 1 Lammfilet mit Kräuterbutter, Tzatziki, Reis, Pommes frites und Salat **19,50 €**

**ÖFFNUNGSZEITEN:** Montag Ruhetag | Dienstag – Samstag 17.00 – 22.00 Uhr  
Sonntag 11.30 – 14.00 & 17.00 – 21.30 Uhr  
Unsere Küche schließt immer ca. 30 Minuten vorher

Rosenstraße 2 | Ratekau | Tel. 04504-714800 | [www.taverne-hellas.com](http://www.taverne-hellas.com)

**Hans Hlöppner**  Inh. Jörn Jahnke

• Heizöl • Flaschengas • Diesel u. Dieseltankstelle  
**15 kg Restaurant Holzkohle mit extra langer Brenndauer!**

**Wir wünschen allen ein schönes Dorffest 2024!**  
Ernst-Abbe-Str. 17-18 · 23626 Ratekau · Tel. 0 45 04 / 1401





# Dorffest

in Ratekau auf dem Dorfplatz und am Familienzentrum

Samstag, 22. JUNI 2024, von 11<sup>00</sup>– 1<sup>00</sup> Uhr

## Haargalerie

Inh. Melanie Schall

Wir wünschen allen viel Spaß beim diesjährigen Dorffest Ratekau.

Bäderstraße 26 · 23626 Ratekau  
Telefon 04504 277 34 65  
www.deine-haargalerie.de  
info@deine-haargalerie.de

Unsere Öffnungszeiten:  
Dienstag bis Freitag von 09:00 bis 18:00 Uhr  
Samstag von 09:00 bis 13:00 Uhr

## Der zeitliche Ablauf auf der Bühne

- 11 Uhr: Grußwort von Ratekaus Bürgermeister Thomas Keller und der 1. Vorsitzenden des Dorfvorstandes Maria Pristawik
- 11.30 Uhr: Überraschungsauftritt der Evangelischen Kindertagesstätte „Sonnenstrahl“, Ratekau
- 12-14 Uhr: Die „Streetband“ des Sinfonischen Blasorchesters des TSV Ratekau spielt
- 14.30 Uhr: Jungs und Mädchen der Grundschule Ratekau singen Lieder
- 15-17 Uhr: Auftritt der Band „B2 or not to be“ aus Neubrandenburg ab 18-01 Uhr: Trave-Event DJ Dennis legt auf uns sorgt für gute Laune

## Das ist die „Streetband“ des TSV Ratekau

**Ratekau.** Das Sinfonische Blasorchester des TSV Ratekau (hier bei Proben mit der „Disney-Sängerin“ Julia Scheeser) setzt sich aus über 40 Musikern zusammen. Unter der Leitung von Abteilungsleiter Christoph Lietke (re.) spielen sie Originalliteratur der sinfonischen Blasmusik, sowie Arrangements aktueller Pop- und Filmmusik. Die aktuelle Besetzung

besteht aus Flöten, Klarinetten, Bassklarinette, Saxophone (Alt, Tenor, Bari), Hörner, Trompeten/Flügelhorn, Posaunen, Bassposaune, Euphonien, Tuben und Schlagwerk (Mallets, Pauken, Drums, Percussion

und weiteres Orchesterschlagwerk) Ein Teil dieses Orchesters hat sich zum zusätzlich zur „Streetband“ zusammengefunden. Am Samstag ist dieser „Ableger“ live auf der Dorffest-Bühne zu erleben.



Die „Streetband“ ist aus Musikern des großen Blasorchesters des TSV Ratekau entstanden. Foto: TSV Ratekau

## Vor der Partynacht auf der Bühne:

### „B2 or not to be“

**Ratekau.** „B2 or not to be“ – das sind die erfahrenen Musiker Jürgen Poepping (Piano und Gesang) und Horst Posth-Bode (Gesang und Gitarre), die schon seit vielen Jahren zu einer musikalischen Rei-

se durch Zeit und Stile einladen. Am Samstag laden sie ab 15 Uhr auf dem Ratekauer Markt zum Mitsingen und Mittanzen ein. Als besonderer Gast wird Maxi Poepping am Bass das eingespielte Duo verstärken.

## Noch Verstärkung gesucht

**Ratekau.** Der vierköpfige Dorfvorstand Ratekau sucht Mitstreiter und hat noch einen Platz frei. Wer die Vorsitzende Maria Pristawik und ihr Team, bestehend aus Daniela Bade, Dirk Bartsch und Isabell

Evers, bei ihrer Arbeit für das Gemeinwohl der Dorfschaft Ratekau unterstützen möchte, bekommt am Samstag passende Gelegenheit, sich mit ihnen in Verbindung zu setzen.

## GARTEN- & UMWELTECHNIK BERZTISS

Verkauf und Reparatur von Gartengeräten seit über 30 Jahren

- Vertikutierer
- Motorhacken
- Hochdruckreiniger
- Gartenhacksler
- Rasenmäher
- Rasenwalzen
- Streuwagen
- Hoch-Entaster
- Heckenschneider

### Verleih sämtlicher Gartengeräte

- Freischneider
- Motorhacksler
- Motorfräsen
- Vertikutierer u.v.m.

**Stihl Akku-Geräte ab 129,- €**  
**Benzin-Rasenmäher ab 329,- €**

Zeissstraße 12a · 23626 Ratekau · Tel. 0 45 04 / 65 31 · Fax: 65 44

**TV-BODEIT** Hifi Satellit Digital  
Fred Bodeit, Elektrohandwerksmeister, staatl. gepr. Techniker

**GÜNSTIG** Neugeräte u. gebrauchte Farb-TVs

- Farb-TVs
- DVD
- Videolanlagen
- Wertgarantie
- Satellitenanlagen
- Reparaturen u. Wartung

Sandfeld 7 · 23626 Ratekau · Tel. 0 45 04 - 7 87 00

## hanseatische sanitär klaus-otto leible gmbh

HEIZUNG · SOLAR · SANITÄR  
Wärmepumpen · Holz-/Pelletheizungen

Hasselhorst 7 · 23689 Techau  
Tel. 0 45 04 18 32 · www.hs-leible.de

## Konditorei CAFE KÖSTER Ratekau

Wir wünschen unseren Kunden ein sonniges und schönes Dorffest!



Öffnungszeiten: Fr.–So. 7.00–17.00 Uhr, Feiertage siehe Aushang  
Alte Schulstraße 4 · 23626 Ratekau · Telefon 0 45 04 - 44 14





**Mit tollen Angeboten für die ganze Familie!**

Tagsüber  
**LIVE-MUSIK**  
ab 18 Uhr  
**MUSIK VOM DJ**

## Flori Feuer zu Gast beim Dorffest

**Ratekau.** Im November 2015 wurde Feuerwehrgeschichte geschrieben. Mit Flori Feuer hat sich bundesweit erstmals ein Drache einer Freiwilligen Feuerwehr angeschlossen. Natürlich handelt es sich bei dem exotischen Blaurock nicht um eines der sagenumwobenen Märchenwesen, sondern um das Maskottchen der Ratekauer Feuerwehr. Als auf-

fälligstes „Mitglied“ der Freiwilligen Feuerwehr Ratekau sorgt Flori Feuer vor allem bei Kindern für strahlende Gesichter. Entsprechend liebt er es, bei ihnen als Gast vorbeizuschauen. Und genau das ist am Samstag beim Dorffest der Fall. Am Nachmittag taucht er immer mal wieder am Familienzentrum und auf dem Dorfplatz auf, um bei den Kindern für leuchtende Augen zu sorgen. Apropos Kinder und Feiern. Floris Besuch bei Kindergeburtstagen ist komplett kostenlos. Die Feuerwehr Ratekau stellt nur eine Bedingung: Ein Elternteil des Geburtstagskinds verpflichtet sich, im Gegenzug, dazu innerhalb von vier Monaten an einem rund zweistündigen Dienst der Freiwilligen Feuerwehr Ratekau teilzunehmen. Wer aus der Ort-

schaft Ratekau kommt und das putzige Maskottchen einmal für einen Kindergeburtstag buchen möchte, wendet sich ganz einfach an Sandra Helbich von der Freiwilligen Feuerwehr Ratekau, gibt bekannt wann und wo der Geburtstag gefeiert wird, und schon stehen rund 30 Minuten gemeinsamer Spaß nichts mehr im Wege.  
Telefonischer Kontakt zu Sandra Helbich unter der Rufnummer 0176/64810954 oder per E-Mail an [info@feuerwehr-ratekau.de](mailto:info@feuerwehr-ratekau.de).



seit über 59 Jahren  
**PM-DRUCK GmbH**  
• Satzstudio & Layout-Agentur •

*Wir wünschen*  
**dem Dorfvorstand sowie den Vereinen** viel Erfolg und allen Gästen ein tolles und stimmungsvolles **Dorffest** in Ratekau.

*Familie Thiel u. das Team vom* **reporter**

Mühlenweg 3  
23669 Timmendorfer Strand  
Tel. 0 45 03 - 21 40 · Fax - 83 08  
[www.pm-druck.com](http://www.pm-druck.com)

**Ich bin das Maskottchen** der **Feuerwehr Ratekau**

Und ich besuche **Dich...**

...auf Deiner **Geburtstagsfeier!**

**Flori Feuer**

über **70 Jahre** **ELEKTRO Stroede GmbH**

Elektro-Installation · Kabelfernsehen · SAT-Anlagen  
Beleuchtungskörper · Elektrogeräte für Haushalt und Gewerbe

23626 Ratekau · Bäderstraße 34 · Tel. 0 45 04 / 59 53 · Fax 18 81

## „Trave Event-DJ“ sorgt für Partystimmung

**Ratekau.** Am Abend legt Dennis Budzinski alias „Trave Event-DJ“ auf und sorgt für beste Partystimmung. Der 30-jährige Lübecker sammelte erste DJ-Erfahrungen im Familienkreis auf Geburtstagen und kleinen Feiern. Inzwischen hat er viele Hochzeiten, Geburtstage und Partys betreut und ein sehr feines Gespür dafür entwickelt, welche Musik zu welchem Zeitpunkt gut ankommt. Regelmäßig bespielt er zudem Tanzpartys und hat für jeden Tanzstil das passende Lied dabei. „Meine Leidenschaft ist Musik. Dabei bin ich selbst nicht auf eine bestimmte Musikrichtung spezialisiert, sondern liebe die Facetten der verschiedensten Stile. Die Hits der 90er, Partyklassiker, bei dem jeder sofort mitsingt. Das ist für mich Musik“, sagt er. (Foto: hfr)



Partyklassiker, bei dem jeder sofort mitsingt. Das ist für mich Musik“, sagt er. (Foto: hfr)

Unser Team wünscht **Viel Spaß**

Mehr zu unseren Filialen finden Sie unter:  
[www.baeckerei-brede.de](http://www.baeckerei-brede.de)

**Bäckerei Brede**  
Das schmeckt man.

ESSEN  
GETRÄNKE  
COCKTAILS

**COCKTAIL REVOLUTION**

TECHNIK  
EQUIPMENT  
BARKEEPER

Premium  
**CATERING**  
DER PARTNER FÜR IHRE EVENTS  
Tel. 01 72 / 4 07 95 25 oder 0 45 03 / 79 48 44  
[WWW.COCKTAIL-REVOLUTION.DE](http://WWW.COCKTAIL-REVOLUTION.DE)

**Wir wünschen viel Spaß beim Ratekauer Dorffest!**

DIE STEUERBERATER  
**GRUBE | EVERS | PARTNER**  
Steuer- und Wirtschaftsberatung | PartG mbB

• Innovativ • Digital • Kompetent •

Zeiss-Straße 19 | 23626 Ratekau | Tel. 04504-8121-01 | Fax 04504-8121-25  
[info@grube-evers-partner.de](mailto:info@grube-evers-partner.de) | [www.grube-evers-partner.de](http://www.grube-evers-partner.de)



„Rauschmiss“ der Schulanfänger:

# Gemeinsames Abschiedsfest aller Stockeldorfer Kindergärten

**Stockelsdorf.** Am Dienstag vergangener Woche veranstalteten zum zweiten Mal die Stockelsdorfer Kindertagesstätten (Kitas) für alle Kinder, die im September 2024 eingeschult werden, ein Abschiedsfest im Herrengarten. Wie einem Sternmarsch gleich, trafen die Kinder aus allen Richtungen im Herrengarten ein. Nach einem gemeinsamen Begrüßungskreis und einer kurzen Andacht der Pastorin Almuth Jürgensen wurde gemeinsam gepicknickt.

Anschließend konnten die Kinder sich mit verschiedenen Spielmaterialien, wie Schwungtuch, Seile, Bälle, Luftballons, Stöcke schnitzen, Sei-

fenblasen produzieren und sielem mehr beschäftigen und somit auch mit Kindern aus anderen Einrichtungen Kontakte knüpfen. Die Organisatorin Angelika Bötzel (Leiterin „Haus der Gartenzwerge“) freute sich, dass die Firma „Sanitärtechnik Reinhard Kriese“ für diesen Anlass einen Eiswagen vom Restaurant „Amore Mio“ in Steinrade spendierte, um allen den Vormittag zu versüßen. Vor dem Gerätehaus der Feuerwehr Stockelsdorf wurde der Eiswagen geparkt und bezog auch den Strom von dort. Und auch Oliver Rogalla, der Ballonkünstler, der ebenfalls von der Firma Kriese gesponsert wurde, bereitete den Kindern eine riesige Freude. Die Schwerter, Herzen, Hunde, Hüte und weitere Dinge, waren so begehrt, dass die Warteschlange bis zu 10 Meter lang war, wofür sich die begleitenden Erwachsenen aus den Kitas herzlich bedankten. 140 Kinder verbrachten gemeinsam einen ereig-



Da kam richtig Freude bei den Kindern und ihren Erzieherinnen auf. Wie hier bei den Kiddies der Waldgruppe „Rehsprung“ um Leiterin Jenny Tessin (re.) und der Kindertagesstätte „Haus der Gartenzwerge“ um Leiterin Angelika Bötzel (2.v.l.). Foto: Kindertagesstätten Stodo/hfr

## Onkel in Amerika?

ISABELLA VIEREGGE  
Fragen zum Erbrecht

Waschgrabenallee 4  
23730 Neustadt · Tel. 04561/39510

**Gloede**  
Garten- &  
Landschaftsbau  
Meisterbetrieb

Wir lieben Gärten!

- ☒ INDIVIDUELLE GARTENPLANUNG
- ☒ NATURSTEIN- UND PFLASTERARBEITEN
- ☒ ANLAGE GESCHMACKVOLLER TERRASSEN
- ☒ PROFESSIONELLE GARTENPFLEGE
- ☒ ZAUNBAU

Tel. 0 45 03 / 72047 • www.gloede-gaerten.de

reichten Vormittag mit vielen spannenden Aktivitäten. Nach einem gemeinsamen Abschlusskreis mit Spielen und Gesang, und den besten Wünschen für einen guten Schulstart, traten alle Kinder so, wie sie gekommen waren, sternförmig ihren Weg zurück in die Kitas an.

## Midsommar Straßenfest in Arfrade

**Arfrade.** Am Samstag, dem 22. Juni, ist es soweit: Arfrade lädt zum

Midsommar Straßenfest ein. Am fast längsten Tag des Jahres wird von 14 bis 23 Uhr die Straße „Zum Brook“ in Arfrade in eine bunte und lebendige Kulturmeile verwandelt.

Bei diesem Fest für Jung und Alt ist für jeden Geschmack etwas dabei: Von selbstgebackenem Kuchen über Pizza frisch aus dem Ofen, von Kaffee und Limo über lokales Bier und Cocktails – hier kommt jede Person auf ihre kulinarischen Kosten.

Für die kleinen Festbesucher wird ein abwechslungsreiches Kinderprogramm mit Hüpfburg geboten, das Spiel und Spaß garantiert. Zudem können sich die Besucher auf spannende Mitmach-Workshops freuen, bei denen sie ihre kreative Seite entdecken können oder nach einem Vortrag mit neuem Wissen nach Hause gehen.

Neben einem Flohmarkt mit zahlreichen Schätzen und einem vielfältigen Angebot an lokalem Kunsthandwerk gibt es auch Infostände, die Einblicke in das kulturelle und gesellschaftliche Leben in der Um-

gebung bieten.

Ein Höhepunkt des Festes ist die lebhafteste Bühne mit Live-Musik, die für eine ausgelassene Stimmung und gute Laune sorgt. Die Gäste sind eingeladen, in den Sommer hineinzutreten und die Atmosphäre unter freiem Himmel zu genießen.

Was dieses Fest besonders macht, ist die Zusammenarbeit und das Engagement vieler Menschen, die sich mit Kreativität und Begeisterung ehrenamtlich einbringen, um gemeinsam einen unvergesslichen Tag zu gestalten. Hauptveranstalter ist das Hofprojekt Arfrade e.V., ein gemeinnütziger Verein für regionale kulturelle Angebote.

„Die Organisatoren: „Das Midsommar Straßenfest in Arfrade ist eine Veranstaltung für die ganze Familie, dass die Menschen in und um Arfrade näher zusammen bringen soll. Der Eintritt ist frei, damit alle die Möglichkeit haben, dieses besondere Fest zu erleben.“

Weitere Infos: [hofprojekt-arfrade.de/](http://hofprojekt-arfrade.de/) strassenfest, Facebook, Instagram.

**125 Jahre**  
**Schwartauer**  
**Werke**  
Menschen im Fokus,  
Zukunft im Blick.

Das Miteinander zählt  
- jetzt sogar bis 125.



Entdecke die Vielfalt  
in unseren Produkten  
und in unserem Unternehmen.



Blumig und sommerlich-farbenfroh, wie hier vor dem Hofcafé, geht es beim Midsommar Straßenfest in Arfrade zu.

Foto: Hofprojekt Arfrade e.V./hfr



## „Bremer“ lädt ein: „Hörmann“ Beratungstag mit Garagen und Türen zum Aktionspreis

**Luschendorf.** Auf den ersten Eindruck kommt es bekanntlich an – auch was das Eigenheim betrifft. Der Hauseingang und das Garagentor prägen dabei besonders die optische Wirkung des Zuhauses. Im Innenbereich spielen Zimmertüren für das Wohnambiente eine wichtige Rolle. Nach vielen Jahren der Nutzung führt daher am Austausch älterer Tore und Türen kein Weg vorbei. Ratsam ist das aber nicht nur wegen der Optik, sondern auch zur Verbesserung der Wärmedämmung und des Einbruchschutzes.

Um sich über diese Produkte näher zu informieren, bietet der „Baustoffhändler Carl Bremer“ am Samstag, dem 22. Juni, einen „Hörmann“ Beratungstag in Luschendorf an. Von 8 bis 13 Uhr können sich Besucher in entspannter Atmosphäre bei Kaffee und Gebäck in der umfangreichen Produkt-Ausstellung sowie einem eigens dafür angereisten „Hörmann“-Mobil von Fachberatern der Firma „Hörmann“ und „Bremer“ beraten lassen. Als Spezialist für Neubau und Sanierung bietet „Bremer“ gemein-

sam mit dem Tor- und Türhersteller „Hörmann“ am Beratungstag hochwertige Garagentore, Haus- und Nebeneingangstüren sowie Zimmertüren aus Holz und Glas zu Aktionspreisen an. Im Rahmen der Aktion werden auch Tore und Türen in der Trendfarbe Schwarz angeboten und sorgen so für einen modernen Look. Zudem können mit dem Zusatzpaket „black.edition“ schwarze Highlights wie zum Beispiel Türgriffe in Tiefschwarz an Haus- und Zimmertüren gewählt werden. Ein moderner Industrie-Look gilt nicht nur bei Möbeln, Leuchten und Dekorationen als aktueller Einrichtungstrend, sondern auch bei Türen: Bei „Bremer“ erhalten Bauherren und Modernisierer zudem Glastüren im Loft-Design, die durch die schwarzen Längs- und Quer-Linien elegante Akzente für eine moderne Inneneinrichtung setzen.

Bei der Produktion aller Aktionsprodukte nutzt der Hersteller „Hörmann“ zu 100 Prozent Ökostrom und spart darüber hinaus durch viele weitere Maßnahmen mehr als 75.000 Tonnen CO2 ein. Die verbleibenden Emissionen werden mit der Förderung von Klimaschutzprojekten in Zusammenarbeit mit „ClimatePartner“ kompensiert. Carl Bremer GmbH & Co. KG, Ostseestraße 2, 23689 Luschendorf; telefonischer Kontakt unter 04504/ 8110-0, weitere Infos: www.carl-bremer.de.



Der Fachberater für Bauelemente Jakob Busch (li.) und Holger Bornhöft in der „Hörmann“-Ausstellung bei „Bremer“ in Luschendorf. Foto: hfr

**HÖRMANN**

**Beratungstag  
am 22.06.2024  
von 8:00 – 13:00 Uhr  
im Hörmann-Mobil**

**Aktion**

**Garagentor**  
inkl. Torantrieb **ab 1099 €\***

**Haustür**  
ohne Seitenteil **ab 1999 €\***

\* Unverbindliche Preisempfehlung inkl. 19% MwSt. für die Aktionstore und Aktionstüren in den Aktionsgrößen (RenoMatic: 2375 x 2000 mm, 2375 x 2125 mm, 2500 x 2000 mm, 2500 x 2125 mm sowie Thermo65: bis 1250 x 2250 mm) ohne Aufmaß, Montage, Demontage und Entsorgung. Gültig bis zum 31.12.2024 bei allen teilnehmenden Vertriebspartnern in Deutschland.

**Weitere Informationen erhalten Sie bei Ihrem Hörmann Vertriebspartner:**

**23689 Luschendorf**  
Ostseestraße 2  
Tel. 04504 / 8110-0

### Geburtstags-Empfang:

## 20 Jahre VHS in der Gemeinde Scharbeutz e. V.

**Scharbeutz/Schürsdorf.** Vor 20 Jahren, am 13. Mai 2004, wurde die VHS in der Gemeinde Scharbeutz e. V. gegründet. Dieses Jubiläum haben der Vorstand und die Mitglieder am 1. Juni gemeinsam mit geladenen Gästen im Feuerwehrgeräte- und Dorfgemeinschaftshaus Schürsdorf gefeiert. Der Vorstandsvertretende Klaus-Dieter Franck gab in seiner Rede einen historischen Rückblick auf die Entwicklung der VHS in der Gemeinde Scharbeutz e. V. und einen Ausblick auf die Zukunft. Bettina Schäfer, Bürgermeisterin der Gemeinde Scharbeutz, Andrea Theesen, stellvertretende Vorsitzende des geschäftsführenden Vorstands

des Landesverbands der Volkshochschulen und Leiterin der Förder-vhs Kiel, sowie Mirko Franck, Vorsitzender der Arbeitsgemeinschaft der Volkshochschulleiter in Ostholstein e.V. und Geschäftsführer der Kultour Oldenburg in Holstein gGmbH, haben in ihren Grußworten die Bedeutung der VHS Scharbeutz hervorgehoben und ihre Wertschätzung der geleisteten ehrenamtlichen Tätigkeit des Vorstands zum Ausdruck gebracht. Das reichhaltige Buffet bot anschließend kulinarischen Genuss und nach einem regen Gedanken- und Meinungsaustausch der Anwesenden fand die Veranstaltung schließlich ihren Ausklang.



Der VHS-Vorsitzende Klaus-Dieter Franck (Mitte) mit Bürgermeisterin Bettina Schäfer und Jürgen Brede, stv. Bürgervorsteher der Gemeinde Scharbeutz. (Foto: hfr)



## Sonnenbrille in Ihrer Sehstärke

**Mit Einstärkengläsern**  
**Komplettpreis**  
Tönung Grau, Braun oder Grün **100€**

**Mit Gleitsichtgläsern**  
**Komplettpreis**  
Tönung Grau, Braun oder Grün **190€**

Unsere Sommer-Komplettpreis-Aktion: Kunststoff-Markengläser "Made in Germany" mit Superentspiegelung, Hartschicht, Pflegeleichtschicht sowie einer Verträglichkeitsgarantie bei Gleitsicht (Geld-zurück-Garantie). 100% UV-Schutz, Index 1,5. Augenprüfung mit dem innovativen Paskal 3D-Sehtestverfahren. Buchen Sie bitte einen festen Beratungstermin, entweder telefonisch oder auf unserer Internetseite.



**Wir sind umgezogen**  
Jetzt Neu · Größer · Schöner  
und mit noch mehr Auswahl

**Lübeck**  
Königstr. 74 (neben TK MAXX)  
Telefon: 0451-707 688 99

Mo. - Fr. 9:30 - 18 Uhr, Sa. 9:30 - 16 Uhr  
www.optikhelden.de · Inh.: Remo E. Casati



**BENDFELDT** 23684 Scharbeutz/Pönitz  
der Malerbetrieb Tel. 0 45 24 / 86 52

Ihr Ansprechpartner mit über 35 Jahren Erfahrung!



Ob alt, ob neu, historisch oder modern,  
Wärmedämmung oder besondere Gestaltung!

www.maler-bendfeldt.de  
weitere Informationen finden sie unter:

Werbegemeinschaft Pansdorf und Umgebung von 1984  
Interessengemeinschaft des Handwerks und des Handels

# Werbegemeins und Umgebun

**SCHNOOR**  
Ausbildung zum **Mechatroniker für Kältetechnik** (m/w/d)  
Schnoor Kälte + Klimatechnik GmbH  
Lübeck · Pansdorf · bewerbung@schnoor-gmbh.de · www.schnoor-gmbh.de

**DU SUCHST EINE COOLE AUSBILDUNG?**

55 JAHRE Begr. 1968

Anzeige „Schnoor Kälte + Klimatechnik GmbH“: Anzeige

## „Schnoor Kälte + Klimatechnik GmbH“: Der coolste Job der Welt



Seit über fünf Jahrzehnten ist die Firma Schnoor führend in Sachen Kühltechnik. In zweiter Generation führt Axel Schnoor, Sohn des Firmengründers Waldemar Schnoor, das Unternehmen. Foto: A. Höttsch

Pansdorf. 1968 machte sich Waldemar Schnoor mit dem Bau von Kühl- und Gefrierräumen sowie Biertresen selbstständig. Heute leitet sein Sohn Axel das Unternehmen als Geschäftsführer. Die Firma Schnoor konzipiert und baut unter anderem Klimaanlage für Büros, EDV-Räume und Produktion sowie Kälteanlagen für Krankenhäuser, Hotels und Restaurants. Das Traditionsunternehmen beschäftigt 18 Mitarbeiter, die sich um fachgerechte Montage, Wartung und Reparatur der Anlagen kümmern. Innerbetriebliche Qualifizierungen mit fachlichen Weiterbildungen sind im Unternehmen Schnoor ein fester Bestandteil.

Frühzeitig hat sich der Betrieb auf den Einsatz natürlicher Kältemittel wie Propan oder Kohlendioxid vorbereitet und sieht sich und seine Kunden daher gut gerüstet für die Herausforderungen der Zukunft. Axel Schnoor: „Der Erfolg unseres Unternehmens ist nicht nur unserem Firmengründer und unseren Mitarbeitern, sondern auch den vielen Kunden und Lieferanten zu verdanken, die uns seit der Gründung des Betriebes begleiten.“ Die „Schnoor Kälte + Klimatechnik GmbH“, Telefon 04504/3434, hat ihren Hauptsitz in Pansdorf und eine Außenstelle in Lübeck. Weitere Infos: www.schnoor-gmbh.de.

**ELEKTRO EL LAACK**  
Zuverlässig · freundlich · sauber  
Meisterbetrieb seit über 55 Jahren  
Nordenredder 14 · 23689 Pansdorf  
Telefon 0 45 04 / 14 14 · info@elektro-laack.de

**Kfz-Werkstatt H.-W. Bahr**  
Reparaturen von Mercedes-Benz-Fahrzeugen  
Zuverlässige und preiswerte Ausführungen von:  
• Computer-Diagnosen • Inspektionen  
• AU und TÜV-Abnahmen • Unfallschäden  
• Standheizung-Service  
Zeiss-Straße 26 · 23626 Ratekau (Gewerbegebiet)  
Telefon (0 45 04) 54 24 · Fax (0 45 04) 13 30

**FLIESEN DESIGN**  
MEISTERBETRIEB  
Timmendorfer Strand  
Ausführung von Fliesenarbeiten  
Bodenbelagsarbeiten mit Designvinylbelag  
Ausführliche Fliesenberatung in unserem Showroom  
Tel. 0 45 03 - 70 77 401  
info@fliesen-design.com · www.fliesen-design.com

**futuretechnik** Eisser GmbH & Co. KG  
0451-70 78 1880  
www.futuretechnik.de  
Technischer Service für Heim und Mobil  
Campingtechnik  
Fernsehtechnik  
Empfangstechnik  
Elektrotechnik  
Solartechnik  
Telekommunikation  
Reparaturen  
An der Au 4, 23611 Sereetz / Nahversorgungszentrum

**FACKLAMM** GmbH  
Meisterbetrieb seit über 45 Jahren  
www.facklamm-gmbh.de  
GEBÄUDEREINIGUNG Tel.: 04524/8757  
Wir reinigen (fast) alles - rund um die Uhr  
• fachgerecht • zuverlässig • zu günstigen Preisen •  
Fierthstraße 32, 23684 Gleschendorf

**bremer** BAUSTOFFE · BAUMÄRKTE  
DER Partner rund ums Bauen.  
www.carl-bremer.de

**Landschaftsbau Nord** GMBH  
...natürlich schöne Gärten!  
BERATUNG · PLANUNG · AUSFÜHRUNG  
Holzterrassen · Pflanzarbeiten · Gartenpflege  
Pflasterarbeiten · Erd- & Baggerarbeiten  
Baumpflege · Spezialfällungen  
Breitenkamp 56 · 23683 Scharbeutz  
Tel. 04563/478856 · www.landschaftsbau-nord.de

**Jetzt an Sicherheit denken!**  
TERRASSENDÄCHER · MARKISEN · ROLLLÄDEN · GARAGENTORE  
JALOUSIEN · ROLLOS · WINTERGARTEN-BESCHATTUNGEN  
INSEKTENSCHUTZ · ÜBERDACHUNGEN · FENSTER + TÜREN · HAUSTÜREN  
somfy EXPERT  
fiergolla ROLLADEN MARKISEN MEISTERBETRIEB  
Kaninchenborn 25 · 23560 Lübeck  
Telefon 04 51 / 5 50 22  
www.fiergolla.de  
Repariert fast alles - egal wo gekauft!

**PETER BLAAS**  
Sachverständigenbüro & Immobilienberatung · Verkauf von bebauten und unbebauten Grundstücken  
Besser gut beraten als total bedient!  
Peter Blaas Dipl. Sachverst. (DIA)  
T: 04504-707268 · F: 04504-7149240 · M: 0171-8017752 · mail@peterblaas.de · www.peterblaas.de



# Langbehn Bau- und Recycling GmbH Pansdorf Gründung von 1984



**LANGBEHN** Zum Grellberg 9  
23689 Pansdorf  
☎ 04504-70709-0  
**Bau-u.Recycling GmbH** Fax 04504-70709-28

Tiefbau • Erd- und Pflasterarbeiten • Abbruch  
Containerdienst • Baustoffe • Recyclinghof  
**www.langbehn-bau.de**

Anzeige

Anzeige

„Langbehn Bau- und Recycling GmbH“:

**Perfekter Partner bei allen Bauvorhaben**



Ralf Gutsche, Geschäftsführer Tiefbau, und Recyclinghofleiterin Daniela Kurdt freuen sich über die erfolgreiche Zusammenarbeit ihrer beiden Firmenbereiche.

**Pansdorf.** Die Zusammenarbeit beider Fachbereiche der Langbehn Bau und Recycling GmbH in Pansdorf bilden eine perfekte Symbiose und ermöglichen es dadurch, Materialien, die bei Vorhaben rund um Haus, Hof und Garten benötigt werden, zu vergleichsweise günstigen Preisen weiterzugeben. Während die Bau-Fachleute unter anderem Tiefbauarbeiten wie das Setzen von Schächten, Verlegen von Schmutz- und Regenwasserkanälen, Entwässerung, Grundwasserabsenkung, Baugruben oder auch Pflasterarbeiten ausführen, bereiten die Mitarbeiter des Recycling-Bereichs, die dabei anfallenden Reststoffe wieder zu hochwertigen Produkten auf. Zudem nimmt der Recyclinghof auch Gartenabfälle, abgetragene Boden-

schichten, Bauschutt, Altholz und „gemischte Abfälle“, im Volksmund „Sperrmüll“, entgegen. Gartenliebhaber bekommen hier unter anderem gesiebten Mutterboden, verschiedene Kiesel und Sande zur Gartengestaltung, Splitt für Pflasterarbeiten aber auch Rindenmulch.

Diese Materialien werden dabei übrigens nicht nur an Großabnehmer abgegeben, sondern gerade auch an private Kunden, die ihre eigenen Gefäße mitbringen können und so selbst bestimmen, welche Menge es genau sein soll.

Kontakt und weitere Infos: Langbehn Bau und Recycling GmbH, Zum Grellberg 9, Pansdorf, Telefon 04504/707090, [www.langbehn-bau.de](http://www.langbehn-bau.de).

Arbeiten rund ums  
Haus...

Dorfstraße 45 d  
23619 Mönkhagen  
Tel. 0 45 06 / 188 462  
Mobil 01 51 / 127 500 79  
E-Mail: [info@hum-loks.de](mailto:info@hum-loks.de) · [www.fenster-tueren-luebeck.de](http://www.fenster-tueren-luebeck.de)



Haus- und Metallarbeiten

**Autolackier- & Karosseriefachbetrieb**  
**Michael Rehn** GmbH & Co. KG  
... wenn's lackiert sein soll!

Meisterbetrieb für Lackierungen und Unfallinstandsetzung  
[www.autolackierung-rehn.de](http://www.autolackierung-rehn.de) · [autolackierung.rehn@t-online.de](mailto:autolackierung.rehn@t-online.de)

Voßberg 1  
23689 Pansdorf  
☎ 04504-3838  
Fax 04504-5017  
Zertifiziert nach  
DIN EN ISO 9001:2015



**SIEGMUND**  
Haus- und Grundstücksverwaltung  
Immobilienvermittlung

Am Mühlenhang 30 · 23689 Pansdorf · Tel. 0 45 04 / 44 50  
Fax 0 45 04 / 56 01 · [www.siegmund-immobilien.de](http://www.siegmund-immobilien.de)

**OLIVER GLASEREI NOWITZKI**

Inhaber Oliver Nowitzki · Glasermeister

Tel. 0 45 03 / 70 29 60 oder 0 45 04 / 7 14 70 44

E-Mail: [Info@glaserei-nowitzki.de](mailto:Info@glaserei-nowitzki.de) · [www.glaserei-nowitzki.de](http://www.glaserei-nowitzki.de)

**Feuchtigkeit und Nässe?**

Wir lösen Ihre Probleme!

Kellersanierung  
Schimmel Saniersysteme  
Malerarbeiten  
Elastische Fugen

Balkon-/Terrassensanierung  
Flachdachabdichtung  
Balkonbeschichtung  
Betonsanierung



**Fritz Flink**  
Meisterbetrieb seit 35 Jahren

☎ 0 45 04 - 47 70

23689 Pansdorf | [www.flink-abdichtung.de](http://www.flink-abdichtung.de)



TISCHLERMEISTER  
**THOMAS HARNACK**

FENSTER · TÜREN · BAUELEMENTE · STRANDKÖRBE

Wir bieten Tischlerarbeiten jeder Art!

Ostseestraße 54 · 23689 Luschendorf  
Tel. 0 45 04 / 31 97 · Fax 57 57 · [www.harnack-luschendorf.de](http://www.harnack-luschendorf.de)



Ihr Experte für  
Garten & Landschaft

Sandendreder 18a • Tel. 04524 - 70 67 20 • [www.erich-rahlf.de](http://www.erich-rahlf.de)

tischlerei

**BOEKHOFF**

Eutiner Str. 45 · 23689 Pansdorf · Tel. 0 45 04 / 70 89-10  
[info@tischlerei-boekhoff.de](mailto:info@tischlerei-boekhoff.de) · [www.tischlerei-boekhoff.de](http://www.tischlerei-boekhoff.de)

möbelbau ■ innenausbau ■ parkett ■ fenster u. türen



**LAACK**  
Sanitär-Technik  
Carsten Laack

Ihr Meisterbetrieb für Bäder und Heizungen  
Voßberg 1a · 23689 Pansdorf  
Telefon: 0 45 04 / 6 71 76 · Fax: 6 72 05

Wasser  
Wärme  
Gas

**ApOtheke Pansdorf**

Im Dienste Ihrer Gesundheit

Mo-Fr 8.30-13.00 Uhr und 14.00-18.30 Uhr  
Samstags 8.30-13.00 Uhr

[www.Apotheke-Pansdorf.de](http://www.Apotheke-Pansdorf.de), [apothekepansdorf@t-online.de](mailto:apothekepansdorf@t-online.de)

Telefon 04504 71117, Telefax 04504 71118



## Schwartauer Werke feiern 125 Jahre Erfolgsgeschichte

**Bad Schwartau.** Die Schwartauer Werke feiern in diesem Jahr ihr 125-jähriges Bestehen.

Bei den Schwartauer Werken stehen im Jubiläumsjahr alle Zeichen auf Zukunft. Es gibt eine klare Vision, wie man sich als nachhaltiges Unternehmen, attraktive Arbeitgeberin und innovative Treiberin der norddeutschen Wirtschaft weiterentwickeln will. „Im Jubiläumsjahr wollen wir tatkräftig wachsen und unseren Gesamtumsatz um 10 Prozent steigern“, erklärt Markus Kohrs-Lichte, der seit Ende 2023 das Unternehmen als Vorsitzender der Geschäfts-

führung leitet. „Wir bekennen uns zu unserer Heimat mit zukunftsweisenden Investitionen in den Produktionsstandort Bad Schwartau. Neben Kapazitätserweiterungen haben wir Anfang des Jahres erfolgreich ein neues SAP-Programm eingeführt. Und wir stehen selbstbewusst zu unseren Nachhaltigkeitszielen, bis 2030 in unseren Werken CO<sub>2</sub>-neutral zu produzieren.“

Die Schwartauer Werke blicken auf eine einzigartige Erfolgsgeschichte. 1899 gegründet, entwickelte das Unternehmen ab 1912 die erste Konfitüre. Darüber hinaus treibt

auch der Corny-Riegel, der seit 1984 Teil des Sortiments ist, das Wachstum der Schwartauer Werke voran. Die Riegelherstellung in Bad Schwartau wird in den kommenden Jahren weiter ausgebaut.

Hingucker und Marken-Zeichen der Feierlichkeiten in diesem Jahr ist der neu gestaltete Werbeturm in Bad Schwartau. Das ikonische rund 50 Meter hohe Bauwerk an der A1 zeigt sich im Jubiläumsjahr in farbenfrohem Gewand und wird zu einer bunten Bühne für Botschaften aus dem Unternehmen: Ein Appell für eine gemeinsame Zukunft, in der Menschlichkeit und Miteinander im Fokus stehen, geprägt von Toleranz, gegenseitiger Wertschätzung und Vielfalt. Die Schwartauer Werke stehen für diese Werte ein. Der „Turm der Vielfalt“ steht für die 960

Mitarbeiter aus 30 Nationen, die das Unternehmen zu dem machen, was es ist.

Auch Dr. Arend Oetker, langjähriger Geschäftsführer der Schwartauer Werke und Eigentümer der Hero-Gruppe, nimmt an den Feierlichkeiten teil: „In den letzten 56 Jahren sind mir die Schwartauer Werke zur Heimat geworden, besonders ans Herz gewachsen sind mir dabei die Mitarbeiterinnen und Mitarbeiter – und das ist bis heute so geblieben.“

Als Auftakt hat bereits ein großes Betriebsfest stattgefunden. Beim diesjährigen Stadtfest in Bad Schwartau vom 6. bis 8. September geben die Schwartauer Werke Interessierten aus der Region Einblicke hinter die Kulissen des Unternehmens.



Markus Lichte-Kohrs, Vorsitzender der Geschäftsführung der Schwartauer Werke, „vor“ dem „Turm der Vielfalt“.  
Fotomontage: Schwartauer Werke/hfr

## Frauen-Frühstück

**Tdf. Strand/Niendorf** Am Freitag, dem 28. Juni, lädt die Gleichstellungsbeauftragte Susanne Sommerfeld alle Frauen der Gemeinde Timmendorfer Strand zum Frauenfrühstück ein.

Das leckere Frühstücksbuffet findet ab 10 Uhr im Hotel Atlantic in der Strandstraße 119 in Niendorf statt. Eingeladen sind alle Frauen der Gemeinde, aber auch Neubürgerinnen sind herzlich willkommen.

Als Gast ist Dennis Sontopski, neuer Hauptamtsleiter der Gemeindever-

waltung. Nach dem Frühstück wird er etwas über die Aufgaben der Fachbereiche der Verwaltung berichten, vor allem über die, die für den Bürger wichtig sind, wo man zum Beispiel etwas beantragen kann und wo man wofür Hilfe erhält, wie zum Beispiel Bezuschussung zur monatlichen Miete.

Die Teilnahme am Frühstück beträgt zwölf Euro. Wer den Betrag aus wirtschaftlichen Gründen nicht leisten kann, wendet sich vertrauensvoll an Susanne Sommerfeld.

Anmeldungen sind ab sofort unter Telefon 01511-8566167, bis Dienstag, den 25. Juni, 18 Uhr, möglich. Bitte auch auf den AB sprechen.

## • Stellenmarkt • Stellenmarkt • Stellenmarkt •

Ostseeklinik  Grömitz

Gesundheit direkt am Meer!  
Ein perfekter Platz zum Arbeiten!

Die Ostseeklinik Grömitz, Vorsorge- und Rehabilitationsklinik für Mutter/Vater und Kind sucht zum nächstmöglichen Zeitpunkt eine/n

**Mitarbeiter-/in medizinische Schreibkraft**  
(m/w/d) in Teilzeit, 25 Stunden

Wir freuen uns auf Ihre Bewerbung.  
Ostseeklinik Grömitz, Blankwasserweg 65, 23743 Grömitz  
bewerbung@ostseeklinik-groemitz.de

Wir suchen neue Teammitglieder für unsere

**Rezeption** m/w/d  
und fürs

**Housekeeping** m/w/d  
in Teilzeit oder auf 538-€-Basis.

**Hotel Leuchtturm**  
Strandallee 204

23669 Timmendorfer Strand  
E-Mail: hotelleuchtturm204@gmx.de  
Tel.: 01 60/96 44 43 19

[www.reporter-tdf.de](http://www.reporter-tdf.de)

Die Klinik **Schloss Warnsdorf** sucht Mitarbeiter (m/w/d):

- **Arzt/ Ärztin**
- **medizinische Abteilung (MFA)**
- **Nachtschwester**
- **Marketing**
- **Housekeeping**
- **Haustechnik**

Fragen und Bewerbungen bitte an:

**Schloss Warnsdorf**

**Klinik Dr. Scheele GmbH,**

Schlossstr. 10, 23626 Warnsdorf

Frau Mohr, Tel. 04502/ 840-100 oder  
an: hmohr@schloss-warnsdorf.de

Mehr Infos unter:

[www.schloss-warnsdorf.de/stellenangebote](http://www.schloss-warnsdorf.de/stellenangebote)

## • Stellenmarkt •

### Kinderspielzauber

Wir suchen Dich: Rentner, Hausfrauen, Studenten für Event-Begleitung.

**Tel.: 0178 / 2 32 40 44**

### Wir suchen für unser Restaurant „Markt Stuben“ in Ratekau:

### flinken Allrounder (m/w/d)

für Service, Küche & Sauberkeit. Nur tagsüber, kurzfristig und Teilzeit auf geringfügiger Basis; Wohnung kann evtl. gestellt werden.

**Tel. 0171-83 18 404**

### Reinigungskraft (m/w/d) in Voll/Teilzeit

Wir suchen Verstärkung für unser Team in Tdf. Strand. 16,- € Stundenlohn.

Wenn du Lust hast, Teil unseres Teams zu werden, dann ruf unter **0172 / 7 85 65 03** an.

Reinigungsfirma Lomoth-Wittkopp

Wir suchen für unseren Standort in 23684 Pönitz

### Erntehelfer (m/w/d)

Für die Erntesaison 2024 suchen wir befristete Saisonkräfte, die unser Team am Standort in Pönitz auf dem Lager oder im Labor in den Sommermonaten unterstützen.

Zu Ihren Aufgaben auf dem Lager gehört es u. a. unsere Mitarbeiter vor Ort bei der Warenannahme (z. B. Gerste, Raps und Weizen) und der Ein- und Auslagerung zu unterstützen. Bei den Arbeiten im Labor geht es um die Untersuchung der eingehenden Raps- und Getreideproben anhand unserer Labortechnik. Selbstständiges Arbeiten nach Einarbeitung, wetterabhängige Flexibilität und Kundenfreundlichkeit setzen wir voraus.

Sollten sich Fragen ergeben, melden Sie sich gerne telefonisch oder per E-Mail direkt bei unserem Standortleiter Herrn Kratzke (t.kratzke@lev.sh oder 04524 706620). Wir freuen uns auf Sie.



**Landwirtschaftlicher Ein- und Verkauf Ostholstein eG**

Sebenter Weg 25a [www.lev.sh](http://www.lev.sh)  
23758 Oldenburg [a.kortz@lev.sh](mailto:a.kortz@lev.sh)



## Cesar-Klein-Schule: Mittsommerfest

**Ratekau.** Am Mittwoch, dem 26. Juni, wird an der Cesar-Klein-Schule in Ratekau das erste Mittsommerfest mit einem großen Programm gefeiert. Gestartet wird um 12 Uhr in der Møn-Sporthalle mit einem Jazz-Baltica@School-Konzert mit dem schwedischen Starposaunisten Nils Landgren und dem Michel Schroeder Quintett. Um 13 Uhr werden dann auf dem Schulhof zahlreiche Stände mit kulinarischen Köstlichkeiten, spaßigen Aktivitäten und weiteren Angeboten, passend zum schwedischen Mittsommer, aufgebaut. Für die Schüler der Jahrgänge 5 bis 10 findet auf dem Sportplatz ein Svensk Femkamp, ein spaßiger Fünf-

kampf nach schwedischer Mittsommertradition, statt. Die Gewinner dieses Wettkampfes treten dann um 15.30 Uhr im großen Svensk Femkamp Finale, moderiert von NDR-Moderator Christian Schewe, gegen ein Lehrer- ein Eltern- sowie ein Prominententeam an. Abgerundet wird das Fest mit einem Open Door in der neuen Schulküche und der diesjährigen ARTday-Ausstellung im neuen Kunstraum. Den krönenden Abschluss bildet das Sommerkonzert der Bläserklassen und anderen Künstlern in der Møn-Halle ab 17 Uhr. Alle Beteiligten der Cesar-Klein-Schule freuen sich über regen Besuch.

## Starkregen- und Wärmeversorgung der Zukunft: Veranstaltung im Nordquartier

**Stockelsdorf.** Am Mittwoch, dem 26. Juni, präsentiert die Gemeinde Stockelsdorf um 18 Uhr in der Gerhard-Hilgendorf-Schule einen Zwischenstand zum Quartierskonzept und möchte mit Interessierten ins Gespräch kommen. Es geht um die spannenden Fragen der Wärmeversorgung in der Zukunft und um Extremwetterereignisse, wie Ende Mai, von dem im Nordquartier einige Bewohner immer noch schmerzhaft betroffen sind. Für die Wärmeversorgung wurden drei Nachbarschaften genauer angeschaut, die typisch für das Nordquartier sind. Gemeinsam mit den Teilnehmenden sollen daraus Schlüsse gezogen werden. Auch

wird auf den Punkt der Starkregenvorsorge eingegangen werden. Je nach Teilnehmerzahl wird die Veranstaltung als Workshop oder als Vortrag mit Fragerunde umgesetzt. Aktuell wird im Norden Stockelsdorfs ein Quartierskonzept erstellt. Im Rahmen der Erstellung findet diese Veranstaltung statt. Sie richtet sich an alle Stockelsdorfer und ist kostenfrei. Der Klimaschutzmanager Manuel von der Poel betreut das Projekt seitens der Gemeinde Stockelsdorf und steht für Rückfragen unter klimaschutz@stockelsdorf.de beziehungsweise telefonisch unter 0451/4901315 bereit.

# • Stellenmarkt • Stellenmarkt • Stellenmarkt • Stellenmarkt •

Ostseeklinik  Grömitz **Gesundheit direkt am Meer! Ein perfekter Platz zum Arbeiten!**

Die Ostseeklinik Grömitz, Vorsorge- und Rehabilitationsklinik für Mutter/Vater und Kind sucht zum nächstmöglichen Zeitpunkt eine/n **Küchenhilfe/Spüler/-in/Service Mitarbeiter/-in** (m/w/d) (Vorkenntnisse sind nicht gefordert) in Vollzeit

Wir freuen uns auf Ihre Bewerbung.  
Ostseeklinik Grömitz, Blankwasserweg 65, 23743 Grömitz  
bewerbung@ostseeklinik-groemitz.de

Das **Ev.-Luth. KiTa-Werk Ostholstein** sucht zum nächstmöglichen Zeitpunkt Verstärkung



**Erzieher/in**  
**Ev. KiTa Villa Kunterbunt Gleschendorf**

**Reinigungskraft**  
**Ev. KiTa Curau**  
**Ev. KiTa Niendorf/Ostsee**

Nähere Auskünfte erhalten Sie auf der Internetseite: [www.kirchenkreis-ostholstein.de](http://www.kirchenkreis-ostholstein.de) unter Jobs/KiTas oder in der KiTa-Werk-Geschäftsstelle unter Tel.: 04561-52 85-731.

Ihre aussagekräftige Bewerbung senden Sie bitte an [bewerbung.kitawerk@kk-oh.de](mailto:bewerbung.kitawerk@kk-oh.de) oder an das **Ev.-Luth. KiTa-Werk Ostholstein, Königstraße 8, 23730 Neustadt i.H.**

Ostseeklinik  Grömitz **Gesundheit direkt am Meer! Ein perfekter Platz zum Arbeiten!**

**Kochkünstler\*in mit Ideenreichtum und Kreativität gesucht**

Für unsere Klinik suchen wir leidenschaftliche, kreative Gastro-Künstler. Werde Teil eines inspirierenden Teams und übernehme zusammen mit der Küchenleitung neue Aufgaben. Das Einbringen von eigenen Ideen und Kreativität ist ausdrücklich gewünscht.

Teamplayer, Kochkünstler mit Ideenreichtum, Multitalent?

**Hier bist Du richtig!**

Neugierig? Dann melde Dich unter:  
Küchenleiter Philipp Erdmann: 04562 254390  
Ostseeklinik Grömitz, Blankwasserweg 65, 23743 Grömitz  
[bewerbung@ostseeklinik-groemitz.de](mailto:bewerbung@ostseeklinik-groemitz.de)  
Nähere Infos unter: [www.ostseeklinik-groemitz.de](http://www.ostseeklinik-groemitz.de)

 **KREIS OSTHOLSTEIN**



... flexibel, familienfreundlich, zuverlässig

Der Kreis Ostholstein sucht zum nächstmöglichen Zeitpunkt für den **Fachdienst Kindertagesbetreuung, Schule, Sport und BAföG, Berufliche Schule Eutin, Außenstelle Bad Schwartau, eine/n**

**Schulsekretär/in (m/w/d)**  
EG 5 TVöD – Teilzeit, befristet bis zum 30.11.2024

Näheres finden Sie unter: [www.kreis-oh.de/Stellenangebote](http://www.kreis-oh.de/Stellenangebote).

Ihre Bewerbung richten Sie bitte an:

**Kreis Ostholstein**  
**Fachdienst Personal und Organisation**  
**Postfach 433 · 23694 Eutin**  
**E-Mail: [personal@kreis-oh.de](mailto:personal@kreis-oh.de)**





CODAN Medizinische Polymertechnologie GmbH hat sich auf die Herstellung und den Vertrieb von medizinischen Übertragungssystemen spezialisiert. Durch mehr als 60 Jahre Forschung und Entwicklung ist CODAN als Lieferant von qualitativ hochwertigen Produkten anerkannt. An unserem Hauptsitz in Lensahn arbeiten rund 480 Mitarbeiter erfolgreich an der Entwicklung und Herstellung dieser Medizinprodukte mit.

Zum nächstmöglichen Zeitpunkt suchen wir für unsere Abteilung Zerspanung zwei

**Werkzeugmaschinen-Bediener/ CNC-Dreher (m/w/d)**

Für die detaillierte Stellenbeschreibung besuchen Sie bitte unsere Homepage unter [www.codancompanies.com](http://www.codancompanies.com)

Wenn wir mit unserer Stellenausschreibung Ihr Interesse geweckt haben, senden Sie uns Ihre Bewerbung bitte per E-Mail zu. Ansprechpartner: Tim Lundbeck, Personalleitung

 CODAN Medizinische Polymertechnologie GmbH  
Stig Husted-Andersen Straße 11 · 23738 Lensahn · DE  
Tel. +49 (0) 43 63 · 51 11 · Fax +49 (0) 43 63 · 51 12 14  
E-Mail: [personal@codan.de](mailto:personal@codan.de) · [www.codancompanies.com](http://www.codancompanies.com)  
**Die entscheidende Verbindung**



## Gordans Gastro- und Eventservice: Schanktechnik und Events für ganz Ostholstein

**Grömitz.** Einer für alles und für ganz Ostholstein: Schanktechnik, Ton- und Lichttechnik, Event-

management, DJ- und Künstlervermittlung, Fotoboxen und mehr – hier bleibt kein Wunsch offen. Gordans

Gastro- und Eventservice ist mit Inhaber Gordan Lockowandt und seinem Team seit 1. März aktiv. Das

Unternehmen mit Sitz im Körnickerfeld 3 in Grömitz bietet Komplettlösungen an, wenn es um gelungene Veranstaltungen geht. Einen Namen hat er sich in der Region Grömitz schon als DJ Gordan bei den unterschiedlichsten Veranstaltungen gemacht. Nun bietet der staatlich geprüfte Betriebswirt Gesamtkonzepte an, von der Organisation privater Veranstaltungen (wie Hochzeiten) oder Großveranstaltungen (wie Public Viewing oder Stadtfeste, inklusive Security) und deren Umsetzung, über Schanktechnik bis Tresenbau. Auf Wunsch kann Veranstaltungstechnik auch gemietet werden.



*Inhaber Gordan Lockowandt sieht Events jeder Art als seine große Leidenschaft an.*

Gordans Gastro- und Eventservice ist eine Zusammenführung der Firma Dietrich Events und der Firma Kaeding Schankanlagen. Kaeding Schankanlagen wurde im März 2023, inklusive aller Mitarbeiter und dem jahrzehntelangen Know-How, übernommen. Mit über 200 zufriedenen Kunden im Bereich der Schanktechnik, welche von den Mitarbeitern im 14-tägigen Rhythmus zum Zwecke der regelmäßigen Reinigung angefahren werden, ist der Bereich des Unternehmens gut ausgelastet. Die Firma Dietrich Events beschäftigte sich bisher hauptsächlich mit der musikalischen Begleitung und der technischen Umsetzung von Kleinveranstaltungen. „Im letzten Jahr haben wir den Schritt gewagt, ganze Veranstaltungen selbst zu organisieren und durchzuführen. Wenn alles aus einer Hand kommt, geht einfach viel weniger schief. Wir wollen ein Dienstleister für das Gesamtpaket sein“, so der 39-Jährige weiter.

Persönliche Beratung, um gemeinsam das beste Konzept für individuelle Veranstaltungen zu entwickeln, kann gern unter Telefon 04562-2665491, mobil unter 0151-67028865 oder per E-Mail an [moin@gordans.de](mailto:moin@gordans.de) vereinbart werden. (ab)

### • Stellenmarkt • Stellenmarkt • Stellenmarkt •

#### Mitarbeiter/in

in Teilzeit für unsere Spielothek in Ahrensböck gesucht.

**Bewerbungen:**

Büro bis 16 Uhr ☎ 04521/7909500 oder 0175/2148750

Senioren- und Therapiezentrum  
**Eichenhof**  
[www.haus-eichenhof-luebeck.de](http://www.haus-eichenhof-luebeck.de)

**Attraktives Gehalt!**  
TOP-Mitarbeiter-vorteile!

Wir suchen zur Verstärkung unserer Teams

**Pflegefachfrau/-mann als Praxisanleitung**

(m/w/d) – Vollzeit

**Wir freuen uns auf Deine Bewerbung!**

Herr Benjamin Tietge  
E-Mail: [pd1@haus-eichenhof-luebeck.de](mailto:pd1@haus-eichenhof-luebeck.de)

Segeberger Straße 48 b  
23617 Stockelsdorf  
**(0451) 498 67-0**

Wir suchen ab sofort zur Verstärkung unseres Teams

• **Barkeeper m/w/d**

Ansprechpartner:  
Herr Gabriele Trani  
[gabriele.trani@countryhotel-tdf.de](mailto:gabriele.trani@countryhotel-tdf.de)

• **Spülkraft m/w/d**

Ansprechpartner:  
Herr Michael Grunewald  
[michael.grunewald@countryhotel-tdf.de](mailto:michael.grunewald@countryhotel-tdf.de)

• **Auszubildende m/w/d**

**Hotelfach & Koch**  
Ansprechpartner:  
Frau Claudia Seibt  
[claudia.seibt@countryhotel-tdf.de](mailto:claudia.seibt@countryhotel-tdf.de)

**COUNTRY HOTEL**  
TIMMENDORFER STRAND  
Strandallee 136-140  
23669 Timmendorfer Strand  
Telefon 04503/8080



### • Stellenmarkt •

#### Austräger gesucht

Zuverlässige, freundliche, fleißige

**Verteiler/innen**

für die Zustellung des reporters

in **Sarkwitz**

(gerne Rentner\*innen, Student\*innen, Hausfrauen, Schüler\*innen).

Wir freuen uns auf Ihren Anruf ab Donnerstag

**Telefon 045 03 / 2140.**

**der reporter**  
Das Familienwochenblatt

#### Minijob: **Hausmeister** (m/w/d)

**Sie bringen mit:**

- Führerschein Klasse B
- Handwerkliches Geschick
- einen grünen Daumen
- Zuverlässigkeit, Einsatzbereitschaft und Verantwortungsbewusstsein

**Wir bieten Ihnen:**

- Einen unbefristeten Minijob 4–5 Std. an einem Tag/ Woche
- übertarifliche Bezahlung
- 6 Wochen Urlaub pro Jahr
- kostenlosen Betriebsport in unserem firmeneigenen Fitnessraum

**Ihre neuen Aufgaben:**

- Botendienste (kleinere Einkäufe, etc.)
- Leichte Gartenarbeiten
- Unkomplizierte Handwerker Tätigkeiten

Bewerbungen gerne an [bewerbung@bruhnsped.com](mailto:bewerbung@bruhnsped.com)

**Bruhn**  
SPEDITION

**Bruhn Spedition GmbH**  
Henry-Koch-Str. 4 · 23570 Lübeck  
Direct: +49 451 4804 120

#### Die Gemeinde Scharbeutz sucht:



• **Als Träger der Grund- und Gemeinschaftsschule mit Oberstufe in Pönitz bieten wir für das Schuljahr 2024/25 drei Plätze für das „Freiwillige Soziale Jahr (FSJ)“ an.**

Näheres zum Anforderungsprofil etc. finden Sie unter [www.gemeinde-scharbeutz.de](http://www.gemeinde-scharbeutz.de). Sie können den kompletten Ausschreibungstext auch telefonisch bei Frau Krogmann unter Tel.: 04503/7709-110 anfordern.

**Gemeinde Scharbeutz**  
Die Bürgermeisterin



## „60plus-Frühstück“ im Gemeindehaus der Waldkirche

**Tdf. Strand.** Am Dienstag, dem 25. Juni, lädt die ev.-luth. Kirchengemeinde Timmendorfer Strand erneut zum „Frühstück 60+“ ins Pastor-Pfeiffer-Haus (Gemeindehaus) ein.

Um 10 Uhr begrüßt Gesine Loh mit ihrem Team alle Teilnehmer zum Frühstück und geselligem Beisammensein mit Zeit für Gespräche. Das Thema dieses Treffens wird „Die

Sturmflut schafft ein Seebad – aus den Anfängen von Timmendorfer Strand“ sein.

Im Juli und August ist kreative Sommerpause. Das nächste Frühstück wird dann wieder am 24. September stattfinden.

Eine Anmeldung ist im Kirchenbüro unter der Telefonnummer 04503-2582 oder gern auch per E-Mail an kg-timmendorf@kk-oh.de erbeten.

## Im „Knotenpunkt“: Repair-Café

**Bad Schwartau.** Am Mittwoch, dem 26. Juni, findet zwischen 16 und 18 Uhr wieder ein Repair-Café im „Knotenpunkt“ Bad Schwartau, Eutiner Straße 3, statt. Ehrenamtliche Reparaturexperten stehen bereit und reparieren, soweit möglich, defekte Geräte. In Form von „Hilfe zur

Selbsthilfe“ werden die Reparaturen gemeinsam bei Kaffee und Kuchen durchgeführt. Gemeinsam den Fehler zu finden und abzustellen, ist das Ziel dieser nachhaltigen Aktion. Eine Spende für aktuelle Projekte ist erwünscht. Infos: Andreas Röske, 0176/50270551.

## Reststände zu vergeben:

### Privater Flohmarkt


## beim Promenadenfest der Feuerwehr

**Niendorf.** Nach dem Erfolg in den vergangenen Jahren findet am Samstag, dem 13. Juli, wieder ein privater Flohmarkt während des Promenadenfestes der Freiwilligen Feuerwehr Niendorf/Ostsee statt.

Dieser Flohmarkt findet ab 11 Uhr auf der für den Straßenverkehr gesperrten Strandstraße am Niendorfer

Balkon statt (Aufbau ab 8 Uhr). Privatpersonen, die Interesse haben, an diesem Flohmarkt mit Handwerks- und Bastelarbeiten oder Ähnliches teilzunehmen, mögen sich bitte telefonisch unter 0151-58059104 oder per E-Mail an Simon Wigger unter wigger.simon@gmail.com anmelden.

## • Stellenmarkt • Stellenmarkt • Stellenmarkt • Stellenmarkt •



Die Gemeinde **Gemeinde Timmendorfer Strand** sucht zum nächstmöglichen Zeitpunkt



**eine/n Mitarbeiter/in (m/w/d)**  
für das **Meerwasser-Hallenbad Niendorf/Ostsee.**  
(Entgeltgruppe 3 TVöD).

Es handelt sich um eine befristete Teilzeitstelle mit einer wöchentlichen Arbeitszeit von 20 Stunden.

Nähere Informationen zu dieser Stelle finden Sie im Internet unter [www.timmendorfer-strand.org](http://www.timmendorfer-strand.org) in der Rubrik Aktuelles – Stellenanzeigen.

**Gemeinde Timmendorfer Strand**  
– Der Bürgermeister –

## Fa. Neumann KG

**Landschaftsbaubetriebe mit angeschlossenem Straßenbau**  
**Hauptstraße 13 • 23730 Groß Schlamin**

---

Zur Verstärkung unserer Teams suchen wir im  
**Bereichszweig Garten-/Landschaftspflege**  
zum nächstmöglichen Zeitpunkt

## Mitarbeiter (m/w/d)

**Wir bieten**

- unbefristete Vollzeitstelle mit 37,5 Std./Wo.
- gutes leistungsorientiertes Entgelt
- Bonuszahlungen
- 30 Tage Urlaub
- umfangreicher Maschinenpark
- Arbeitsumfeld Neustadt in Holstein
- Betriebshaus in Neustadt vorhanden (kann angemietet werden)

**Für Fragen steht Ihnen Herr Neumann unter Telefon 0 45 64 - 99 28 99 oder Mobil: 0172 - 4 00 27 78 zur Verfügung**

## Koki Bad Schwartau zeigt Sandra-Hüller-Drama

**Bad Schwartau.** Am Dienstag, dem 25. Juni, um 19.45 Uhr, zeigt das Kommunale Kino Bad Schwartau das Drama „Anatomie eines Falls“ mit Sandra Hüller.

Ein Unfall, ein Ehekrieg, ein Mord? Der sehbehinderte Sohn wird vor

Gericht zum entscheidenden Zeugen. Der Film gewann die Goldene Palme in Cannes und den Oscar fürs beste Drehbuch. Der Streifen läuft im Moviestar Bad Schwartau. Der Eintritt kostet 7 Euro – für Koki-Mitglieder 4,50 Euro.

## Flohmarkt der Kickboxgruppe Dissau

**Dissau.** Carmen Witt ist Kickboxtrainerin beim SV Dissau. Für ihre Gruppe sucht sie nach eigenen Angaben „immer mal etwas ‚Verrücktes, für zwischendurch‘, aus. So hat das Team im letzten Jahr den 50-Kilometer-Marsch beim, „Xletix“ geschafft und das Sportabzeichen gemacht (alle Gold).

Nun planen die fitten Sportler aus Dissau in den Sommerferien 2025 als Gruppe eine geführte Al-

penüberquerung. Damit sich das alle leisten können, führen sie am Sonntag, dem 23. Juni, von 9 bis 15 Uhr auf dem Sportplatz des SV Dissau einen Flohmarkt durch. Es sind noch Plätze frei.


Pro Tisch – egal, welcher Größe – werden als Gebühr 15 Euro und eine Kuchenspende erhoben. Gewerbliche Anbieter sind nicht erwünscht. Anmeldungen per E-Mail gehen an [cswoiw@gmail.com](mailto:cswoiw@gmail.com).

## Open Air-Tanzparty:

### Wieder „Tanzen am Meer“

**Niendorf.** Schon einmal vormerken: Am kommenden Mittwoch, dem 26. Juni, heißt es wieder „Tanzen am Meer“ in Niendorf/Ostsee. Bereits im zehnten Jahr präsentiert die Timmendorfer Strand Niendorf Tourismus GmbH (TSNT GmbH) mit DJ René Kleinschmidt in Niendorf/Ostsee die überaus beliebte Veranstaltungsreihe, die Jung und Alt gleichermaßen anspricht.

Beim „Tanzen am Meer“ können die Gäste bei freiem Eintritt wieder einen tollen Abend mit großartiger Musik und einem kühlen Drink auf dem Platz am „Haus des Kurgastes“ – direkt am Niendorfer Strand – open air erleben. Die Tanzparty beginnt um 19 Uhr. Bei Regen fällt die Veranstaltung aus oder wird – wie beim Auftakt – in den Saal des Haus des Kurgastes verlegt.



Die **Ev.-Luth. Kirchengemeinde Ratekau** sucht für Ihre **Kindertagesstätte „Sonnenstrahl“** zum nächsten möglichen Termin eine:n

## Erzieher:in und eine:n

## Sozialpädagogische:n Assistent:in

(m/w/d) für 30 Stunden/Woche.

Sie sollen vor allem im Elementarbereich sowie als Vertretungskraft eingesetzt werden.

Wir ...

- betreuen in 3 Elementargruppen, 1 altersgemischte Gruppe und 2 Krippengruppen mit insgesamt 95-100 Kindern
- arbeiten nach dem integriert-religionspädagogischen Ansatz
- gehen mit Kindern, Eltern und Teammitgliedern wertschätzend und respektvoll um
- bieten Raum für Kreativität, Ideen, professionelles Mitwirken und kollegialen Austausch
- bieten Fort- und Weiterbildungsmöglichkeiten
- bieten Vergütung nach dem TVKB

Sie bringen mit:

- Einfühlungsvermögen, Herzlichkeit und Freude im Umgang mit Menschen
- Engagement, eigene Ideen und Lust auf neue Herausforderungen
- Reflexionsvermögen, Zuverlässigkeit und Teamfähigkeit
- Eine hohe Identifikation mit den Werten der Ev.-Luth. Kirche

Zum Erreichen einer ausgewogenen Personalstruktur wünschen wir uns, dass Männer sowie Schwerbehinderte und Gleichgestellte nach SGB IX eine Bewerbung einreichen.

Ihre aussagekräftige Bewerbung senden Sie bitte zeitnah per Email oder Post an: Ev.-Luth. Kirchengemeinde Ratekau, Pastorin Dr. Anne Smets, Hauptstraße 10, 23626 Ratekau, [kg-ratekau@kk-oh.de](mailto:kg-ratekau@kk-oh.de).

Für Auskünfte wenden Sie sich gerne an die stellv. Kindertagesstätten-Leitung Frau Lena Saathoff: 04504-1213, [ev.kita.sonnenstrahl@t-online.de](mailto:ev.kita.sonnenstrahl@t-online.de), oder an Frau Kerstin Fischer vom Kirchengemeinderat, 0170/6811832, [kerstin.fischer@kk-oh.de](mailto:kerstin.fischer@kk-oh.de)



# IN DER TRAUER NICHT ALLEIN!

## UNTERSTÜTZUNG BEIM TRAUERN



**Kraushaar**  
Bestattungen seit 1825  
Erd-, Feuer-, Baum-, Seebestattungen,  
Bestattungsvorsorge  
Plöner Straße 46 • 23623 Ahrensböök  
Telefon: 04525/1408

**F**rüher oder später tritt der Tod in das Leben jeder Familie – und macht damit ein gesellschaftliches Tabuthema präsent. Wie reagieren Kinder auf den Tod? Und wie kann ich als Mutter oder Vater mein Kind in seiner Trauer unterstützen? Ein kleiner Ratgeber der SOS-Kinderdörfer.

Kinder trauern anders. Ihre Reaktionen reichen von Rückzug über „so tun, als ob nichts wäre“ bis hin zu Bauchschmerzen oder heftigen Gefühlsausbrüchen. Sie können auch leichter in den Trauerprozess „hinein- und hinausschlüpfen“. Oft fühlen sie sich schuldig, weil sie den Tod zeitweise vergessen und Spaß haben. Diese Momente helfen ihnen aber, Trauer zu bewältigen. Als Bezugsperson ist es wichtig, dies zu wissen, die Kinder zu unterstützen und dem Prozess zu vertrauen.

Insbesondere für jüngere Kinder ist es oft nicht leicht zu verstehen, was „tot sein“ bedeutet und welche Endgültigkeit damit einher geht. Es hilft ihnen, wenn die erwachsenen Bezugspersonen deutlich aussprechen, dass der geliebte Mensch, wenn er tot ist, nicht mehr atmet und sein Herz nicht mehr schlägt, dass er nicht mehr sprechen und laufen kann. Nicht geeignet sind Formulierungen wie: „Er ist eingeschlafen oder fortgegangen.“ Oder: „Wir haben ihn verloren.“ Denn, was man verloren hat, kann man normalerweise suchen und wieder finden; und ein Kind soll auch keine Angst vor dem Einschlafen bekommen.

Kinder brauchen auch Anregungen, wie sie Erinnerungen pflegen und wachhalten können. Gemeinsam wei-



Insbesondere für jüngere Kinder ist es oft nicht leicht zu verstehen, was „tot sein“ bedeutet. Foto: pixy.org

nen, über den Verstorbenen sprechen und die Kinder altersgerecht bei der Vorbereitung der Verabschiedung einzubeziehen, gibt ihnen das Gefühl dazu zu gehören.

Man kann seinem Kind helfen, indem man bereit ist für Gespräche und dem Kind die Möglichkeit gibt, seine Gefühle auszudrücken. Das können Traurigkeit, Angst und Schuldgefühle sein, aber auch Wut – auf Gott, den Arzt oder den Verstorbenen. All das darf sein. Es ist wichtig, dass Kinder wissen, dass ihre Gefühle nicht falsch sind. Manche Kinder brauchen jetzt besonders viel Nähe und die Versicherung, dass alles gut ist und die nächsten Bezugspersonen noch da sind. Wenn der geliebte Mensch sehr krank war, kann den Kindern der Gedanke helfen, dass dieser Mensch nun nicht mehr leiden muss.

Kinder brauchen trauerfreie Räume – Schule, Kindergarten und vertraute Menschen können diese geben. Sie wollen nicht anders behandelt oder bemitleidet werden. Wenig Worte,

Geborgenheit, kleine Gesten des Mitgefühls, ein gleichbleibender Alltag sowie Verständnis für den Schmerz sind hilfreich.

Wie lange der Trauerprozess dauert, ist individuell verschieden, vor allem im ersten Trauerjahr müssen Geburtstage, Feiertage und Jahrestage in neuer Form ohne den geliebten Menschen gestaltet werden. Speziell diese besonderen Tage machen den Verlust deutlich und zeigen auf, dass das Leben nie mehr das gleiche sein wird. Es kann auch sein, dass Kinder erst nach Monaten tiefe Traurigkeit zulassen.

Unsicherheit und Ungewissheit in Bezug auf die Zukunft können das trauernde Kind eine Weile begleiten. Fragen können auftauchen: „Wer kümmert sich um mich, wenn meine Mama auch stirbt?“ Auch hierbei ist es am wichtigsten, dem Kind zur Seite zu stehen. Und zu wissen: Jede Krise bringt auch Entwicklungschancen mit sich. So können Kinder durch die Auseinandersetzung mit der Trauer in ihrer Persönlichkeit reifen.

## VOLLSTRECKER

Der Testamentsvollstrecker kann aus seinem Amt durch das Nachlassgericht entlassen werden, wenn ein wichtiger Grund vorliegt. Dies ist dann gegeben, wenn er schuldhaft seine Pflichten bei der Verwaltung oder Auseinandersetzung des Nachlasses verletzt, hierdurch die

berechtigten Belange eines Miterben beeinträchtigt und die Pflichtverletzung als grobe Verfehlung anzusehen ist. Das gleiche gilt bei Unfähigkeit zur ordnungsgemäßen Geschäftsführung, bei der auf Verschulden nicht ankommt (Oberlandesgericht Düsseldorf, Az.: 3 Wx 157/22).



## HÖCH GRABMALE

Individuelle Grabsteine

Meisterbetrieb seit 1904

Ewald Höch Grabdenkmäler e. K.  
Kirchhofsallee 13  
23730 Neustadt in Holstein  
Telefon: 04561 8868  
www.hoech-grabmale.de  
Mo. - Fr. 08:00 - 17:30 Uhr  
und nach Vereinbarung

## Trauerfloristik für eine würdige Begleitung



**Trauerschmuck traditionell und modern – unsere Floristen beraten Sie gerne!**


**Rahlf Schürsdorf**  
FLEUROPO bring't's  
Sandendredder 18a • Tel. 04524 - 70 67 20 • www.erich-rahlf.de

## BESTATTUNGEN

W. MUNDT

Inh. Andreas Mundt

Pamirstraße 21  
23669 Niendorf / Ostsee  
Telefon 0 45 03-21 97 oder 62 97  
Telefax 0 45 03-52 39



Erd-, Feuer-, Seebestattungen  
Überführungen  
Erledigungen aller Formalitäten





## FRIEDHÖFE – GRÜNE STADT-LUNGEN

**D**ie Klimadebatte betrifft auch unsere Friedhöfe. Deren Auswirkungen auf das Stadtklima werden häufig unterschätzt.

Friedhöfe können als wichtige Grünflächen, in Abhängigkeit ihrer Ausstattung, ein hohes klimatisches Potential aufweisen. Zu den wichtigsten Einflussfaktoren gehören die unterschiedlichen Friedhofsvegetationstypen (Kurzgras, Wiese, Pflanzbeete mit und ohne Versiegelung, Bäume etc.) sowie die Art der Friedhofseinfassung.

Der Grabbepflanzung spielt eine entscheidende Rolle. Während Kurzgras oder Wiesen bei schlechter Wasserversorgung zu einer starken Aufheizung führen und somit keine Kühlwirkung erzeugen, bewirken Pflanzbeete mit großem Volumen eine hohe Transpirationswirkung. So üben Friedhöfe eine wichtige Ausgleichsfunktion für das Stadt- bzw. Mikroklima aus und wirken der regionalen Luftverschmutzung entgegen: Bäume werfen Schatten, Pflanzen speichern Wasser und kühlen dank Verdunstung.

Durch geschultes Fachwissen bieten sich viele Möglichkeiten zur nachhaltigen Gestaltung der letzten Ruhestätte an. Bei der Auswahl der Pflanzen werden standortgerechte und pflegeleichte Arten berücksichtigt. Eine kombinierte Bepflanzung



*Kahles Grab mit kaum klimatischer Funktion. Werkfoto: BdF*

aus Bodendeckern, Kleinsträuchern, saisonalen Blüher, bringt das ganze Jahr hindurch Blüten hervor und garantiert Nahrung für Schmetterlinge und Wildbienen. Die Wechselbepflanzung kann zur Verbesserung der Bodengesundheit beitragen, da verschiedene Pflanzen unterschiedliche Nährstoffe aus dem Boden entziehen und zurückgeben. Dadurch wird der Boden auf natürliche Weise gedüngt und seine Fruchtbarkeit erhöht. Mit einem Variantenreichtum an Pflanzen aber auch mit geschickter Bepflanzung

kann ein Wassermangel abgeschwächt werden, zugleich wird ein Beitrag zum Umweltschutz geleistet. Werden Gräber und Friedhöfe nach ökologischen Gesichtspunkten gestaltet, entstehen daraus grüne Oasen. Mitten in dicht besiedelten Gebieten bieten Bäume und Hecken, Steine und Mauern wichtige Lebensräume und Rückzugsgebiete für viele Tier- und Pflanzenarten. „Wichtig sind dabei naturnahe

**schäfer & co**

**„Ich geh' mit meinem letzten Walzer.“**

**IHRE MUSIK ZUR TRAUERFEIER**  
Den Abschied nach Ihren Vorstellungen gestalten – wir beraten Sie!

**FÜR SIE VOR ORT IN LÜBECK**

☎ 0451 79 81 00  
✉ info@schaefer-co.de  
🌐 www.schaefer-co.de

Ecken und Nisthilfen für Vögel und Insekten: Beispielsweise bietet ein NaturRuh-Areal vielen Tieren ein Zuhause“, sagt Birgit Ehlers-Ascherfeld, Vorsitzende des Bundes deutscher Friedhofsgärtner (BdF) im Zentralverband Gartenbau (ZVG).

## BLÜTENPRACHT

Die blüten- und farbenreiche Zeit auf den Friedhöfen steht an. Doch nicht nur die Angehörigen sind Nutznießer dieser Blütenpracht, vor allem sollen auch die Insekten reichlich Nahrung vorfinden. So haben sich beispielsweise die Fächerblume (Scaevola), der Zauberschnee (Euphorbia), der Zweizahn (Bidens) oder die Strohlblume (Bracteantha) als Insektenmagnete erwiesen. Aber auch Stauden, wie Lavendel oder das bodendeckende

Efeu und sogar Kräuter, wie Salbei, der gerne als Hofpflanze auf dem Grab verwendet wird, tragen dazu bei, dass ein Grab bienenfreundlich bepflanzt ist.

*Werkfoto: BdF*



**Roland Schliep**  
**Gartenbau**

- Grabpflege
- Grabneuanlagen
- Gartengestaltung
- Gartenpflege u. v. m.

Hauptstraße 12 · 23626 Ratekau  
Tel. 01 76 - 63 10 96 83  
www.gartenbau-schliep.de

*Verantwortlich nach vorne blicken.*

**Holger Markmann**  
Techau, Johannes-Brammer-Str. 16  
Ratekau, Bäderstr. 26

Telefon: 0 45 04-59 08  
(Tag und Nacht für Sie erreichbar)

[www.markmann-bestattungen.de](http://www.markmann-bestattungen.de)

**Bestattungsvorsorge**

**Wir sind jederzeit für Sie erreichbar.**

1896 **125 Jahre** 2021

**Pansdorf**  
Eutiner Straße 104  
Tel: 04504 - 1842

**Lübeck**  
Ostpreußenring 23  
Tel: 0451 - 70997 70

**Bad Schwartau**  
Eutiner Straße 2  
Tel: 0451 - 16082660

[www.seebestattung.com](http://www.seebestattung.com) · [www.lociks.de](http://www.lociks.de) · [info@lociks.de](mailto:info@lociks.de)

Wir sind Partner von:

**Deutsche Bestattungsvorsorge Treuhand AG**



## Veranstaltungen • Veranstaltungen

## TDF. STRAND

## Täglich:

11–16 Uhr: **Kunsausstellung „wir machen hier eigentlich nur Urlaub“**, Trinkkurhalle (bis 23.06.)

## Jeden Montag:

18 Uhr: **Chorprobe Singkreis Timmendorfer Strand e.V.**, Wer Lust zum Singen hat, ist herzlich willkommen, Pastor-Pfeiffer-Haus

## Jeden Dienstag und Donnerstag:

9.30 Uhr: **Baby-Treff**, Kinderherz e.V., Pastor-Pfeiffer-Haus, Zur Waldkirche 1, Tel: 0170/6700118

## Jeden Mittwoch:

18.30 Uhr: **Training, Beratung und Abnahme des Sportabzeichens**, Sportplatz, Poststraße/Höppnerweg (bis 25. September)

## Jeden Donnerstag:

16.30 Uhr: **Vorlesestunde für Kinder von 4–7 Jahren**, Gemeindebücherei

## Jeden Freitag:

19 Uhr: **Chorprobe „Shanty-Chor Tdf. Strand“**, Interessierte sind herzlich eingeladen, Infos: Shantychor-Timmendorfer-Strand.de, Europaschule, Poststr. 36c

## Donnerstag, 20. Juni:

19 Uhr: **Pearls of Africa**, Strohdachhaus

## Samstag, 22. Juni:

11 Uhr: **SPORT'N BEACH**, Strandpark

## Montag, 24. Juni:

21 Uhr: **Musik zur Nacht bei Kerzenschein**, Waldkirche

## NIENDORF

## Samstag, 22. Juni

16 Uhr: **Konzert mit dem Gospelchor Etelsen**, Petri-Kirche

## Mittwoch, 26. Juni:

19 Uhr: **Tanzen am Meer**, Platz am Haus des Kurgastes

## SCHARBEUTZ

## Täglich:

13–23 Uhr: **Public Viewing zur Fußball Europameisterschaft**, Am Kurpark (14. Juni bis 14. Juli)

## Jeden Freitag:

17–19 Uhr: **Schachtrainingsabend für Jugendliche**, Bürgerhaus, II. St. ab 19 Uhr: **Schachtraining für Erwachsene** des Schachvereins SV Strand, Wennhof, Seestr. 62

## Jeden Sonntag:

10 Uhr: **Meer-Sichten – Bilderausstellung von Karen David**, Strandallee 111

## Jeden Dienstag und Sonntag:

Di: 14/So: 15–18 Uhr: **Zinnbilder – Die Miniaturenwelt des Dieter Schuhknecht**, Lindenstraße 23 (bis 15. Dezember)

## Jeden Mittwoch:

18–18.30 Uhr: **Klangwellen**, Strandabschnitt 9 bei der „Promenade 1“

## HAFFKRUG

Täglich ganztägig: **Fischerei-Erkundungspfad**, Seebrückenvorplatz, entlang der Promenade

## Samstags und Sonntags:

12–16 Uhr: **Offenes Atelier von Michael Weigel**, Strandallee 1b

## PÖNITZ

## Jeden Dienstag und Sonntag:

Di.: 15–18 Uhr, So.: 14–17 Uhr: **Museum für Regionalgeschichte**, Lindenstraße 23

## RATEKAU

## Jeden Dienstag:

11 Uhr: **Senioren-Sitzgymnastik**, Seniorentreff Ratekau, Bäderstraße 13

## Jeden 1. und 3. Dienstag im Monat:

15 Uhr: **„Plattdeutscher Krink“**, Seniorentreff Ratekau, Bäderstraße 13

## Jeden Mittwoch:

14 Uhr: **Gärtnern im Bauerngarten**, Dorfmuseum Ratekau, Am Dorfmuseum 1

## Jeden 1. Mittwoch im Monat:

10 Uhr: **Verkehrsseminar „Mobil sein – mobil bleiben“ des DVR und ADAC** im Seniorentreff Ratekau, Bäderstraße 13

## Jeden 2. u. 4. Mittwoch im Monat:

15 Uhr: **„Denk mit – Bleib fit“ – Ganzheitliches Gedächtnistraining**, Seniorentreff Ratekau, Bäderstr. 13

## Jeden Donnerstag:

19 Uhr: **Schießtraining in der SG Ratekau e.V.** auch für Nichtmitglieder, mit Skat und Knobeln, Rosenstraße 93

## Jeden 2. Donnerstag im Monat:

14.30 Uhr: **Bingo-Nachmittag mit Kaffeetafel**, Seniorentreff Ratekau, Bäderstraße 13

## Jeden 1. Freitag im Monat:

16 Uhr: **Literaturcafé**, Gemeindehaus, Hauptstraße 10

## Jeden Sonntag:

10–12 Uhr: **Dorfmuseum geöffnet**, Dorfmuseum Ratekau, Am Dorfmuseum 1

## SEREETZ

## Jeden Dienstag:

9.30 Uhr: **Senioren-Sitzgymnastik** in der Bürgerbegegnungsstätte

## Jeden 1. Donnerstag im Monat:

14 Uhr: **Bingo-Nachmittag mit Kaffeetafel**, Gemeinschaftsraum der Achim-Bröger-Schule

## Jeden 3. Donnerstag im Monat:

15 Uhr: **Sereetzer Klönschnacker**, Gemeinschaftsraum Sereetz

## BAD SCHWARTAU

## Jeden 1. Donnerstag im Monat:

15.30 Uhr: **Trauercafé**, Christuskirche, Auguststr. 48

## Jeden 1. Sonntag im Monat:

15 Uhr: **Wir werden uns MITEINANDER verstehen**, AWO, Café Miteinander, Auguststr. 34a

## Jeden 1. und 3. Mittwoch im Monat:

14 Uhr: **Spielenachmittag**, Haus der Senioren, Eutiner Str. 4b,

## Jeden 2. und 4. Dienstag im Monat:

15 Uhr: **Gruppe „Radfahren“**, Haus der Senioren, Eutiner Str. 4b

## Jeden Montag:

10–11.30 Uhr: **„Tanzkreis Miteinander“**, Begegnungsstätte der AWO Bad Schwartau, Auguststr. 34a

Jetzt noch anmelden:

## Flohmarkt des FC Scharbeutz

**Scharbeutz.** Der FC Scharbeutz, die Fußballabteilung des Ostseesportvereins Scharbeutz e.V., veranstaltet am Samstag, dem 6. Juli, ab 9 Uhr wieder einen Flohmarkt auf dem Sportplatz Gleschendorf in der Fierthstraße 99. Anmeldung für freie Standplätze bitte per E-Mail an fc-scharbeutz@web.de.

Die Standgebühr beträgt 15 Euro für drei Meter beziehungsweise 30 Euro für sechs Meter. Selbstverständlich ist auch wieder für das leibliche Wohl gesorgt. „Wir freuen uns auf ein paar schöne, familiäre Stunden und tollen Verhandlungsspaß,“ so die Veranstalter.

## Veranstaltungen • Veranstaltungen

## STOCKELSDORF

## Jeden 2. Mittwoch im Monat:

10 Uhr: **Seniorenfrühstück des Seniorenbeirates**, Gemeindehaus, Ahrensböcker Straße

## TRAVEMÜNDE

## Täglich:

Ganztägig: **WindArt Skulpturen Walk**, entlang der Promenaden vom Fährplatz bis zum Mövenstein und Kohlenhofkai

9–19 Uhr: **Kunsausstellung Michael Weigel** – eindrucksvolle Meeresbilder, Galerie im Maritim, Trellborgallee 2

13–16 Uhr: **Besichtigung Ältester Leuchtturm Deutschlands**, Am Leuchtfeld 1

nach Vereinbarung: **Mitmach-Kunstprojekt für Kinder**, Kunstpavillon, Vogteistraße 21

## Jeden Montag:

10 Uhr: **SEEBADKULTUR. BEWEGUNG – Qigong**, Treffpunkt: Strandzugang am Fontänenfeld (bis 30. August 2024)

16.30 Uhr: **Chorprobe „De TraveMünder“**, Neuzugänge sind willkommen, Infos: detravemuender.de, Gesellschaftshaus Travemünde  
19 Uhr: **Gemischter Chor der Travemünder Liedertafel von 1843 e.V.**, Gäste sind willkommen, Gesellschaftshaus Travemünde

## Jeden Montag bis Freitag:

8–17 Uhr: **Ausstellung „Weit mehr als Meer“** – Kunstwerke aus Leidenschaft, Kanzlei am Hafen, Torstraße 1

## Jeden Montag bis Samstag:

13–16 Uhr: **Besichtigung Ältester Leuchtturm Deutschland**, Am Leuchtenfeld 1

## Jeden Dienstag:

10 Uhr: **SEEBADKULTUR. BEWEGUNG – Yoga**, Treffpunkt: Strandzugang am Fontänenfeld (bis 30. August 2024)

11–12.30 Uhr: **Offener Freizeit Boule Treff**, Freizeit und Aktiv e.V., Brüggmanngarten an der Bühne

19–22 Uhr: **Schach mit dem TSV Travemünde**, Weinlokal „Das kleine Winkler“, Vorderreihe 22

## Jeden Dienstag bis Freitag:

15–17 Uhr: **Bücherstube im Gesellschaftshaus**, Torstraße 1

## Jeden Dienstag bis Sonntag:

11–17 Uhr: **Seebadmuseum**, Gesellschaftshaus, Torstraße 1

## Jeden Mittwoch:

5 Uhr: **SEEBADKULTUR. BEWEGUNG – Yoga zum Sonnenaufgang**, Treffpunkt: Strandzugang am Fontänenfeld (bis 30. August 2024)

18 Uhr: **Mittwochregatta**, Start vor der Nordermole

Jeden Donnerstag:  
9 Uhr: **SEEBADKULTUR. BEWEGUNG – Prana-Walk**, Treffpunkt: Strandzugang am Fontänenfeld (bis 30. August 2024)

10.30 Uhr: **Marktkonzert**, 30 min. Konzert mit anschließender Führung, St. Lorenz Kirche

18.30 Uhr: **Chorprobe „Der Passat-Chor“**, Interessierte sind herzlich eingeladen, Gesellschaftshaus Travemünde, Torstraße 1

## Jeden Donnerstag und Samstag:

11–17 Uhr: **Kunstpavillon**, Vogteistraße 21, Ecke Rose

## Jeden Freitag:

8.30 Uhr: **SEEBADKULTUR. BEWEGUNG – Yoga für Alle**, Treffpunkt: Strandzugang am Fontänenfeld (bis 30. August 2024)

18–19 Uhr: **Zeit für dich – Entspannung zum Wochenklang**, Anmeldung unter: 01573-9591548 od. info@freizeitundaktiv.de, Brüggmanngarten, an der Bühne  
18–20 Uhr: **Freizeit-Doppelkopf-Treff**, Anmeldung unter: 01573-9591548 od. info@freizeitundaktiv.de

## Jeden Samstag und Sonntag:

11–16 Uhr: **Harbour Gallery Travemünde – Frauke Klatt**, Auf dem Baggersand 17a

## Jeden Sonntag:

15 Uhr: **SEEBADKULTUR. BEWEGUNG – Salsa mit Rasoul**, entlang der Strandpromenade (bis 11. August 2024 – nicht am 21. und 28. Juli)

11 Uhr: **Exkursionsfahrt zur Seeschwalbeninsel**, Naturwerkstatt Privall, Fliegerweg 5–7

## Donnerstag, 20. Juni:

17 Uhr: **SEEBADKULTUR.LESUNG – Yvonne Struck, Blind Date mit Möwe**, Godewindpark

Fr., 21. bis So., 23. Juni: ganztägig: **Travemünder Beachhandball-Cup 2024**, Strand an der Nordermole

Samstag, 22. Juni:  
12–18 Uhr: **Travemünder Fitness Convention**, Am Brüggmanngarten

Sonntag, 23. Juni:  
15 Uhr: **Konzert – Big Band Bad Schwartau**, Am Brüggmanngarten

Dienstag, 25. Juni:  
17 Uhr: **SEEBADKULTUR.MUSIK – SonicSpaceClub**, Strandterrassen, Strandpromenade



**REWE**  
Dein Markt

Mehr Angebote  
auf [rewe.de](http://rewe.de)



**PREISE ZUM ANFEUERN!**

**Feier dein Team und unsere Angebote!**



**Herta Finesse**  
Aufschnitt  
versch. Sorten,  
je 100-g-Pckg.  
(1 kg = 14.90)

**Aktion**  
**1.49**



**Mövenpick**  
Bourbon Vanille  
je 900-ml-Becher  
(1 l = 2.21)

**Aktion**  
**1.99**  
**1.77**  
Preis mit App-Coupon  
(1 l = 1.97)



**Dr. Oetker**  
Die Ofenfrische  
Vier Käse  
tiefgefroren,  
je 410-g-Pckg.  
(1 kg = 5.41)

**Knaller**  
**2.22**



**Ritter Sport**  
Schokolade  
versch. Sorten,  
je 100-g-Tafel  
(1 kg = 8.80)

**Aktion**  
**0.88**  
**0.77**  
Preis mit App-Coupon  
(1 kg = 7.70)



**REWE Bio**  
Rumänien/Serbien/Polen:  
Bio Heidelbeeren  
Kl. I,  
je 175-g-Schale  
(1 kg = 13.09)

**Aktion**  
**2.29**



Costa Rica/  
Honduras:  
Ananas  
Extra Sweet  
Kl. I,  
je St.

**Aktion**  
**1.59**



**REWE**  
Beste  
Wahl

Spanien:  
Cantaloupemelone  
Kl. I,  
je St.

**Aktion**  
**1.99**



**Popp**  
Brot-Aufstrich  
versch. Sorten,  
je 150-g-Becher  
(1 kg = 7.93)

**Aktion**  
**1.19**



**Milram**  
Burländer  
Schnittkäse,  
45% Fett i.Tr.,  
je 100 g

**Aktion**  
**0.99**



**REWE**  
Salami  
je 100 g

**Aktion**  
**1.79**



**Schweine-**  
Bauchscheiben  
ohne Knochen,  
in versch. Marinaden,  
Haltungsform 2,  
je 400-g-Pckg.  
(1 kg = 9.98)

**Aktion**  
**3.99**



**Landliebe**  
Butter  
je 250-g-Pckg.  
(1 kg = 6.76)

**Aktion**  
**1.69**



**Jacobs**  
Auslese oder  
Meisterröstung  
versch. Sorten,  
gemahlener  
Bohnenkaffee,  
je 500-g-Pckg.  
(1 kg = 8.58)

**Aktion**  
**4.29**



**Chio**  
Tortillas  
versch. Sorten,  
je 110-g-Btl.  
(1 kg = 10.09)

**Aktion**  
**1.11**



**Maggi**  
Fix  
Nudel-Schinken  
Gratin  
je 33-g-Btl. (1 kg = 13.33)

**Knaller**  
**0.44**



**Knorr**  
Pasta-Snack  
Käse-Sahne-  
Sauce,  
je 71-g-Becher  
(1 kg = 13.94)

**Aktion**  
**0.99**



**Red Bull**  
Energy Drink  
koffeinhaltig,  
je 8 x 0,25-l-Pckg.  
(1 l = 3.75)  
zzgl. 2.00 Pfand

**Aktion**  
**7.49**



**Rockstar**  
Energy Drink  
versch. Sorten,  
koffeinhaltig,  
je 0,5-l-Dose  
(1 l = 1.90)  
zzgl. 0.25 Pfand

**Knaller**  
**0.95**



**Lillet**  
Blanc Aperitif  
17% Vol.,  
je 0,75-l-Fl.  
(1 l = 15.99)

**Aktion**  
**11.99**



**Malteserkreuz**  
Aquavit  
40% Vol.,  
je 0,7-l-Fl.  
(1 l = 15.70)

**Aktion**  
**10.99**





**Ratekau.** Zum zweiten Mal hatte die Gemeinde Ratekau zu einem Gemeindefest am Sonntag, dem 18. August, im Gemeindefestzelt in Ratekau eingeladen. Zahlreiche Ratekauer waren am vergangenen Samstag der Einladung gefolgt – und mit ihnen auch reichlich Prominenz. So konnte Bürgermeister Daniel Thomaschewski unter anderem die Bundestagsabgeordnete Bettina Hagedorn (SPD) und Ingo Gädechens (CDU), die Landtagsabgeordnete Sandra Redmann (SPD) und Wiebke Zweig (CDU), Kreispräsidentin Petra Kirner, die Bürgermeister der Nachbargemeinden aus Timmendorfer Strand, Sven Partheil-Böhnke, Scharbeutz, Bettina Schäfer, und Bad Schwartau, Dr. Katrin Engeln, willkommen heißen.

In seiner Rede hob Thomaschewski zwei Dinge besonders hervor. Vor dem Hintergrund, dass mittlerweile über 280 Freiwillige den Ortswehren der Gemeinde angehören, lobte er das hohe ehrenamtliche Engagement der Ratekauer in den Wehren aber auch in den weiteren Vereinen, Verbänden und Institutionen. Ebenso bedeutsam sei die Demokratie, die es jetzt mehr als zuvor zu verteidigen gelte.

Auch Thomaschewskis spätere Nachfolgerin am Rednerpult, Kreispräsidentin Petra Kirner, betonte die Anzahl und den Wert der ehrenamtlichen Tätigen in der Gemeinde und bezeichnete Ratekau in Bezug auf Umwelt- und naturschutzrelevante Themen als vorbildlich.

Wie beim „Neujahrsempfang“ üblich, war die Hauptrede dem Verwaltungschef überlassen. „Blickt man auf die Vielzahl an unterschiedlichen Themen“, begann Thomas Keller seinen Rück- und Ausblick, „so stellt man schnell fest, dass ein großer Anteil nicht auf eigene Entscheidungen der Gemeinde zurückzuführen ist, wir also diejenigen sind, die Entscheidungen, die von anderen, auf anderer Ebene getroffen wurden, umzusetzen oder zu begleiten haben.“

Zu den ‚Dauerbrennern‘ der letzten Dekade gehörten dabei die Schienenhinterlandanbindung zur Festen Fehmarnbeltquerung sowie der zweite und dritte Abschnitt der 380 kV-Höchstspannungsleitung. „In beide Projekte haben wir uns kontinuierlich und vor allem auch konstruktiv eingebracht, um letztlich im informellen Verfahren das Optimalste für unsere Gemeinde herauszuholen.“



In seiner Rede blickte Ratekaus Bürgermeister auf das Jahr seit dem letzten Gemeindefest zurück und gab einen Ausblick auf anstehende beziehungsweise laufende Aufgaben.

Wir konnten in den beiden Großprojekten erreichen, dass zunächst angedachte Trassenführungen verändert, Ortsumfahrungen geplant werden und bezogen auf die Schienenstrecke die trotzdem betroffenen Einwohnerinnen und Einwohnern einen über das gesetzliche Maß hinausgehenden Lärmschutz erhalten. Die Baustellen werden uns im nächsten Jahrzehnt begleiten, die entstehenden Infrastrukturen über viele Jahrzehnte hinweg. Das Erscheinungsbild der Gemeinde wird sich nachhaltig verändern“, so Ratekaus Bürgermeister. Auch Finanzierungsfragen spielten aktuell bei vielen Themen angesichts der Haushaltslage von Bund und Land eine besondere Rolle. Fragen zur Finanzierung der Flüchtlingsunterbringung und -betreuung,

des Rechtsanspruchs auf einen Ganztagsschulplatz, der Kindertagesstätten und zur Finanzausstattung der Kommunen im Allgemeinen begleiteten den derzeitigen Alltag vor Ort, „und auch meine zusätzliche Arbeit als Interessenvertreter der Gemeinden auf Landesebene.“ Zur Finanzsituation sagte er weiter, dass noch keine Entspannung in Sicht sei. Aber: „Für diese Zeiten haben wir eine gewisse Vorsorge getroffen und uns in den letzten Jahren nicht von guten Steuereinnahmen und niedrigen Zinsen zu mittel- bis langfristig nicht bezahlbaren Ausgaben verleiten lassen.“

Wir haben unseren langjährigen Kurs konsequent weiterverfolgt, kontinuierlich und flexibel in die Infrastruktur zu investieren, Zuschüsse zielgerichtet zu akquirieren und dabei die Leistungsfähigkeit der Gemeinde nicht zu gefährden.“ Obwohl Ratekau strukturell als eher finanzschwache Kommune gelte, habe man im letzten Jahr rund 6,7 Millionen Euro investiert. Trotz dem sei der Schuldenstand der Gemeinde auf den niedrigsten Stand seit über 20 Jahren reduziert worden. Investiert hat die Gemeinde seit dem letzten Empfang im Sommer 2023 in die Kindertagesstätten, die Schulen, die Sporthallen, die Flüchtlingsunterbringung, die Feuerwehr und in die Straßen.

Abgeschlossen werden konnte die energetische Sanierung der Otfried-Preußler-Schule Pansdorf und die Umsetzung des sogenannten „Digitalpakts 1“ an allen Schulen.

## Vermischtes

### Kaminholz

– getrocknet – zu verkaufen.

☎ 01 72 / 4 02 17 29

Animo – Hilfe im Leben

Sandra Nielsen Britta Laskowski

- Alltagsbetreuung
- Haushaltshilfe
- Freizeitgestaltung u.v.m.

Tel. 01 57 – 54 83 95 93

über 40 Jahre

### Andreas Bartsch

Dachdeckermeister für  
Timmendorfer Strand  
und Umgebung

☎ 04503/4816

23669 Timmendorfer Strand

### Fensterreinigung

### RatzFatz Sauber

Keine Anfahrtkosten!

Telefon (04502) 997391

Hallo liebe Eltern in  
Bad Schwartau, Sereetz,  
Ratekau und Techau:

In **Stefanie's Kinderstube**  
in Bad Schwartau sind zum 01.06.,  
01.08. sowie zum 01.09.24 insgesamt  
4 Plätze frei. 2 bis August 2025,  
2 unbegrenzt. Erreichbar unter:

**Tel. 04 51 / 2 24 09**  
gerne auf den AB sprechen.



Ratekaus Bürgervorsteher bedankte sich bei Kreispräsidentin Petra Kirner für ihr Grußwort.

## Vermischtes • Vermischtes • Vermischtes

**Niendorf/O., 5-Zi.-Whg.** auf 2 Ebenen (EG/DG) z. 1.10.24, SW-Blk., ca. 84m<sup>2</sup> Wfl., 990€ zzgl. NK, MS, Stpl., courtagfr., EnV 314,7 kWh/(m<sup>2</sup>a), Scout-ID: 140820217, Jörn u. Karin Büttner ☎ 04503/86607

**Suche Putzstelle** ☎ 01520/6245255

### Wir kaufen Wohnmobile + Wohnwagen

Tel.: 03944-36160  
[www.wm-aw.de](http://www.wm-aw.de) Fa.

**Ich bin** auf der Suche nach einer 2-Zi.-Whg. bis 900 € Warmmiete m. Balkon o. Garten für mich und meine Katze. Diese sollte idealerweise in den OT Ratekau, Techau, Pansdorf o. d. nahen Umgebung liegen. Die letzten drei Gehaltsabrechnungen sowie eine positive Schufa kann ich vorweisen ☎ 0176/84671208

**Apple Service – auch iPhone**

Wir sind da! ☎ 0451-873600  
[www.jessenlenz.de](http://www.jessenlenz.de)

**Siemens Weinkühlschrank** Vinoteque, H 1,93 T 0,60 B 0,60, voll funktionfähig. 250 € VB ☎ 0176/10306558

**Fast geschenkt:** verkaufe Merc. Benz A-Klasse 170, BJ. 2007, 188.000 km, im Wert von 3.400 € für 2.400 €. Navi, Klima ☎ 0175/5202924

### Achtung!!!

Kaufe Kronleuchter, Wand- und Standuhren, alte Bilder, Porzellan, Nähmaschinen, Pelze & Schmuck aller Art.  
Herr Blum · Tel. 0177-6976210



# Ratekau zu – Ehrenamt weiterhin äußerst wichtig

Darüber hinaus hat die Cesar-Klein-Schule eine neue Schulküche bekommen. Ein Thema abgehakt, folgt das nächste: „Ganz intensiv bereiten wir uns nun auf die Umsetzung von Investitionsmaßnahmen zum Rechtsanspruch auf Ganztagsbetreuung an den Grundschulen vor“, so Keller. Im Sportbereich konnte die Sanierung der Sporthalle Sereetz abgeschlossen werden. Die Mön-Halle hat nach der umfangreichen Brandschutzsanierung bedingt durch einen größeren Wasserschaden neue Sanitärbereiche erhalten. Die Unterbringung und die Betreuung von Geflüchteten wird seitens der Gemeindeverwaltung mittlerweile als „Daueraufgabe“ eingestuft. Aktuell werden 344 Personen in gemeindlichen oder angemieteten Wohnungen untergebracht. Dem aktuellen Quotenschlüssel folgend müsste die Gemeinde Ratekau in diesem Jahr noch 90 Personen aufnehmen. „Gerade im Hinblick auf eine geordnete Unterbringung stehen die Kommunen an der Belastungsgren-

ze. Daran ändert auch das neue Integrationskonzept des Landes, das vor Kurzem öffentlich vorgestellt wurde, grundsätzlich nichts“, kritisiert der Verwaltungschef, der, wie schon Daniel Thomaschki den Höchststand bei den Freiwilligen Feuerwehren und den Ehrenamtlern für deren „herausragendes Engagement“ dankte und versprach, sie weiterhin bestmöglich auszustatten. Großer Investitionsbedarf bestehe aber auch bei den Straßen. „Ein Kraftakt, da nahezu jeder Vollausbau einer Straße kostenmäßig im siebenstelligen Bereich liegt und Ausbaubeiträge von den Anliegern in unserer Gemeinde seit Jahren nicht erhoben werden.“ Parallel dazu erarbeite die Gemeinde gerade mit einem Planungsbüro ein Radverkehrskonzept mit breitem Beteiligungsformat, um Schwachstellen systematisch zu erfassen und schrittweise Verbesserungen für den Radverkehr zu erreichen. Das Konzept solle auch als Grundlage für die Beantragung von Zuschüssen dienen.



Zahlreiche Gäste waren der Einladung in die Cesar-Klein-Schule gefolgt.

**Virtueller Rundgang durch das Dorfmuseum und Sportlerehrung**  
Im Anschluss an die offiziellen Reden wurde im Rahmen des Gemeindepflegs eine neue Technik vorgestellt, wie sich das Dorfmuseum der Gemeinde Ratekau künftig per Mobilfunktelefon entdecken lässt. Zudem wurden verdiente Sport-

ler der Gemeinde geehrt. Mehr zu dem „Audiovisuellen Rundgang“ durch das Dorfmuseum und zur Sportlerehrung 2024 lesen Sie in der nächsten Ausgabe unseres Familienwochenblattes „der reporter“.

## Vom 21. bis 23. Juni: 22. Travemünder Beachhandball-Cup

**Travemünde.** Der Travemünder Handball Förderverein e.V. lädt zur 22. Auflage des Travemünder Beachhandball-Cups ein. Am Kurstrand von Travemünde treten vom 21. bis 23. Juni knapp 200 Teams in drei Turnieren an. Neben dem Fun-Turnier der Senioren am Samstag und Sonntag

mit 112 Teams aus ganz Deutschland findet am Freitagvormittag der Schulcup mit 18 teilnehmenden Schulen aus den Klassenstufen 3 bis 8 und am Nachmittag der Jugendcup mit 60 Teams aus den Jugendklassen E- bis A-Jugend statt. „Wir freuen uns darauf, die Sport- senatorin der Hansestadt Lübeck, Frau

Senatorin Frank, für die Siegerehrung am Sonntag begrüßen zu dürfen,“ so die Veranstalter. Neben den sportlichen Aktivitäten am Strand wird es wie jedes Jahr ein großes Rahmenprogramm auf der Strandpromenade geben. Mit einer großen Auswahl an Gastronomieständen, wie die bekannten Grill- und Pommestände, wird unter anderen die indische- und mexikanische Küche vertreten sein. Die berühmte Abendveranstaltung für die Teilnehmer findet traditionell in einer maritimen Location statt. Dass die Teilnahmeplätze auf dem Turnier heiß begehrt sind, haben die Veranstalter wieder bei der Anmeldung gesehen: Nur sechs Stunden nach Anmeldestart war das FUN-Turnier der Damen ausgebucht. Auch die anderen Plätze waren schnell vergeben. „So freuen wir uns auf ein hoffentlich sonniges Wochenende mit vielen begeisterten Beachhandball-Fans, Freunden und Interessierten am Travemünder Kurstrand.“ Alle weiteren Infos finden Interessierte auf der Website unter [travemuendebeachcup.de](http://travemuendebeachcup.de).



Von Freitag bis Sonntag findet der 22. Travemünder Beachhandball-Cup am Kurstrand statt. (Foto: 54 Grad)

### Vermischtes

**DACHDECKER HAT NOCH TERMINE FREI**  
Alle Arbeiten rund ums Dach, sowie Dachreinigung, Versiegelung und Dachbeschichtung uvm.  
Tel.: 0163/4540846 o. 0152/17999564

**GARTEN-, PFLASTER- & RENOVIERUNGSARBEITEN**  
Hausmeister- und Handwerker-Service  
Kostenlose Besichtigung, zeitnahe Termine  
Tel. 0174 - 8 21 76 55

**Handwerker für Dach und Fassade führt kleine und große Arbeiten aus!**  
Tel. 0176 / 27 56 60 89

**Gartenarbeiten rund ums Haus von A-Z**  
Tel. 0157/75 60 88 73

### Vermischtes • Vermischtes • Vermischtes

**Camper sucht** ein Wohnmobil oder Wohnwagen ☎ 0175/3706428

**Suche für** 2 Std. wtl. zuverlässige Gartenhilfe in Pohnsdorf ☎ 04505/570386 ab 12 Uhr.

**2 gebr.** Samsonite-Weichkoffer, B 82, T 92, H 32, 200,00 € ☎ 0160/3130465

**Tiefgaragenstellplatz-Duplexgarage** (Maße: Länge 5,00m x Breite 1,90m x Höhe 1,80m) in der Strandstr. 164 in Niendorf zu vermieten. 70,00 € ☎ 0160/93908383

**Straßenflohmarkt am Sonntag**, 23.06.24 von 9-13 Uhr. Am Röntnberg, Sereetz. Speis und Trank vor Ort.

**Timmendorfer Strand**, nahe Bahnhof, ab sofort, ca. 65 m², 2 Zi., Souterrain, hell, teilmöbliert, NR, keine Tiere, nur langfristig (2 Jahre), 520 € KM + 90,00 € NK, Kaution 1.200 €. Single bevorzugt! ☎ 04503/4153

**Reinigungshilfe für** unser Zuhause in Niendorf ges. 2x/wö. vorm. ☎ 04503/8458

**Manni's Schrottservice**  
Kostenlose Schrottabholung  
von Metall, Kabeln, Batterien, Fahrrädern, Rasenmähern u.v.m.  
Tel. 04561 / 71 74 72 4 oder 0152 / 09 42 85 60

**Maurer- und Malerarbeiten, Pflasterarbeiten, Haushaltsauflösungen, Zaunsetzungen, Kellerabdichtungen von A-Z und Renovierungsarbeiten.**  
Tel. 0157/75 60 88 73

**Reinigungsarbeiten** von Dächern, Gehwegen u. Fassaden mit Versiegelung  
Tel. 0157 / 75 60 88 73

**Dächer aller Art NEU und Reparaturen bis zu 45 % auf Alles!**  
Tel. 01520/4572016  
Erreichbar - 24 h / 7 Tage

**Malerin** sucht Aufträge!  
Telefon 0157 / 57 83 79 62



## Waldkirche Timmendorfer Strand: Musik zur Nacht bei Kerzenschein



**Tdf. Strand.** Unter dem Motto „hören – besinnen – träumen“ gibt es am Montag, dem 24. Juni, um 21 Uhr „Musik zur Nacht bei Kerzenschein“ in der Waldkirche in Timmendorfer Strand.

Jan Weinhold spielt auf dem wundervollen Cembalo der Waldkirche 30 Minuten Musik aus dem Barock. Zu Beginn erklingt die Toccata Nona von Girolamo Frescobaldi. Der Komponist schrieb darunter „Nicht ohne Mühe erreicht man das Ende“, was

die Komplexität dies klangvollen Stückes beschreibt. Variationen über „Die lieblichen Blicke“ von Matthias Weckmann folgen.

Im Zentrum des Programms steht die Cembalotoccata d-moll von Johann Sebastian Bach, in der der junge Tastenvirtuose Bach alle Register seines Könnens gezogen hat.

Den Abschluss macht von Jean-Philippe Rameau das lyrische „Les Tendres Plaintes“. Der Eintritt ist frei, am Ausgang wird eine Spende erbeten.

## Rathaus bleibt zu

**Ratekau.** Das Rathaus ist am Montag, dem 24. Juni, aufgrund einer internen Veranstaltung geschlossen.

Die Verwaltung bittet um Verständnis, dass sie an diesem Tage nicht zur Verfügung steht.

## Agnes Hinrichsen

† 18. Mai 2024

Herzlichen Dank sagen wir all denen, die sich in stiller Trauer mit uns verbunden fühlten und ihre Anteilnahme in so liebevoller Weise durch Wort, Schrift und Blumenspenden zum Ausdruck gebracht haben.

Unser Dank gilt auch Herrn Pastor Hieber für seine wohlthuenden Abschiedsworte sowie dem Bestattungsinstitut Lociks für die einfühlsame Betreuung.

Einen ganz besonderen Dank für die herzliche Pflege unserer Mutter und die mitfühlenden Worte an uns möchten wir auch noch an die Seniorenresidenz Grube richten.

Im Namen der Familie  
**Margrit Hempel**

Grube, im Juni 2024

Plötzlich und völlig unerwartet mussten wir Abschied nehmen von unserem sehr geschätzten Lionsfreund.

## Hans Karpinski

\* 26.10.1942 † 12.05.2024

Seit nunmehr 13 Jahren war Hans aktives und engagiertes Mitglied unseres Lionsclubs und war dem Lionsgedanken sehr nahe und stets verbunden geblieben.

Für sein Wirken, die freundschaftliche Verbundenheit und seinen persönlichen Einsatz sind wir sehr dankbar und werden ihm stets ein unvergessliches, ehrendes Gedenken bewahren.

Unser Mitgefühl gilt ganz besonders seiner Familie.

**Lions Club Lübecker Bucht**

**Manfred Behrens**  
Präsident



**Christoph Kressin**  
Vize-Präsident

## Niendorfer Sommerkonzert: Gospelchor Etelsen zu Gast in der Petri-Kirche



Unter der Leitung von Falko Wermuth gibt der Gospelchor Etelsen ein Konzert in der Niendorfer Petri-Kirche. (Foto: hfr)

**Niendorf.** Unter der Leitung von Falko Wermuth gibt der Gospelchor Etelsen am Samstag, dem 22. Juni, ab 16 Uhr ein Konzert in der Niendorfer Petri-Kirche.

Der Bogen des Programms spannt sich von traditionellen Gospelsongs wie „Nobody knows the trouble“ über vertonte Bibelzitate „To everything“ aus „Prediger Salomo 3: Alles hat seine Zeit“ und Psalmen „Higland Cathedral“ aus „Danket dem HERRN, denn er ist freundlich, und seine Güte währet ewiglich (118) bis hin zu modernen Popsongs, die mit christlichen Textüberarbeitungen zu einem Gospel umgestaltet wurden wie „Easy on me“.

Der Chor aus der kleinen Gemeinde Etelsen an der Weser südlich von Bremen wurde 1990 gegründet. Neben zahlreichen überregionalen Konzertreisen hat der Chor in den vergangenen Jahren wiederholt Gemeinschaftskonzerte mit Kathy Kelly, dem Don Kosaken Chor Serge Jaroff sowie dem Kölner Kammerorchester „The Chambers“ veranstaltet.

Seit dem Jahr 2013 wird der Chor von dem Kirchenmusiker und Popkantor Falko Wermuth aus Bremen geleitet. Für die zuletzt erschienene CD des Chores hat er eigens dafür Musikstücke geschrieben. Der Eintritt ist frei – um eine Kollekte am Ausgang wird gebeten.

Wir haben Abschied genommen von

## Malte Westermann

\* 13.01.1947 † 12.06.2024

In stillem Gedenken  
**Deine Freunde**

*Ein Mensch, der uns verlässt, ist wie eine Sonne, die versinkt.  
Aber etwas von ihrem Licht bleibt immer in unseren Herzen zurück.*

## Silke Kindermann

geb. Sievers

\* 20. Januar 1939 † 10. Juni 2024

Wir werden sie vermissen

**Reimer**  
**Anja und Stefan**  
**Inga und Katja**  
**Sina und Lea mit Jarno**  
**Reimer Sievers**

**Traueranschrift:** Anja Nielsen, Auf dem Kamp 30, 24601 Stolpe

Die Trauerfeier an ihrer Urne mit anschließender Beisetzung findet am Samstag, dem 29. Juni 2024, um 11.00 Uhr in der Kapelle auf dem Friedhof in Ratekau statt.



## Zwei Pastorinnen stellen sich Votum der Kirchenkreissynode

**Ostholstein.** Um die Nachfolge im Amt von Propst Peter Barz stehen am 18. Juli zwei Theologinnen zur Wahl. Der neunköpfige Vorbereitungsausschuss unter Vorsitz von Bischöfin Nora Steen hat nach Prüfung der eingegangenen Bewerbungen Pastorin Christine Halisch (50), die beim Landeskirchenamt in Kiel tätig ist, sowie Pastorin Carola Beno (45) aus dem Kirchenkreis Ostholstein den 66 Synodalen zur Wahl vorgeschlagen. Dies hat Präses Dr. Peter Wendt den Angehörigen des Kirchenparlaments am Freitag mitgeteilt. Pastorin Halisch wird sich am Donnerstag, dem 20. Juni, im Gottesdienst um 18 Uhr in St. Michaelis in Eutin vorstellen, Pastorin Beno am Donnerstag, dem 27. Juni, ebenfalls um 18 Uhr in St. Michaelis. Im Anschluss an die Gottesdienste ist jeweils ein Gespräch mit der jeweiligen Kandidatin im Gemeindesaal der Kirchengemeinde Eutin vorgesehen, an dem alle Interessierten teilnehmen können.

Carola Beno ist vielen Menschen in Ostholstein durch ihre Tätigkeit als Pastorin für Vertretungs- und Unterstützungsdienste bekannt. Die gebürtige Bremerin kam im April 2022 aus dem Kirchenkreis Hamburg-Ost in den Kirchenkreis und war davor unter anderem als Referentin von Pröpstin Frauke Eiben im Kirchenkreis Lübeck-Lauenburg tätig. Weitere berufliche Stationen waren unter anderem die Bischofskanzlei in Schwerin sowie Pfarrstellen in Lübeck und im thüringischen Ammern. Christine Halisch arbeitet seit Juli 2021 als Theologische Referentin im Dezernat „Personal im Verkündigungsdienst“ beim Landeskirchenamt in Kiel. Zuvor war die gebürtige Hamburgerin Vertretungspastorin im Kirchenkreis Hamburg-Ost und sechs Jahre Pastorin einer Gemeinde in Hamburg-Hoheluft. Weitere berufliche Stationen waren zwei Kieler Gemeinden. Bis dahin hatte sie im Bereich der sozialpädagogischen Betreuung von Erwachsenen bei der Integration in den Arbeitsmarkt in Kiel gearbeitet.

Die Wahl zur Nachfolge von dem für die Propstei Eutin und das Evangelische Zentrum zuständigen Peter Barz erfolgt, weil dieser am 23. Juni durch Bischöfin Steen entpflichtet und in den Ruhestand verabschiedet wird. Für die erfolgreiche Wahl zur Pröpstin benötigen die Kandidatinnen die Mehrheit der Stimmen der 66 Synodalen, also mindestens 34 Stimmen. Gewählt wird am 18. Juli in Eutin.

## Plattdeutscher Abend in Gnissau

**Gnissau.** Die Kirchengemeinde Gnissau lädt ein zum nächsten Plattdeutschen Abend am Freitag, dem 21. Juni, um 18 Uhr in der St. Katharinenkirche Gnissau.

Der „Plattschnacker“ Hein Evers wird die Besucher mit Anekdoten, Geschichten und Nachdenklichem auf platt erfreuen.

Der Eintritt kostet 10 Euro. Karten sind nur an der Abendkasse zu erwerben. Für das leibliche Wohl in der Pause ist gesorgt. Die musikalische Umrahmung übernehmen die Gnisse(e) bären.



Pastorin Carola Beno.



Pastorin Christine Halisch.

## Offene Patch- und Nähwerkstatt in Klingberg

**Klingberg.** Für Näh- und Patchworkbegeisterte bietet der Kulturverein Kleine Waldschänke ein sommerliches Nähwochenende mit Blick auf den See im Haus des Gastes, Seestraße 11, in Klingberg an. Kursleiterin für die offene Nähwerkstatt am 29. und 30. Juni, jeweils von 10 bis 16 Uhr, ist die erfahrene Näherin und Patchworkerin Brigitta Rubach (Unterstützung und Beratung). Die Teilnehmenden bringen das gewünschte Projekt und das dazugehörige Werkzeug mit – ob Klei-

dung, Deko, Tasche oder Patchwork. Gemeinsam können dann Tipps und Tricks ausgetauscht und erprobt werden. Auch für ausreichende Inspirationen wird gesorgt.

Teilnehmen können Anfänger und Fortgeschrittene – allerdings sollte die eigene Nähmaschine beherrscht werden.

Information und Anmeldung unter Telefon 04524-7018666 oder per E-Mail an brigitta4patch@t-online.de. Die Teilnahmegebühr beträgt 40 Euro fürs Wochenende.



Am letzten Juni-Wochenende findet wieder die „Offene Patch- und Nähwerkstatt“ im Haus des Gastes in Klingberg statt. (Foto: Veranstalter)

**Jetzt anmelden:**

## Nixenflohmarkt der Küstenladies

**Scharbeutz/Haffkrug.** „Alles, was Nixen schön finden“ – so lautet das Motto des ersten Küstenflohmarktes am 30. Juni ab 10 Uhr in und um das Haffhuus in Haffkrug.

Der Verein „Küstenladies Scharbeutz“ veranstaltet diesen bunten Sommerflohmarkt im Rahmen eines bunten „Midsommerfestes“.

Mitmachen können alle Frauen aus und um Scharbeutz und noch sind Stände frei. Die Standgebühren von 10 Euro (Außenterrasse) beziehungs-

weise 14 Euro für einen Standplatz im Haffhuus werden an DIE TAFEL Neustadt und deren Ausgabestelle Scharbeutz/Timmendorfer Strand und die DLRG Scharbeutz gespendet. Auch ein Teil ihrer Einnahmen bis 20 Prozent werden viele der Teilnehmerinnen an diese beiden Vereine spenden.

Anmeldungen für den Flohmarktstand unter 04503-7049910 oder einfach online auf [www.kuestenladies.de](http://www.kuestenladies.de) – aber: Ladies only!



Da wir uns nicht persönlich von Dir verabschieden konnten, möchten wir das auf diesem Wege tun.

## Herbert Rocksien

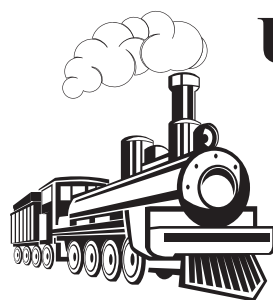
\* 15. September 1935

† 31. Mai 2024

Von der Erde gegangen, in unseren Herzen geblieben.

Dein Sohn Jochen mit Heike  
und den Enkeln Pascal & Marcel

Danke für die gemeinsame Zeit, du wirst immer in unseren Herzen weiterleben.



## Uwe Dabelstein

\* 16.09.1949 † 07.06.2024

In Liebe und Dankbarkeit

Deine Pia

Ute und Uwe

Cornelia mit Raphael und Maxi  
sowie alle Angehörigen und Freunde

Die Trauerfeier findet am Montag, dem 24. Juni 2024, um 14.00 Uhr im Thanatorium zu Stockelsdorf, Bäckerweg 37 (Traueradresse), statt.

Die Beisetzung erfolgt später im engen Familienkreis.



## ÄRZTLICHER NOTDIENST

Ärztlicher Bereitschaftsdienst  
**116 117** kostenfrei

## Anlaufpraxen:

**Lübeck:** Allgemeinärztliche Bereitschaftspraxis der KVSH im Zentralklinikum (Haupteingang) der UKSH Lübeck, Ratzeburger Allee 160 · 23538 Lübeck  
Mo., Di., Do.: 19.00 bis 23.00 Uhr  
Mi., Fr.: 15.00 bis 23.00 Uhr  
Sa., So., Feiertag: 08.00 bis 23.00 Uhr

**Eutin:** Ameos Klinikum Eutin  
Hospitalstr. 22 · 23701 Eutin  
Mo., Di., Do.: 18.00 bis 21.00 Uhr  
Mi., Fr.: 17.00 bis 21.00 Uhr  
Sa., So., Feiertag: 10.00 bis 13.00 Uhr und 18.00 bis 21.00 Uhr

**Neustadt:** Schön Klinik Neustadt  
Am Kiebitzberg 10 · 23730 Neustadt  
Mo., Di., Do.: 19.00 bis 21.00 Uhr  
Mi., Fr.: 17.00 bis 21.00 Uhr  
Sa., So., Feiertag: 10.00 bis 15.00 Uhr

**Travemünde** (Notfallversorg. durch Sana Bereitschaftsdienst) Am Dreilingsberg  
01.04. bis 31.10.: Sa. 16–20 Uhr  
So./Feiertag 10–14 Uhr  
01.11. bis 31.03.: Sa. 17–20 Uhr  
So./Feiertag 10–13 Uhr

## Kinderärztlicher Notdienst:

**Lübeck:** Kinderklinik des UKSH Lübeck, Ratzeburger Allee 160, Lübeck  
Mi., Fr.: 16.00 bis 19.00 Uhr  
Sa., So., Feiertag: 10.00 bis 13.00 Uhr und 16.00 bis 19.00 Uhr

**Eutin:** Kinderklinik im Ameos Klinikum Eutin, Hospitalstraße 22, Eutin  
Sa., So., Feiertag: 10.00 bis 15.00 Uhr

## Zahnärztlicher Notdienst:

www.zahnärztlicher-notdienst-sh.de  
Notruf: 112 **Polizei:** 110

**Krankentransport:** 04521/19222

**Tierärztlicher Notdienst der Tierärztekammer Schleswig-Holstein:**  
0481/85823998 (landesweit, 24/7)

## RAT UND HILFE

**Telefon-Seelsorge:** 0800 111 01 11  
**Schwangerenkonfliktberatung:**  
04561/9197

**Säuglingsprechstunde Frühe Hilfen**  
Timmendorfer Strand, Wilhelmstraße 4:  
Tel. 04503/8928762 jeden Fr. 10–12 Uhr

**Frauenhaus Ostholstein e.V.:**  
04521/8264410 (24 Std. erreichbar)

**Notruf u. Beratung f. Frauen u. Mädchen:**  
04521/73043 od. 04561/9197

**GATE-OH Schuldnerberatung:**  
04561/5133-0

**Elterntelefon:** 0800/1110550

**Kinder- und Jugendtelefon:** 116111  
(kostenfrei/anonym)

**Praxis ohne Grenzen, OH:** Marienburgstraße 5, Stockelsdorf, 0451/881918

**Kinder auf Schmetterlingsflügeln e.V.**  
kostenlose Trauerbegleitung:  
04504/607370, E-Mail: info@kasf.de

**WEISSER RING Ostholstein:** Wir helfen Kriminalitätsoffern. 0151/55164750

**AA-Treffen:** Tdf. Strand: Do. 19 Uhr, Pastor-Pfeiffer-Haus (Zur Waldkirche 1);  
Travemünde: Fr. 19–20.30 Uhr,  
Teutendorfer Weg 10H (Gemeindehaus);  
Bad Schwartau: Di. ab 19 Uhr

St.-Martin-Kirche, Gemeinschaftshaus  
Schmiedekoppel 114; Scharbeutz:  
Mi. 19–20.30 Uhr, Strandallee 111

**Sucht-Selbsthilfegruppe für Suchtkranke und deren Angehörige:** jeden Do.  
19.30–21.30 Uhr in Bad Schwartau in den Räumen der AWO, Auguststraße 34a

**Selbsthilfegruppe Depressionen OH/HL:**  
Tel. 04503/4420,  
www.selbsthilfegruppe-depressionen.de

**Parkinson-Selbsthilfegruppe Ostholstein in Bad Schwartau:** jeden Mi. 15 Uhr – m. Stuhlgymnastik; Ludwig-Jahn-Str. 5, Tel. 0451/27369

**Osteoporose-Selbsthilfegruppe Bad Schwartau:** Tel. 0451/4982734, www.osteoporose-deutschland.de

**MS-Selbsthilfegruppe Bad Schwartau:** jeden 1. Do. 16 Uhr in den Räumen der Martin-Luther-Gemeinde, Kaltenhöfer Str., Tel. 0451/624715

**Beauftragte f. Menschen mit Behinderung:** Tdf. Strand: 0163/3463765 (Frau Stamp)  
Ratekau: Sprechstunde jeden 3. Mo. im Monat 15–16 Uhr im Familienzentrum; übrige Zeiten: Tel. 0171/1721332

**Palliativsprechstunde Bad Schwartau:** jeden 4. Di. im Monat 19 Uhr, Helios Agnes Karll-Krankenhaus, Aufenthaltsraum Station A1

**Selbsthilfegruppe Prostatakrebs Bad Schwartau:** jeden 3. Di. im Monat 19 Uhr, Helios Agnes-Karll-Krankenhaus Bad Schwartau, Konferenzraum

**Beratung zu Vorsorgevollmacht, Patienten- und Betreuungsverfügung Bad Schwartau:** jeden 2. u. 4. Mo. im Monat 16–18 Uhr, Helios Agnes-Karll-Krankenhaus Bad Schwartau

**Seniorenbeirat:** Sprechstunde Bad Schwartau: jeden 1. Mi. im Monat 10–12 Uhr, Haus der Senioren

**Frau & Beruf:** Beratung in Ratekau,  
**Seniorensprechstunde** in Ratekau: jeden 3. Mo. im Monat 15–17 Uhr im Seniorentreff, Bäderstr. 13  
Tel. 0175/8930035, sabine.axt@faw.de

**Teilhaber-Beratung OH:** Tel. 04521/7909983, eutb@teilhaber-oh.de

## APOTHEKEN-NOTDIENST

Notdienstzeit: 8.00 bis 8.00 Uhr

**Mittwoch, 19. Juni 2024**  
Sonnen-Apotheke,  
Strandallee 128, Scharbeutz  
Apotheke in der Peterstraße,  
Peterstr. 15, Eutin

**Donnerstag, 20. Juni 2024**  
Apotheke Pansdorf,  
Eutiner Str. 25, Pansdorf  
Apotheke am Behnhaus,  
Königstr. 14, Lübeck

**Freitag, 21. Juni 2024**  
Meeresstrand-Apotheke,  
Badeweg 1, Scharbeutz  
Nordland-Apotheke,  
Dreilingsberg 7, Travemünde

**Samstag, 22. Juni 2024**  
Ostsee-Apotheke,  
Strandallee 1a, Haffkrug  
Apotheke Sereetz,  
Schwartauer Str. 1, Sereetz

**Sonntag, 23. Juni 2024**  
Panda-Apotheke,  
Vorderreihe 45, Travemünde  
Apotheke Eutin,  
Industriestr. 5a, Eutin

**Montag, 24. Juni 2024**  
Alte Stadt-Apotheke,  
Markt 2, Neustadt  
Ahorn-Apotheke,  
Hauptstr. 50, Bad Schwartau

**Dienstag, 25. Juni 2024**  
Cleverbrück-Apotheke,  
Hauptstr. 60, Bad Schwartau  
Bären-Apotheke,  
Schwartauer Landstr. 4, Lübeck

**Mittwoch, 26. Juni 2024**  
Kur-Apotheke,  
Strandstr. 110, Niendorf  
Seestern-Apotheke,  
Brückstr. 11, Neustadt

## GOTTESDIENSTE

**Ev.-luth. Kirchengemeinde Timmendorfer Strand, Waldkirche**  
Sonntag, 23. Juni, 9.30 Uhr:  
Gottesdienst (P. Lemke)

**Ev.-luth. Kirchengemeinde Scharbeutz Strandkirche**  
Sonntag, 23. Juni, 11.15 Uhr:  
Gottesdienst (Pn. Schlapkohl)

**Ev. Kirchengemeinde Gleschendorf**  
Sonntag, 23. Juni, 9.45 Uhr:  
Gottesdienst m. Taufe (P. Severin)

**Ev.-luth. Kirchengemeinde Niendorf Petri-Kirche**  
Sonntag, 23. Juni, 11 Uhr:  
Gottesdienst (P. Höpfner)

**Ev.-Luth. Kirchengem. Travemünde St.-Lorenz-Kirche**  
Sonntag, 23. Juni, 10 Uhr:  
Gottesdienst (P. Martins)

**Ev.-luth. Kirchengemeinde Pansdorf**  
Sonntag, 23. Juni, 10 Uhr:  
Gottesdienst (Pn. Schwerdtfeger)

**Ev.-Luth. Kirchengemeinde Sereetz**  
Sonntag, 23. Juni, 10 Uhr:  
Gottesdienst (P. Stein)

**Ev.-luth. Kirchengemeinde Ratekau**  
Sonntag, 23. Juni, 10 Uhr:  
Gottesdienst (Pn. Smets)

**Ev.-Luth. Kirchengemeinde Rensefeld – St. Fabian**  
Samstag, 22. Juni, 11 Uhr: Tauffest

auf Hof Eigen in Klein Parin  
m. Cleverbrücker Kinderchor  
(Pn. Paschen, Pn. Järtimová)  
Sonntag, 23. Juni, 10.30 Uhr:  
Regionaler Gottesdienst in der  
Georgskapelle (P. Rohwer)

**Ev.-Luth. Kirchengemeinde Bad Schwartau – Georgskapelle**  
Freitag, 21. Juni, 18 Uhr: Georgsmusik  
(H. Geske)

Sonntag, 23. Juni, 10.30 Uhr:  
Regionaler Gottesdienst (P. Rohwer)

**Ev.-Luth. Ev.-Luth. Kirchengemeinde Cleverbrück – St. Martin**  
Freitag, 22. Juni, 11 Uhr: Tauffest

auf Hof Eigen in Klein Parin  
m. Cleverbrücker Kinderchor  
(Pn. Paschen, Pn. Järtimová)

**Ev.-Freikirchl. Gemeinde Bad Schwartau – Kreuzkirche**  
Sonntag, 23. Juni, 10 Uhr:  
Gottesdienst (P. May)

**Selbst. Evangelisch-Lutherische Kirche Bad Schwartau**  
Sonntag, 23. Juni: keine Messe

**Adventgemeinde Knotenpunkt Bad Schwartau**  
Samstag, 22. Juni, 10 Uhr:  
Gottesdienst m. Bibelgespräch; anschl. Mitbringbuffet

**Ev.-Luth. Kirchengemeinde Ahrensbrök**  
Sonntag, 23. Juni, 11 Uhr:  
Gottesdienst (Pn. Mewes-Goeze)

**Ev.-Luth. Kirchengemeinde Curau**  
Sonntag, 23. Juni, 10 Uhr:  
Gottesdienst (P. Gottschalk)

**Ev.-Luth. Kirchengemeinde Stockelsdorf**  
Sonntag, 23. Juni, 10 Uhr:  
Gottesdienst (P. Haasler)

## KATH. GOTTESDIENSTE

**Niendorf, St. Johann, Steiluferallee 1–4**  
jeden Montag, Mittwoch u. Freitag  
6.45 Uhr: Hl. Messe  
jeden Dienstag u. Donnerstag 19 Uhr:  
Hl. Messe  
jeden Samstag 7.30 Uhr: Hl. Messe  
jeden Sonntag 8 Uhr: Hl. Messe

**Timmendorfer Strand, St. Paulus, Poststraße 30**  
Mittwoch, 19. Juni, 18.30 Uhr:  
Hl. Messe

Freitag, 21. Juni, 18 Uhr:  
Euchar. Anbetung  
Sonntag, 23. Juni, 11.15 Uhr:  
Hl. Messe  
Montag, 24. Juni, 18 Uhr:  
Gebet am Abend  
Mittwoch, 26. Juni, 18.30 Uhr:  
Hl. Messe

**Bad Schwartau, Maria Königin, Geibelstraße 20**  
Donnerstag, 20. Juni, 18 Uhr:  
Hl. Messe  
Samstag, 22. Juni, 18 Uhr:  
Vorabendmesse  
Sonntag, 23. Juni, 11.15 Uhr:  
Hl. Messe, lat.-trid.

Pflege24Nord

**24-Stunden-Betreuung in Ihrem eigenen Zuhause!**  
Individuelle Betreuung durch  
polnisches Personal!  
Die bezahlbare Alternative zum Pflegeheim!  
Tel.: 01 73 / 6 53 30 86

## PM-Druck GmbH

**Büro Timmendorfer Strand:** Mühlenweg 3 | 23669 Timmendorfer Strand  
Telefon: 04503-2140 | Fax: 8308 | anzeigen@reporter-tdf.de  
www.reporter-tdf.de | www.pm-druck.com

**Öffnungszeiten:** Mo., Di., Do. 08.00–12.30 Uhr und 13.30–17.00 Uhr  
Mi. 08.00–13.00 Uhr | Fr. 08.00–12.30 Uhr und 13.30–16.00 Uhr

**Geschäftsführerin:** Tanja Thiel

**Anzeigen:** Jutta Manthe, Christine Große, Markus Thiel

**Redaktion:** René Kleinschmidt, Stefan Setje-Eilers, Tanja Thiel  
redaktion@reporter-tdf.de

**Satz und Layout:** PM-Druck GmbH (Anschrift wie oben)

**Druck:** PerCom Vertriebsgesellschaft mbH  
24784 Westerrönfeld bei Rendsburg

Der Reporter erscheint als Anzeigenblatt mit einer gedruckten Auflage von 36.000 Exemplaren bei kostenloser Verteilung in Haushalten und Geschäften

**Erscheinungsweise:** mittwochs | **Redaktionsschluss:** freitags 16.00 Uhr

**Anzeigenschluss:** montags 12.30 Uhr | **Gültige Anzeigenpreisliste:** 1/2024

**Datenschutz:** Hinweise zu unserer Verarbeitung Ihrer personenbezogenen Daten finden Sie unter <https://www.pm-druck.com/datenschutz>

**Hinweis der Redaktion:** Aus Gründen der besseren Lesbarkeit wird auf die gleichzeitige Verwendung der Sprachformen männlich, weiblich und divers (m/w/d) verzichtet. Sämtliche Personenbezeichnungen gelten gleichermaßen für alle Geschlechter.

Vom Verlag gestaltete Anzeigen sowie Fotos und Texte unterliegen dem Copyright. Nachdruck, auch auszugsweise, nur mit Genehmigung des Verlages. Für die zur Verfügung gestellten Layouts, Fotos und sonstigen Vorlagen setzen wir das Copyright beim Auftraggeber voraus. Für eventuelle Schäden durch fehlerhafte Anzeigen wird eine Haftung nur bis zur Höhe des entsprechenden Anzeigenpreises übernommen.

## IMPRESSUM



50  
JAHRE  
**famila**

Gültig bis 22.06.2024

Irrtümer vorbehalten. Für Druckfehler keine Haftung.  
famila Handelsmarkt Kiel GmbH & Co. KG  
Alte Weide 7-13, 24116 Kiel



Alle weiteren Angebote  
dieser Woche gibt's hier!

Leckere

**HOTDOGS!**

Hotdogs sind vielseitiger als Sie vielleicht denken:  
Probieren Sie doch auch mal ausgefallene Rezepte aus  
– sämtliche Zutaten für diese und Ihre ganz eigenen  
Ideen gibt es bei famila.  
Also lassen Sie Ihrer Hotdog-Fantasie freien Lauf!

**Preiselbeeren  
& Blauschimmelkäse!**



Foto: Frederik Röh, Henrik Matzen

REZEPT



**Böklunder  
Hot Dog  
Danish Style 10er**  
413-g-Packung  
(1 kg = 10,73 €)

**4.44**



**Bergader  
Bavaria blu**  
173-g-Packung (1 kg = 10,20 €)

**1.89**

**Hotdog-Salat!**



REZEPT



Foto: Frederik Röh, Henrik Matzen



aus Norddeutschland  
**Mini-Romanasalat**  
Kl. I, 2er-Pack

**1.49**



**Paulsen  
Norweger  
Gurkensalat**  
580-ml-Glas  
(Abtropfgew. 290 g,  
1 kg = 5,83 €)

**1.69**

**Surf 'n' Turf!**



REZEPT



Foto: Frederik Röh, Henrik Matzen



**Købmanden  
Hot Dog Brötchen**  
6 Stück, 375-g-Packung  
(1 kg = 4,51 €)

**1.69**



**Heiploeg  
Nordseekrabbenfleisch**  
100-g-Becher (1 kg = 59,90 €)

**5.99**

**Tropisch veggie!**



Foto: Frederik Röh, Henrik Matzen

REZEPT



Vegan

**Like Meat  
Fleisch-  
alternative**  
verschiedene Sorten  
175-180-g-Schaleje  
(1 kg = 13,83-14,23 €)

**2.49**



**Mali/Elfenbeinküste  
Mango „Kent“**  
geriffelte Früchte, Kl. I, Stück

**1.99**



# HANSESCHEIFFFAHRT



# MOIN ZUSAMMEN!

...an Bord kommen und genießen.



DIE EINZIGE DIREKTE LINIE TRAVEMÜNDE - LÜBECK - TRAVEMÜNDE

## LINIENFAHRT 2024



## TÄGLICH ab Travemünde

Vorderreihe 64a, Kaiserbrücke

**11:00\*** **15:00\*** **17:00\***  
12:30 ANKUNFT 16:30 LÜBECK 18:30

## TÄGLICH ab Lübeck

Hansekaai / gegenüber Hansemuseum, An der Untertrave 12-13

**10:30\*** **13:00\*** **17:00\***  
12:00 ANKUNFT 14:30 TRAVEMÜNDE 18:30

\*MS HANSE BARRIEREFREI \*MS HANSA

### EINZELFAHRT

Erwachsene ..... 20,00 EUR  
Kinder 4 bis 12 Jahre ..... 15,00 EUR

### HUNDE

Je Hund (Einzelfahrt) ..... 8,00 EUR  
Je Hund (Hin-/Rückfahrt) ... 10,00 EUR

### HIN-/RÜCKFAHRT

Erwachsene ..... 32,00 EUR  
Kinder 4 bis 12 Jahre ..... 21,00 EUR

### ZUSATZLEISTUNGEN je Strecke

Fahrrad ..... 12,00 EUR  
Anhängen ..... 8,00 EUR  
Sportbuggy XXL/Bollenwagen 8,00 EUR

### FAMILIENKARTE (2 Ew./ max. 3 Kd.)

Einzelfahrt ..... 65,00 EUR  
Hin-/Rückfahrt ..... 95,00 EUR

**Ermäßigungen für Erw.-Gruppen:**  
Ab 15 Personen **10% Rabatt**

FAHRZEIT CA. 90 MINUTEN

**FLEXIBLE AUFENTHALTSDAUER MIT DEM TAGESTICKET:** AB TRAVEMÜNDE: 30 MINUTEN ODER 4,5 STUNDEN! AB LÜBECK: 30 MINUTEN, 2,5 STUNDEN, 3 STUNDEN UND 5 STUNDEN! TICKETS SIND AUF ALLEN SCHIFFEN GÜLTIG.

## DIE CHARMANTE STUNDE!

Überseebrücke 2, Travemünde

**3x TÄGLICH mit der MS HANSA**  
ohne Zwischenstopp

**12:30 14:00 15:30**

ERWACHSENE: 16,00 EUR | KINDER: 4 bis 12 Jahre 12,00 EUR  
FAMILIENKARTE: (2 Ew/ max. 3 Kd.) 49,50 EUR | HUNDE: 6,00 EUR



- FAHRZEIT CA. 60 MINUTEN

TAGESAKTUELL ENTWEDER  
ZUM DUMMERSDORFER UFER  
ODER IN DIE MALERISCHE  
PÖTENITZER WIEK

**CHARMANTE STUNDE 2024**

Info & Reservierungen: ☎ **0163 54 75 773** oder ✉ **info@hanse-travemuende.de**

📍 **Anleger Travemünde:** Kaiserbrücke, Vorderreihe 64a · **Anleger Lübeck:** Hansekaai / gegenüber Hansemuseum, An der Untertrave 12-13

**www.hanseschiffahrt.de**



MS HANSE TRAVEMÜNDE

